

STATISTISCHES JAHRBUCH
DES SCHWEIZ. STÄDTEVERBANDES

ANNUAIRE STATISTIQUE
DE L'UNION DES VILLES SUISSES

1961/62



16. April 1963

STATISTISCHES JAHRBUCH
DES SCHWEIZ. STÄDTEVERBANDES

ANNUAIRE STATISTIQUE
DE L'UNION DES VILLES SUISSES

1961/62

Vorwort

Das Statistische Jahrbuch des Schweizerischen Städteverbandes enthält die wichtigsten Zahlen über Bevölkerung, Wirtschaft, Verwaltung und Finanzen der dem Verband angeschlossenen Gemeinden. In der vorliegenden 29. Ausgabe sind die Nachweise für 1961 und teilweise für 1962 aufgeführt; daneben bieten zahlreiche retrospektive Übersichten interessante Vergleichsmöglichkeiten mit früheren Jahren. Zu den bisherigen Tabellen, deren Reihenfolge und Aufbau grundsätzlich unverändert blieben, kommen neu hinzu die Tabelle 13 mit den Ergebnissen der Wohnungszählung 1960, ferner die Tabelle 50, welche die Wehrsteuerkopfquoten für alle Gemeinden aufführt, Angaben, die zur Bestimmung der Beitragsberechtigung der Gemeinden für Bundessubventionen gemäß dem abgeänderten Artikel 7 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über den Schutz der Gewässer gegen Verunreinigung maßgebend sind. Erstmals im Jahrbuch vertreten sind die neuen Verbandsmitglieder Appenzell, Kloten, Schlieren und Vernier.

Viele öffentliche und private Stellen haben uns durch Lieferung von Zahlenangaben in bereitwilliger Weise unterstützt. Neben den Gemeindeverwaltungen danken wir für ihre Mitarbeit ganz besonders dem Eidgenössischen Statistischen Amt, der Sektion Sozialstatistik des BIGA, der Eidgenössischen Steuerverwaltung, der Eidgenössischen Vermessungsdirektion, dem Eidgenössischen Amt für Verkehr, dem Eidgenössischen Amt für Energiewirtschaft sowie der Eidgenössischen Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung und dem Schweizerischen Verein von Gas- und Wasserfachmännern.

Zürich, im Dezember 1962

Für den Schweiz. Städteverband:

Dr. E. Horber

Für die Redaktion:

Dr. U. Zwingli

Avant-propos

L'Annuaire statistique de l'Union des villes suisses contient les principaux chiffres concernant la population, l'économie, l'administration et les finances des communes appartenant à l'Union. Cette 29^e édition porte sur l'année 1961 et, pour certaines statistiques, sur l'année 1962; en outre, de nombreux tableaux rétrospectifs offrent d'intéressantes possibilités de comparaison avec les années précédentes. Aux tableaux publiés jusqu'ici, dont l'ordre et la présentation n'ont guère changé, on a ajouté le tableau 13, qui donne les résultats du recensement des logements de 1960, ainsi que le tableau 50, qui indique, pour chaque commune, les quotes-parts par tête de l'impôt pour la défense nationale, quotes-parts qui servent de base au calcul de la part des communes aux subventions fédérales, conformément à l'article 7 de l'ordonnance d'exécution de la loi fédérale sur la protection des eaux contre la pollution. C'est la première fois que figurent dans l'Annuaire Appenzell, Kloten, Schlieren et Vernier, nouveaux membres de l'Union.

Nous avons bénéficié de l'obligeant concours d'administrations publiques et d'institutions privées, qui nous ont fourni de nombreux chiffres. Nous remercions de leur collaboration précieuse, outre les administrations communales, tout particulièrement le Bureau fédéral de statistique, la Section de la statistique sociale de l'OFIAMT, l'Administration fédérale des contributions, la Direction fédérale des mensurations cadastrales, l'Office fédéral des transports, l'Office fédéral de l'économie énergétique, l'Administration fédérale des postes, télégraphes et téléphones et la Société suisse de l'industrie du gaz et des eaux.

Zurich, décembre 1962

Pour l'Union des villes suisses:

E. Horber

Pour la rédaction:

U. Zwingli

Inhaltsverzeichnis

Seite

Die Verbandsstädte (Kartogramm)	1
1. Das Stadtgebiet nach Nutzungsarten in ha 1961	2—3
2. Stadtgebiet und Bevölkerung, Bevölkerungszuwachs 1950—1960	4—5
3. Entwicklung der Wohnbevölkerung 1850—1961	6—7
4. Wohnbevölkerung nach Heimat und Geschlecht 1950	8—9
5. Berufstätige Wohnbevölkerung nach Geschlecht und Erwerb 1950	10—11
6. Bevölkerungsbewegung in den Städten mit über 12 000 Einwohnern 1956/60 und 1961	12—13
7. Gestorbene nach ausgewählten Todesursachen in den Städten mit über 12 000 Einwohnern 1956/60 und 1961	14—15
8. Zuzug, Wegzug und Wandergewinn seit 1954	16—18
9. Einbürgerungen seit 1954	19
10. Bevölkerungsbilanz 1961	20—21
11. Fremdenverkehr 1961	22
12. Handänderungen (Freihandkäufe) von Liegenschaften seit 1947	23
13. Bewohnte Gebäude, Haushaltungen und Wohnungsbestand 1960	24—25
14. Projektierte Wohnungen 1952—1961	26—27
15. Neuerstellte Wohnungen 1952—1961	28—29
16. Mit öffentlicher Finanzbeihilfe erstellte Wohnungen 1952—1961	30—31
17. Neuerstellte Wohnungen nach der Finanzierung 1952—1961	32
18. Neuerstellte Gebäude und Wohnungen nach Gebäudearten 1952—1961	33
19. Neuerstellte Wohnungen in Neubauten und Wohnungszuwachs 1961	34
20. Leerstehende Wohnungen am 1. Dezember 1952—1961	35
21. Indices der Konsumentenpreise 1961 und Gesamtindex 1951—1962	36—38
22. Baukostenindex 1948—1962	39
23. Kleinhandelspreise 1961	40—41
24. Gewerbebetriebe und Beschäftigte 1955	42—43
25. Gewerbebetriebe und Beschäftigte nach Wirtschaftsgruppen 1955	44—47
26. Fabrikbetriebe und vom Fabrikgesetz erfaßte Arbeiter und Angestellte seit 1929	48—49
27. Fabrikbetriebe und vom Fabrikgesetz erfaßte Arbeiter und Angestellte nach Industriegruppen 1961	50—51
28. Stellensuchende im Jahresdurchschnitt 1938—1961	52
29. Stellensuchende nach Monaten 1961	53
30. Löhne verunfallter Arbeiter 1958—1961	54—55
31. Verkehr der Poststellen 1961	56—57
32. Eisenbahnverkehr 1961	58—60
33. Straßenbahn, Trolleybus 1961	61
34. Autobus 1961	62
35. Schlachthofbetrieb 1961	63
36. Wasserversorgung 1961	64—65
37. Gasversorgung 1961	66—67
38. Industrielle Betriebe — Betriebsrechnung und Baurechnung 1961	68—69
39. Elektrizitätsversorgung 1961	70
40. Kremationen seit 1911	70
41. Motorfahrzeugbestand 1961	71
42. Motorwagenbestand 1940—1961	71
43. Zahl der Straßenverkehrsunfälle und Unfallfolgen 1961	72
44. An Straßenverkehrsunfällen Beteiligte 1961	73
45. Ertrag der Gemeindesteuern 1961	74—75
46. Ablieferungen der industriellen Betriebe an die Stadtkassen 1961	76—77
47. Abschlüsse der Verwaltungsrechnungen 1956—1961	78—79
48. Natürliche Personen nach Einkommensstufen \ Wehrsteuer	80—81
49. Natürliche Personen nach Vermögensstufen / IX. Periode	82—83
50. Wehrsteuer-Kopfquoten, Wehrsteuer IX. Periode	84
51. Steuerbelastung des Einkommens und Vermögens 1962	85
52. Witterung 1961	86
Quellennachweis	87

Table des matières

	Page
Les membres de l'Union des villes suisses (graphique)	1
1. Territoire des villes et utilisation du territoire en ha, 1961	2— 3
2. Territoire des villes et population, accroissement de la population, 1950—1960	4— 5
3. Développement de la population, 1850—1961	6— 7
4. Population résidente d'après l'origine et le sexe, 1950	8— 9
5. Population résidente exerçant une profession, d'après le sexe et l'activité économique, 1950	10—11
6. Mouvement de la population dans les villes comptant plus de 12 000 habitants, 1956/60 et 1961	12—13
7. Répartition, entre quelques causes de décès, des personnes décédées dans les villes de plus de 12 000 habitants, 1956/60 et 1961	14—15
8. Immigration, émigration et gain migratoire, depuis 1954	16—18
9. Droit de bourgeoisie décerné et naturalisations, depuis 1954	19
10. Bilan de la population, 1961	20—21
11. Mouvement hôtelier, 1961	22
12. Mutations immobilières (ventes volontaires), depuis 1947	23
13. Maisons habitées, ménages et logements, en 1960	24—25
14. Logements à construire, 1952—1961	26—27
15. Logements construits, 1952—1961	28—29
16. Logements construits avec l'aide des pouvoirs publics, 1952—1961 .	30—31
17. Logements construits, par modes de financement, 1952—1961	32
18. Classement des nouveaux bâtiments et logements, 1952—1961	33
19. Logements construits et accroissement des logements, 1961	34
20. Logements vacants le 1 ^{er} décembre, 1952—1961	35
21. Indices des prix à la consommation, 1961 et Indice total, 1951—1962	36—38
22. Indice du coût de la construction, 1948—1962	39
23. Prix de détail, 1961	40—41
24. Exploitations industrielles, artisanales et commerciales et personnes occupées, 1955	42—43
25. Exploitations industrielles, artisanales et commerciales et personnes occupées par groupes économiques, 1955	44—47
26. Nombre des exploitations, des ouvriers et employés assujettis à la loi sur les fabriques, depuis 1929	48—49
27. Nombre des exploitations, des ouvriers et employés assujettis à la loi sur les fabriques, par branches industrielles, 1961	50—51
28. Demandes d'emploi en moyennes annuelles, 1938—1961	52
29. Demandes d'emploi par mois, 1961	53
30. Salaires d'ouvriers victimes d'accidents, 1958—1961	54—55
31. Trafic des bureaux de poste, 1961	56—57
32. Transports par chemin de fer, 1961	58—60
33. Tramways, trolleybus, 1961	61
34. Autobus, 1961	62
35. Abattoirs, 1961	63
36. Service des eaux, 1961	64—65
37. Service du gaz, 1961	66—67
38. Services industriels — Comptes d'exploitation et des capitaux, 1961 .	68—69
39. Service de l'électricité, 1961	70
40. Nombre des incinérations, depuis 1911	70
41. Effectif des véhicules à moteur, 1961	71
42. Effectif des automobiles, 1940—1961	71
43. Accidents de la circulation routière, victimes et dégâts matériels, 1961	72
44. Participants aux accidents, 1961	73
45. Rendement des impôts communaux, 1961	74—75
46. Versements des Services industriels aux caisses municipales, 1961 . .	76—77
47. Clôture des comptes d'administration, 1956—1961	78—79
48. Personnes physiques, par classes de revenu / Impôt pour la défense	80—81
49. Personnes physiques, par classes de fortune / nationale, IX ^e période	82—83
50. Quotes-parts par tête de population-Impôt pour la défense nationale, IX ^e période	84
51. Charge fiscale du produit du travail et de la fortune, 1962	85
52. Conditions atmosphériques, 1961	86
Indication des sources	87

Zeichenerklärung

Ein Strich (—) an Stelle einer Zahl bedeutet, daß nichts vorkommt (kein Fall, kein Betrag usw.).

Eine Null (0 oder 0,0 usw.) an Stelle einer anderen Zahl bedeutet eine Größe, die kleiner als die Hälfte der verwendeten Zähleinheit ist.

Ein Punkt (·) an Stelle einer Zahl bedeutet, daß die Zahlenangabe nicht möglich ist, weil die begrifflichen Voraussetzungen fehlen.

Ein Stern (*) an Stelle einer Zahl bedeutet, daß die Zahlenangabe nicht erhältlich oder nicht erhoben worden ist.

Ein Schrägstrich zwischen Jahreszahlen (1956/60) kennzeichnet die zugehörigen Zahlen als Jahresmittel, ein Bindestrich (1956—1960) als Summen des angegebenen Zeitraumes.

Explication des signes

Un tiret (—) à la place d'un nombre indique qu'il n'y a rien à inscrire (ni chiffre, ni montant, etc.).

Un zéro (0 ou 0,0, etc.) à la place d'un autre nombre correspond à une quantité inférieure à la moitié de l'unité numérique utilisée.

Un point (·) à la place d'un nombre signifie qu'il est impossible de déterminer la donnée numérique correspondante, les conditions nécessaires n'étant pas remplies.

Un astérisque (*) à la place d'un nombre signifie que la donnée numérique ne peut pas être obtenue ou qu'elle n'a pas été établie.

Un trait oblique (1956/60) indique qu'il s'agit d'une moyenne annuelle, tandis qu'un trait d'union (1956—1960) indique qu'il s'agit de la somme des chiffres pour toute la période en question.



Die Verbandsstädte — Les membres de l'Union des villes suisses

1. Das Stadtgebiet nach Nutzungsarten in ha 1961

Städte	Gebäudefläche	Hofraum, Garten und Anlagen	Acker, Wiese, Weiden, Reben	Wald	Bahnen, Straßen, Wege	Gewässer	Unkultiviertes Gebiet	Gesamtfläche
Zürich	833,1	4592,9	2 163,5	1011,5	550,3	36,2	9 187,5	
Basel	507,0	1 083,4	29,9	64,9	564,9	133,6	1,5	2 385,2
Genève	274,9	791,6	70,1	30,2	309,4	95,4	34,5	1 606,1
Bern	409,1	910,6	1 538,8	1 714,9	438,2	127,0	16,2	5 154,8
Lausanne ¹⁾	198,6	606,0	1 350,0	1 551,1	391,9	2) 12,0	—	4 109,6
Winterthur	216,8	766,7	2 663,0	2 614,9	425,7	62,1	46,5	6 795,7
St. Gallen	156,3	539,6	1 934,4	954,0	264,6	82,0	6,6	3 937,5
Luzern	150,9	89,5	791,3	321,0	149,7	380,7	46,6	1 929,7
Biel	125,2	330,6	485,3	940,2	202,0	2) 59,9	15,1	2 158,3
La Chaux-de-Fonds.	79,0	83,0	4 636,0	679,0	90,0	19,0	—	5 586,0
Neuchâtel	73,0	108,0	633,0	844,0	82,0	2) 5,0	—	1 745,0
Fribourg	67,5	166,7	387,9	95,4	75,9	66,2	43,9	903,3
Schaffhausen	81,8	238,5	588,0	1 190,4	130,7	44,5	8,6	2 282,5
Thun	138,5	323,2	1 140,4	385,7	124,6	44,2	9,0	2 165,6
Köniz	90,3	270,9	3 121,0	1 417,7	164,9	20,8	11,3	5 096,9
Chur	62,4	261,7	811,3	1 533,3	96,3	41,0	3,3	2 809,3
Olten	65,3	160,0	272,1	456,6	116,8	60,7	17,1	1 148,6
Zug	52,2	180,7	1 061,0	747,5	104,4	1 233,5	1,1	3 380,4
Lugano	56,0	126,7	85,9	19,1	56,9	2) 3,7	1,4	349,7
Solothurn	51,0	243,2	230,9	—	66,9	30,3	—	622,3
Riehen	46,4	539,8	223,7	236,0	20,7	10,5	10,0	1 087,1
Grenchen	55,6	225,0	1 236,4	926,0	110,0	40,0	15,0	2 608,0
Wettingen	34,4	150,7	407,2	366,1	69,6	26,4	4,8	1 059,2
Uster	50,1	135,2	1 595,0	686,0	151,2	22,9	202,0	2 842,4
Aarau	62,4	245,4	185,6	249,3	74,9	54,2	22,6	894,4
Emmen	55,1	288,5	1 225,9	340,9	86,7	36,0	3,5	2 036,6
Yverdon	49,0	199,2	641,1	64,5	76,0	33,0	45,3	1 108,1
Vevey	42,5	74,5	58,3	7,1	47,5	2) 4,9	—	234,8
Sion	43,1	299,0	1 186,0	173,3	124,6	103,6	245,6	2 175,2
Dietikon	29,1	119,4	416,5	242,0	58,0	44,0	25,4	934,4
Frauenfeld	54,5	185,6	1 550,7	504,3	138,3	31,4	13,6	2 478,6
Herisau	46,3	152,0	1 601,8	589,9	105,7	17,7	6,5	2 519,9
Kriens	28,8	129,2	1 252,1	1 219,1	63,2	19,9	17,8	2 730,1
Baden	41,6	110,7	125,5	710,1	59,3	22,0	1,7	1 070,9
Burgdorf	66,5	123,4	620,3	637,7	77,6	29,5	2,8	1 557,8
Le Locle	29,0	46,0	1 694,0	492,0	49,0	2,0	—	2 312,0
Horgen	36,7	124,4	794,8	1 025,0	87,8	39,2	1,6	2 109,5
Bellinzona	47,8	119,2	385,7	1 133,7	63,3	42,3	8,0	1 800,0
Carouge	32,5	139,2	45,5	8,6	27,6	9,3	3,1	265,8
Rorschach	32,6	69,8	32,8	0,3	36,0	2) 1,3	—	172,8
Kreuzlingen	41,9	184,0	513,7	283,1	82,0	22,2	2,8	1 129,7
Pully	26,2	163,9	223,7	123,0	40,1	2) 4,1	1,4	582,4
Montreux-Châtelard ¹⁾	38,3	85,0	1 127,7	856,0	46,0	2) 3,0	—	2 156,0
Küschnacht (ZH) . .	36,7	222,7	554,7	339,4	67,1	14,8	0,7	1 236,1
Muttenz	66,0	198,0	487,5	659,8	196,5	39,0	18,7	1 665,5
Dübendorf	31,4	1 000,0	—	236,9	68,0	19,3	6,6	1 362,2
Binningen	48,2	144,6	175,9	36,4	38,7	1,4	1,2	446,4

¹⁾ Provisorische Angaben — Données provisoires

²⁾ Ohne Seeanteil — Sans la superficie du lac

1. Territoire des villes et utilisation du territoire en ha, 1961

Villes	Bâtiments	Places, jardins et parcs	Champs, prés, pâturages, vignes	Bois	Voies ferrées, routes et chemins	Eaux	Surface inculte	Superficie totale
Wädenswil	40,2	125,7	1 364,3	120,4	75,4	13,6	—	1 739,6
Arbon	35,3	100,4	194,7	7,7	32,9	2,9	22,2	396,1
Thalwil	29,8	119,1	222,5	122,3	40,7	14,5	1,3	550,2
Schwyz	41,5	90,3	3 377,8	1 401,6	94,3	127,0	184,8	5 317,3
Langenthal	52,6	132,3	594,6	575,1	72,7	7,0	8,8	1 443,1
Wil (SG)	32,5	100,7	466,7	94,1	56,7	8,0	1,9	760,6
Steffisburg	38,8	113,5	735,5	375,3	49,1	17,9	2,2	1 332,3
Renens	24,2	110,2	112,2	6,4	40,5	2) 0,5	—	294,0
Neuhausen a. Rhf. .	28,0	85,3	211,4	389,6	53,0	24,8	6,2	798,3
Liestal	61,6	101,1	534,3	1 045,9	63,2	10,9	1,0	1 818,0
Locarno ³⁾	35,5	71,8	174,7	481,1	48,5	74,8	88,1	974,5
Birsfelden	36,4	72,6	47,8	5,6	23,8	55,2	10,0	251,4
Zollikon	26,3	143,6	287,9	274,1	51,8	2) 2,3	—	786,0
Schlieren	33,6	116,3	256,5	178,3	53,9	12,7	4,4	655,7
Davos	47,8	139,9	14 088,5	4 379,8	173,3	219,6	6 389,7	25 438,6
Adliswil	21,0	70,5	433,9	197,6	35,6	14,3	3,9	776,8
Zofingen	37,5	111,8	300,7	458,9	49,1	4,6	—	962,6
Altstätten ¹⁾	31,0	65,0	*	592,3	*	*	*	3 971,0
Sierre	26,3	96,4	396,7	351,1	59,4	51,7	57,1	1 038,7
Wohlen (AG)	28,8	120,5	681,6	333,9	77,0	5,8	0,9	1 248,5
Kloten		1364,0		455,0	*	*	130,0	1 949,0
Morges	25,6	45,6	254,5	7,5	31,7	2) 3,5	—	368,4
Vernier (GE)	*	*	*	*	*	*	*	748,1
Romanshorn	26,6	121,7	471,6	184,6	48,8	22,2	2,0	877,5
Opfikon	15,7		397,3	91,8	33,3	13,8	5,7	557,6
Nyon	23,0	94,2	473,8	34,1	44,7	2) 3,8	0,7	674,3
Rapperswil (SG) .	22,1	69,4	39,7	—	35,3	2) 3,6	—	170,1
Altdorf ¹⁾	12,5	32,3	563,4	328,0	23,8	8,0	19,0	987,0
Moutier	28,0	65,4	819,0	976,9	53,0	10,6	12,1	1 965,0
Chiasso	19,3	58,8	37,0	33,1	34,7	3,9	2,6	189,4
Porrentruy	46,4	86,1	677,2	592,5	58,7	10,9	3,4	1 475,2
Monthey ⁴⁾	29,3	78,0	1 507,8	1 120,0	58,3	41,0	42,7	2 877,1
La Tour-de-Peilz .	18,9	79,6	193,3	2,9	29,2	2) 1,0	1,4	326,3
Kilchberg (ZH) .	17,8	97,9	113,0	3,1	25,9	2) 0,3	—	258,0
Amriswil	26,0	88,6	546,6	43,4	49,6	3,8	0,1	758,1
St-Imier	29,3	68,5	1 512,8	434,6	32,9	1,2	6,3	2 085,6
Brugg	27,4	92,2	74,9	91,2	45,4	33,7	3,0	367,8
Lenzburg	29,9	123,8	367,4	545,4	58,2	5,4	2,6	1 132,7
Payerne	28,5	66,5	1 878,3	327,5	67,7	32,2	—	2 400,7
Bulle	21,5	61,3	829,3	261,9	35,2	12,7	15,2	1 237,1
Glarus	24,4	52,1	2 403,4	1 739,5	51,9	367,8	2 282,0	6 921,1
Montreux-Planches .	18,4	85,3	571,6	432,8	40,0	2) 10,2	—	1 158,3
Rheinfelden	25,7	123,4	488,5	787,7	55,1	119,9	11,9	1 612,2
Appenzell	17,2	10,0	1313,0	304,0	29,0	15,3	—	1 688,5
Ingenbohl	*	*	*	574,0	*	*	*	1 298,0
St. Moritz	20,5	59,7	1 129,4	617,5	42,1	91,2	908,3	2 868,7
Murten	15,0	54,0	549,1	262,7	45,1	2) 0,5	0,7	927,1
Arosa	12,1	46,7	1 919,8	610,2	31,3	44,3	1 589,1	4 253,5

³⁾ Ohne Piano di Magadino — Sans Piano di Magadino

⁴⁾ Inbegriffen 2 Enklaven — Y compris 2 enclaves

2. Stadtgebiet und Bevölkerung
Bevölkerungszuwachs 1950—1960

Städte 1)	Höhe über Meer m	Gesamt- fläche 1961 ha	Wohnbevölkerung am 1. Dezember 1960		Bevölkerungszuwachs 1950—1960	
			im ganzen	pro ha	im ganzen	in Prozent
Zürich	409	9 187,5	440 170	47,9	50 150	12,9
Basel	270	2 385,2	206 746	86,7	23 203	12,6
Genève	379	1 606,1	176 183	109,7	30 710	21,1
Bern	540	5 154,8	163 172	31,6	16 673	11,4
Lausanne	526	4 109,6	126 328	30,7	19 521	18,3
Winterthur	440	6 795,7	80 352	11,8	13 427	20,1
St. Gallen	670	3 937,5	76 279	19,4	8 268	12,2
Luzern	436	1 929,7	67 433	34,9	6 907	11,4
Biel	435	2 158,3	59 216	27,4	10 874	22,5
La Chaux-de-Fonds.	994	5 586,0	38 906	7,0	5 606	16,8
Neuchâtel	438	1 745,0	33 430	19,2	5 432	19,4
Fribourg	588	903,5	32 583	36,1	3 578	12,3
Schaffhausen	402	2 282,5	30 904	13,5	4 933	19,0
Thun	562	2 165,6	29 034	13,4	4 877	20,2
Köniz	582	5 096,9	27 243	5,3	6 501	31,3
Chur	590	2 809,3	24 825	8,8	5 443	28,1
Oltén	398	1 148,6	20 044	17,5	3 559	21,6
Zug	425	3 380,4	19 792	5,9	5 304	36,6
Lugano	273	349,7	19 758	56,5	1 636	9,0
Solothurn	437	622,3	18 394	29,6	1 651	9,9
Riehen	280	1 087,1	18 077	16,6	5 675	45,8
Grenchen	457	2 608,0	18 000	6,9	5 350	42,3
Wettingen	408	1 059,2	17 613	16,6	5 946	51,0
Uster	464	2 842,4	17 252	6,1	4 902	39,7
Aarau	385	894,4	17 045	19,1	2 765	19,4
Emmen	427	2 036,6	16 856	8,3	5 791	52,3
Yverdon	433	1 108,1	16 338	14,7	4 072	33,2
Vevey	383	234,8	16 269	69,3	2 005	14,1
Sion	518	2 175,2	16 051	7,4	5 147	47,2
Dietikon	391	934,4	14 920	16,0	7 788	109,2
Frauenfeld	411	2 478,6	14 702	5,9	3 588	32,3
Herisau	775	2 519,9	14 361	5,7	954	7,1
Kriens	499	2 730,1	14 029	5,1	4 208	42,8
Baden	385	1 070,9	13 949	13,0	2 374	20,5
Burgdorf	547	1 557,8	13 936	8,9	2 350	20,3
Le Locle	922	2 312,0	13 762	6,0	1 783	14,9
Horgen	422	2 109,5	13 482	6,4	3 364	33,2
Bellinzona	227	1 800,0	13 435	7,5	1 375	11,4
Carouge	383	265,8	12 760	48,0	3 470	37,4
Rorschach	407	172,8	12 759	73,8	1 434	12,7
Kreuzlingen	420	1 129,7	12 597	11,2	2 552	25,4
Pully	423	582,4	12 505	21,5	5 516	78,9
Montreux-Châtelard	400	2 156,0	12 222	5,7	608	5,2
Küschnacht (ZH) . . .	417	1 236,1	11 984	9,7	3 064	34,3
Muttenz	292	1 665,5	11 963	7,2	4 838	67,9
Dübendorf	440	1 362,2	11 784	8,7	5 034	74,6
Binningen	292	446,4	11 765	26,4	3 901	49,6

1) Reihenfolge nach der Einwohnerzahl gemäß der Volkszählung vom 1. Dezember 1960

2. Territoire des villes et population
Accroissement de la population, 1950—1960

Villes 1)	Altitude m	Superficie totale 1961 ha	Population résidente au 1er décembre 1960		Accroissement 1950—1960	
			total	par ha	total	en pour-cent
Wädenswil	412	1 739,6	11 677	6,7	1 522	15,0
Arbon	404	396,1	11 608	29,3	2 792	31,7
Thalwil	462	550,2	11 481	20,9	2 694	30,7
Schwyz	516	5 317,3	11 007	2,1	748	7,3
Langenthal	480	1 443,1	10 974	7,6	2 041	22,8
Wil (SG)	580	760,6	10 927	14,4	2 246	25,9
Steffisburg	599	1 332,3	10 757	8,1	1 816	20,3
Renens	440	294,0	10 698	36,4	5 000	87,8
Neuhausen a. Rhf. .	412	798,3	10 280	12,9	2 311	29,0
Liestal	322	1 818,0	10 262	5,6	1 813	21,5
Locarno	209	974,5	10 155	10,4	2 388	30,7
Birsfelden	259	251,4	10 068	40,0	3 920	63,8
Zollikon	472	786,0	10 060	12,8	3 113	44,8
Schlieren	395	655,7	10 043	15,3	3 969	65,3
Davos	1 556	25 438,6	9 588	0,4	-845	-8,1
Adliswil	451	776,8	9 078	11,7	2 838	45,5
Zofingen	439	962,6	8 779	9,1	1 386	18,7
Altstätten	461	3 971,0	8 751	2,2	148	1,7
Sierre	537	1 038,7	8 690	8,4	1 529	21,4
Wohlen (AG)	421	1 248,5	8 636	6,9	1 966	29,5
Kloten	439	1 949,0	8 446	4,3	5 017	146,3
Morges	372	368,4	8 420	22,9	1 964	30,4
Vernier (GE)	445	748,1	8 045	10,8	4 139	106,0
Romanshorn	401	877,5	7 755	8,8	1 107	16,7
Opfikon	455	557,6	7 749	13,9	5 136	1 96,6
Nyon	398	674,3	7 643	11,3	1 579	26,0
Rapperswil (SG) .	417	170,1	7 585	44,6	1 988	35,5
Altendorf	459	987,0	7 477	7,6	901	13,7
Moutier	528	1 965,0	7 472	3,8	1 556	26,3
Chiasso	237	189,4	7 377	38,9	1 633	28,4
Porrentruy	427	1 475,2	7 095	4,8	572	8,8
Monthey	419	2 877,1	6 834	2,4	1 226	21,9
La Tour-de-Peilz .	382	326,3	6 820	20,9	1 805	36,0
Kilchberg (ZH) . .	495	258,0	6 784	26,3	1 310	23,9
Amriswil	449	758,1	6 752	8,9	824	13,9
St-Imier	815	2 085,6	6 704	3,2	732	12,3
Brugg	352	367,8	6 683	18,2	1 175	21,3
Lenzburg	405	1 132,7	6 378	5,6	1 429	28,9
Payerne	456	2 400,7	6 024	2,5	375	6,6
Bulle	766	1 237,1	5 983	4,8	728	13,9
Glarus	478	6 921,1	5 852	0,8	128	2,2
Montreux-Planches .	400	1 158,3	5 507	4,8	391	7,6
Rheinfelden	274	1 612,2	5 197	3,2	647	14,2
Appenzell	780	1 688,5	5 082	3,0	81	1,6
Ingenbohl	435	1 298,0	5 046	3,9	604	13,6
St. Moritz	1 838	2 868,7	3 751	1,3	1 193	46,6
Murten	457	927,1	3 330	3,6	535	19,1
Arosa	1 775	4 253,5	2 600	0,6	—	—

¹⁾ Rangées d'après leur population au 1er décembre 1960

3. Entwicklung der Wohnbevölkerung 1850—1961

Städte ¹⁾	Wohnbevölkerung gemäß Volkszählung							Berechnete Wohnbevöl- kerung Ende 1961
	1850	1900	1920	1930	1941	1950	1960	
Zürich	41 690	168 021	234 808	290 937	336 395	390 020	440 170	439 600
Basel	27 844	109 161	135 976	148 063	162 105	183 543	206 746	205 800
Genève	37 724	97 359	126 626	124 121	124 431	145 473	176 183	179 400
Bern	29 670	67 550	104 626	111 783	130 331	146 499	163 172	166 100
Lausanne	17 108	46 732	68 533	75 915	92 541	106 807	126 328	130 500
Winterthur	13 651	40 961	49 969	53 925	58 883	66 925	80 352	84 300
St. Gallen	17 858	53 796	70 437	63 947	62 530	68 011	76 279	76 700
Luzern	10 068	29 255	44 029	47 066	54 716	60 526	67 433	70 600
Biel	5 609	29 557	34 599	37 726	41 219	48 342	59 216	61 200
La Chaux-de-Fonds .	12 638	35 968	37 708	35 252	30 943	33 300	38 906	40 100
Neuchâtel	7 901	21 195	23 592	22 668	23 799	27 998	33 430	34 000
Fribourg	9 065	15 794	20 649	21 557	26 045	29 005	32 583	33 500
Schaffhausen	8 064	15 840	21 102	22 304	23 968	25 971	30 904	31 900
Thun	6 019	10 213	14 162	16 524	20 239	24 157	29 034	30 500
Köniz	5 984	6 886	9 010	10 987	14 399	20 742	27 243	27 000
Chur	6 183	11 532	15 600	15 574	17 060	19 382	24 825	25 600
Olten	1 634	6 969	11 504	13 484	15 287	16 485	20 044	20 700
Zug	3 302	6 508	9 499	11 113	12 372	14 488	19 792	20 600
Lugano	5 142	9 394	13 440	15 184	17 030	18 122	19 758	19 800
Solothurn	5 370	10 025	13 065	13 734	15 414	16 743	18 394	18 800
Riehen	1 575	2 576	4 227	6 393	7 415	12 402	18 077	18 800
Grenchen	1 581	5 202	9 101	10 397	10 939	12 650	18 000	18 500
Wettingen	5 610	3 128	6 309	8 505	9 225	11 667	17 613	18 000
Uster	4 081	7 623	8 999	9 660	10 547	12 350	17 252	18 000
Aarau	1 657	7 831	10 701	11 666	12 900	14 280	17 045	17 100
Emmen	1 764	3 162	5 024	7 905	8 716	11 065	16 856	17 700
Yverdon	3 619	7 985	8 865	9 715	10 865	12 266	16 338	17 300
Vevey	5 602	11 781	12 768	13 036	12 598	14 264	16 269	17 400
Sion	2 926	6 048	6 951	7 944	9 363	10 904	16 051	16 600
Dietikon	1 291	2 613	5 029	6 487	6 160	7 132	14 920	16 100
Frauenfeld	3 444	7 761	8 711	8 795	9 581	11 114	14 702	15 200
Herisau	8 387	13 497	15 015	13 599	12 789	13 407	14 361	14 900
Kriens	2 693	5 951	7 247	7 424	8 772	9 821	14 029	14 800
Baden	2 745	6 050	9 215	10 143	10 388	11 575	13 949	14 100
Burgdorf	3 636	8 404	9 447	9 772	10 197	11 586	13 936	14 100
Le Locle	8 514	12 559	12 463	12 001	11 336	11 979	13 762	14 100
Horgen	4 844	6 883	8 471	9 320	8 916	10 118	13 482	13 900
Bellinzona	3 209	8 255	10 232	10 706	10 948	12 060	13 435	13 700
Carouge	4 403	7 437	8 433	8 035	7 972	9 290	12 760	13 500
Rorschach	1 751	9 140	11 582	11 005	10 591	11 325	12 759	12 800
Kreuzlingen	2 367	6 290	8 356	8 615	9 107	10 045	12 597	13 400
Pully	1 113	2 339	3 755	5 075	6 016	6 989	12 505	13 800
Montreux-Châtelard	2 278	8 986	10 853	11 996	9 990	11 614	12 222	12 800
Küschnacht (ZH) .	2 486	3 391	4 576	6 084	7 228	8 920	11 984	12 100
Muttenz	*	2 502	3 264	4 966	5 929	7 125	11 963	12 000
Dübendorf	2 018	2 544	3 378	4 479	5 143	6 750	11 784	13 900
Binningen	1 229	5 135	6 528	6 809	6 724	7 864	11 765	12 200

¹⁾ Stadtgebiet am 1. Dezember 1960

3. Développement de la population, 1850—1961

Villes ¹⁾	Population résidente d'après le recensement de							Population résidente calculée fin 1961
	1850	1900	1920	1930	1941	1950	1960	
Wädenswil	5 841	7 585	9 309	9 501	9 436	10 155	11 677	12 200
Arbon	927	5 677	9 393	7 974	7 897	8 816	11 608	13 000
Thalwil	1 889	6 791	7 511	7 943	7 965	8 787	11 481	11 900
Schwyz	5 432	7 398	8 139	8 256	9 530	10 259	11 007	11 500
Langenthal	3 032	4 799	6 280	7 257	8 036	8 933	10 974	11 300
Wil (SG)	1 555	4 982	7 337	7 514	7 626	8 681	10 927	11 500
Steffisburg	3 166	4 829	6 682	6 755	8 009	8 941	10 757	10 800
Renens	362	1 279	3 743	4 396	4 587	5 698	10 698	11 700
Neuhausen a. Rhf. .	922	3 905	6 448	6 355	7 402	7 969	10 280	
Liestal	3 032	5 403	6 327	6 698	7 211	8 449	10 262	10 600
Locarno	2 944	3 981	5 594	6 575	6 760	7 767	10 155	10 300
Birsfelden	*	3 614	5 384	6 175	5 703	6 148	10 068	10 900
Zollikon	1 316	1 876	3 004	4 472	5 910	6 947	10 060	10 800
Schlieren	689	1 670	3 052	4 086	4 761	6 074	10 043	10 100
Davos	1 680	8 089	9 727	11 164	9 259	10 433	9 588	10 200
Adliswil	1 221	4 714	4 855	5 307	5 105	6 240	9 078	10 000
Zofingen	3 559	4 591	5 056	5 563	6 502	7 393	8 779	9 000
Altstätten	6 492	8 724	8 929	8 393	8 213	8 603	8 751	8 800
Sierre	875	1 833	3 763	4 956	6 306	7 161	8 690	9 300
Wohlen (AG)	2 909	3 695	4 705	5 862	6 070	6 670	8 636	9 200
Kloten	1 524	1 363	1 565	1 818	2 019	3 429	8 446	10 400
Morges	3 241	4 421	4 672	5 047	5 689	6 456	8 420	8 600
Vernier (GE)	767	1 280	2 678	2 880	3 356	3 906	8 045	9 800
Romanshorn	1 408	4 577	6 474	6 095	5 862	6 648	7 755	7 900
Opfikon	611	706	1 082	1 268	1 549	2 613	7 749	8 000
Nyon	2 471	4 882	5 291	5 107	5 326	6 064	7 643	7 800
Rapperswil (SG) . .	1 954	3 414	4 181	4 720	5 070	5 597	7 585	7 700
Altdorf	2 112	3 117	4 163	4 240	5 692	6 576	7 477	7 600
Moutier	917	3 088	4 631	4 704	5 165	5 916	7 472	7 600
Chiasso	1 265	3 700	5 439	6 114	5 625	5 744	7 377	7 400
Porrentruy	2 880	6 959	6 358	5 805	6 121	6 523	7 095	7 500
MontHEY	1 841	3 392	4 695	4 901	4 927	5 608	6 834	7 100
La Tour-de-Peilz . .	1 035	2 417	3 480	4 266	4 481	5 015	6 820	6 800
Kilchberg (ZH) . . .	1 141	1 951	3 276	4 013	4 547	5 474	6 784	6 900
Amriswil	*	3 197	4 875	5 214	5 377	5 928	6 752	7 000
St-Imier	2 632	7 455	7 011	6 504	5 716	5 972	6 704	6 700
Brugg	1 333	2 638	4 415	4 502	4 778	5 508	6 683	6 800
Lenzburg	1 957	2 588	3 539	4 131	4 266	4 949	6 378	6 700
Payerne	3 078	5 224	5 305	4 951	5 178	5 649	6 024	6 200
Bulle	1 833	3 330	4 373	4 110	4 644	5 255	5 983	6 100
Glarus	4 082	4 877	5 027	5 269	5 266	5 724	5 852	5 900
Montreux-Planches .	728	4 533	5 154	5 666	4 492	5 116	5 057	5 700
Rheinfelden	1 910	3 349	3 768	3 827	3 910	4 550	5 197	5 500
Appenzell	8 030	4 574	5 173	4 893	4 756	5 001	5 082	5 100
Ingenbohl	1 548	3 070	3 620	3 723	3 958	4 442	5 046	5 200
St. Moritz	228	1 603	2 614	3 968	2 418	2 558	3 751	*
Murten	1 741	2 263	2 175	2 240	2 405	2 795	3 330	*
Arosa	56	1 071	2 090	3 469	1 980	2 600	2 600	*

¹⁾ Territoire de la ville au 1er décembre 1960

4. Wohnbevölkerung nach Heimat und Geschlecht 1950

Städte	Schweizer			Ausländer			Zu- sam- men
	Männlich	Weiblich	Zu- sam- men	Männlich	Weiblich	Zu- sam- men	
Zürich	167 552	190 291	357 843	11 858	20 319	32 177	390 020
Basel	78 759	89 589	168 348	5 622	9 573	15 195	183 543
Genève	54 060	64 803	118 863	11 010	15 600	26 610	145 473
Bern	64 218	75 149	139 367	2 692	4 440	7 132	146 499
Lausanne	44 653	52 466	97 119	4 176	5 512	9 688	106 807
Winterthur	30 785	33 020	63 805	1 312	1 808	3 120	66 925
St. Gallen	27 715	33 294	61 009	2 582	4 420	7 002	68 011
Luzern	25 844	30 991	56 835	1 414	2 277	3 691	60 526
Biel	22 066	24 166	46 232	856	1 254	2 110	48 342
La Chaux-de-Fonds	14 400	16 865	31 265	854	1 181	2 035	33 300
Neuchâtel	12 216	14 091	26 307	724	967	1 691	27 998
Fribourg	12 761	14 308	27 069	938	998	1 936	29 005
Schaffhausen	11 520	12 697	24 217	679	1 075	1 754	25 971
Thun	11 292	12 375	23 667	149	341	490	24 157
Köniz	9 798	10 302	20 100	272	370	642	20 742
Chur	8 537	9 315	17 852	608	922	1 530	19 382
Olten	7 430	8 277	15 707	295	483	778	16 485
Zug	6 618	6 740	13 358	456	674	1 130	14 488
Lugano	5 987	7 409	13 396	1 716	3 010	4 726	18 122
Solothurn	7 291	8 558	15 849	308	586	894	16 743
Ricken	5 241	6 122	11 363	330	709	1 039	12 402
Grenchen	5 736	6 126	11 862	333	455	788	12 650
Wettingen	5 588	5 551	11 139	242	286	528	11 667
Uster	5 481	6 019	11 500	308	542	850	12 350
Aarau	6 091	7 282	13 373	297	610	907	14 280
Emmen	5 455	5 368	10 823	122	120	242	11 065
Yverdon	5 618	6 038	11 656	294	316	610	12 266
Vevey	5 835	6 880	12 715	640	909	1 549	14 264
Sion	4 800	5 407	10 207	305	392	697	10 904
Dietikon	3 317	3 395	6 712	167	253	420	7 132
Frauenfeld	4 922	5 456	10 378	238	498	736	11 114
Herisau	6 036	6 783	12 819	193	395	588	13 407
Kriens	4 602	4 871	9 473	133	215	348	9 821
Baden	5 065	5 221	10 286	598	691	1 289	11 575
Burgdorf	5 410	5 899	11 309	97	180	277	11 586
Le Locle	5 402	6 048	11 450	239	290	529	11 979
Horgen	4 577	5 066	9 643	197	278	475	10 118
Bellinzona	4 939	5 488	10 427	632	1 001	1 633	12 060
Carouge	3 687	4 075	7 762	678	850	1 528	9 290
Rorschach	4 474	5 218	9 692	535	1 098	1 633	11 325
Kreuzlingen	4 079	4 459	8 538	552	955	1 507	10 045
Pully	2 688	3 500	6 188	307	494	801	6 989
Montreux-Châtelard	4 620	5 345	9 965	580	1 069	1 649	11 614
Küschnacht (ZH) .	3 816	4 319	8 135	211	574	785	8 920
Muttenz	3 384	3 375	6 759	155	211	366	7 125
Dübendorf	3 239	3 195	6 434	153	163	316	6 750
Binningen	3 490	3 622	7 112	286	466	752	7 864

4. Population résidente d'après l'origine et le sexe, 1950

Villes	Suissets			Etrangers			Total
	Sexe masculin	Sexe féminin	Total	Sexe masculin	Sexe féminin	Total	
Wädenswil	4 447	5 034	9 481	267	407	674	10 155
Arbon	3 989	4 083	8 072	344	400	744	8 816
Thalwil	3 803	4 411	8 214	193	380	573	8 787
Schwyz	5 028	4 868	9 896	157	206	363	10 259
Langenthal	4 107	4 618	8 725	65	143	208	8 933
Wil (SG)	3 740	4 375	8 115	197	369	566	8 681
Steffisburg	4 258	4 624	8 882	20	39	59	8 941
Renens	2 659	2 697	5 356	157	185	342	5 698
Neuhausen a. Rhf.	3 588	3 695	7 283	314	372	686	7 969
Liestal	3 780	4 143	7 923	162	364	526	8 449
Locarno	2 762	3 218	5 980	695	1 092	1 787	7 767
Birsfelden	2 663	2 828	5 491	301	356	657	6 148
Zollikon	2 764	3 513	6 277	158	512	670	6 947
Schlieren	2 929	2 748	5 677	214	183	397	6 074
Davos	3 543	4 362	7 905	938	1 590	2 528	10 433
Adliswil	2 865	3 021	5 886	162	192	354	6 240
Zofingen	3 223	3 814	7 037	109	247	356	7 393
Altstätten	3 910	4 266	8 176	132	295	427	8 603
Sierre	3 284	3 486	6 770	149	242	391	7 161
Wohlen (AG)	3 073	3 371	6 444	76	150	226	6 670
Kloten	1 737	1 571	3 308	58	63	121	3 429
Morges	2 920	3 123	6 043	175	238	413	6 456
Vernier (GE)	1 743	1 774	3 517	184	205	389	3 906
Romanshorn	2 898	3 364	6 262	120	266	386	6 648
Opfikon	1 298	1 204	2 502	52	59	111	2 613
Nyon	2 645	2 929	5 574	206	284	490	6 064
Rapperswil (SG) .	2 472	2 754	5 226	160	211	371	5 597
Altdorf	3 170	3 066	6 236	159	181	340	6 576
Moutier	2 780	2 906	5 686	98	132	230	5 916
Chiasso	1 830	2 022	3 852	841	1 051	1 892	5 744
Porrentruy	2 863	3 251	6 114	139	270	409	6 523
Montreux	2 416	2 567	4 983	293	332	625	5 608
La Tour-de-Peilz .	1 965	2 449	4 414	204	397	601	5 015
Kilchberg (ZH) . .	2 311	2 724	5 035	125	314	439	5 474
Amriswil	2 500	2 827	5 327	156	445	601	5 928
St-Imier	2 684	3 042	5 726	116	130	246	5 972
Brugg	2 462	2 751	5 213	104	191	295	5 508
Lenzburg	2 199	2 484	4 683	99	167	266	4 949
Payerne	2 662	2 784	5 446	95	108	203	5 649
Bulle	2 383	2 667	5 050	81	124	205	5 255
Glarus	2 499	2 877	5 376	97	251	348	5 724
Montreux-Planches	1 785	2 310	4 095	382	639	1 021	5 116
Rheinfelden	1 975	2 183	4 158	164	228	392	4 550
Appenzell	2 333	2 450	4 783	58	160	218	5 001
Ingenbohl	1 644	2 307	3 951	117	374	491	4 442
St. Moritz	909	1 077	1 986	232	340	572	2 558
Murten	1 284	1 407	2 691	37	67	104	2 795
Arosa	1 011	1 153	2 164	161	275	436	2 600

**5. Berufstätige Wohnbevölkerung
nach Geschlecht und Erwerb 1950**

Städte	Männliches Geschlecht				Weibliches Geschlecht			
	Land- wirt- schaft	Industrie, Handwerk	Handel, Gast- gewerbe, Verkehr	Zu- sammen 1)	Land- wirt- schaft	Industrie, Handwerk	Handel, Gast- gewerbe, Verkehr	Zu- sammen 1)
Zürich	495	64 215	44 865	126 634	58	21 014	28 828	73 176
Basel	86	31 825	20 322	60 064	11	9 795	11 420	31 941
Genève	68	23 642	15 679	47 366	6	9 287	9 857	30 817
Bern	381	20 710	14 040	45 705	33	6 494	9 072	26 342
Lausanne	296	14 813	12 612	33 675	16	4 041	6 775	18 445
Winterthur	537	14 263	4 561	21 488	66	3 210	2 847	8 766
St. Gallen	452	10 065	6 449	20 035	16	5 003	3 612	12 485
Luzern	162	8 933	6 658	18 379	—	2 603	3 859	10 314
Biel	117	11 054	3 667	16 317	10	4 476	1 987	8 249
La Chaux-de-Fonds .	422	8 123	1 970	11 475	19	3 832	1 164	6 344
Neuchâtel	62	4 724	2 514	8 728	3	1 573	1 460	4 788
Fribourg	103	4 167	2 007	7 950	9	1 172	1 247	6 691
Schaffhausen	129	5 785	1 372	8 201	14	1 629	999	3 774
Thun	286	4 397	1 448	7 328	33	922	954	3 061
Köniz	779	3 057	1 494	6 474	83	572	585	2 164
Chur	171	2 574	1 762	5 523	16	529	1 024	2 788
Olten	44	2 994	1 674	5 227	4	870	848	2 479
Zug	178	2 876	859	4 545	10	813	564	2 440
Lugano	25	2 126	1 982	5 201	4	728	1 272	3 578
Solothurn	47	2 972	1 099	5 011	2	953	741	3 010
Riehen	97	1 908	749	3 391	7	324	362	1 715
Grenchen	174	3 491	450	4 403	9	1 849	336	2 567
Wettingen	110	3 179	403	3 938	8	579	358	1 296
Uster	415	2 623	501	3 887	44	1 069	365	2 003
Aarau	20	2 551	1 061	4 345	1	692	709	2 565
Emmen	328	2 699	347	3 683	14	616	309	1 199
Yverdon	140	2 665	784	4 095	5	624	451	1 624
Vevey	38	2 727	1 161	4 504	—	910	763	2 613
Sion	316	1 170	861	3 028	52	199	440	1 552
Dietikon	83	1 619	491	2 398	8	366	315	958
Frauenfeld	301	2 088	525	3 477	34	681	455	1 781
Herisau	405	2 412	634	3 944	15	963	444	2 047
Kriens	320	1 882	581	3 080	12	539	276	1 131
Baden	14	3 166	589	4 112	—	542	725	1 979
Burgdorf	126	1 974	958	3 499	11	547	450	1 617
Le Locle	145	3 244	363	4 038	3	1 597	250	2 220
Horgen	217	2 389	398	3 330	17	769	341	1 574
Bellinzona	114	1 614	1 217	3 623	21	350	479	1 548
Carouge	19	1 999	823	3 237	4	751	477	1 653
Rorschach	17	2 348	697	3 331	1	1 234	429	2 170
Kreuzlingen	94	2 010	524	3 044	14	1 005	393	1 884
Pully	58	686	628	1 812	4	146	235	1 032
Montreux-Châtelard	214	1 524	1 129	3 415	15	425	590	1 761
Küschnacht (ZH) .	144	1 270	756	2 578	1	304	355	1 518
Muttenz	89	1 345	743	2 420	9	264	294	711
Dübendorf	203	1 185	337	2 342	16	319	255	791
Binningen	61	1 487	786	2 617	4	325	338	1 070

¹⁾ Einschließlich übrige Erwerbsklassen

**5. Population résidente exerçant une profession,
d'après le sexe et l'activité économique, 1950**

Villes	Sexe masculin				Sexe féminin			
	Agric. culture	Industrie, métiers	Commerce, hôtelierie, transports	Total 1)	Agric. culture	Industrie, métiers	Commerce, hôtelierie, transports	Total 1)
Wädenswil	416	2 019	409	3 174	38	787	365	1 735
Arbon	33	2 499	258	2 973	—	551	268	1 077
Thalwil	71	1 851	528	2 715	6	869	350	1 597
Schwyz	712	1 320	391	2 970	74	368	225	1 283
Langenthal	82	1 670	659	2 727	4	491	308	1 318
Wil (SG)	87	1 320	581	2 364	2	408	383	1 332
Steffisburg	280	1 749	328	2 655	33	372	199	915
Renens	25	1 134	602	1 934	—	236	183	613
Neuhausen a. Rhf.	33	2 089	296	2 635	2	487	242	930
Liestal	84	1 450	433	2 494	7	461	325	1 296
Locarno	58	1 259	569	2 261	19	522	346	1 495
Birsfelden	30	1 324	572	2 121	3	415	275	848
Zollikon	67	752	632	1 848	7	136	240	1 410
Schlieren	54	1 733	279	2 204	4	289	255	690
Davos	329	901	662	2 560	44	188	585	2 450
Adliswil	113	1 350	428	2 093	8	400	265	839
Zofingen	106	1 605	295	2 223	9	607	241	1 218
Altstätten	753	1 211	344	2 538	48	477	164	1 117
Sierra	308	1 209	364	2 079	85	91	231	733
Wohlen (AG)	160	1 409	295	2 040	11	593	210	1 084
Kloten	182	603	290	1 226	29	64	152	350
Morges	46	1 191	510	2 066	1	234	240	859
Vernier (GE)	64	772	312	1 332	—	172	156	488
Romanshorn	132	916	679	1 931	4	493	240	1 011
Opfikon	74	575	234	958	1	105	106	269
Nyon	126	1 076	463	1 969	2	299	224	959
Rapperswil (SG)	13	1 010	557	1 831	1	294	278	833
Altdorf	159	1 321	228	1 956	14	199	196	797
Moutier	97	1 601	199	2 037	12	460	126	797
Chiasso	17	482	1 032	1 892	—	334	312	808
Porrentruy	114	1 094	400	1 923	3	454	216	1 020
Monthey	173	1 127	200	1 725	19	117	149	612
La Tour-de-Peilz	66	605	395	1 318	5	149	239	759
Kilchberg (ZH)	42	721	476	1 487	6	239	201	889
Amriswil	131	1 209	263	1 792	6	872	150	1 248
St-Imier	99	1 501	266	2 014	7	763	144	1 139
Brugg	18	1 073	358	1 758	—	220	220	783
Lenzburg	57	955	272	1 624	3	327	157	736
Payerne	279	718	414	1 809	15	224	169	642
Bulle	166	792	391	1 606	3	179	230	708
Glarus	50	974	325	1 635	2	326	248	996
Montreux-Planches	31	634	478	1 445	1	204	326	991
Rheinfelden	74	1 017	216	1 480	4	228	187	619
Appenzell	359	683	172	1 383	9	557	131	964
Ingenbohl	161	494	274	1 139	8	117	140	687
St. Moritz	25	341	397	863	1	60	263	546
Murten	104	466	189	884	8	89	112	332
Arosa	24	309	239	725	—	39	225	659

1) Y compris les autres classes économiques

6. Bevölkerungsbewegung in den Städten mit über 12 000 Einwohnern 1956/60 und 1961

a) Grundzahlen — Nombres absolutos

Städte	Ehe-schließungen		Lebend-geborene		Gestorbene		Geburten-überschuf	
	1956/60	1961	1956/60	1961	1956/60	1961	1956/60	1961
Zürich	4 677	4 610	6 010	6 147	3 927	3 994	2 083	2 153
Basel	2 098	2 255	2 939	2 976	2 068	2 155	871	821
Genève	1 597	1 623	2 202	2 204	1 754	1 735	448	469
Bern	1 478	1 522	2 194	2 308	1 454	1 503	740	805
Lausanne	1 041	1 035	1 440	1 698	1 203	1 186	237	512
Winterthur	677	693	1 243	1 453	737	727	506	726
St. Gallen	615	636	1 233	1 347	800	791	433	556
Luzern	538	546	992	1 097	668	720	324	377
Biel	555	558	925	1 061	529	547	396	514
La Chaux-de-Fonds.	315	317	539	551	419	373	120	178
Neuchâtel	262	271	454	444	303	276	151	168
Fribourg	192	218	515	567	310	294	205	273
Schaffhausen	229	220	436	511	317	318	119	193
Thun	193	213	432	516	234	238	198	278
Köniz	156	172	486	518	163	161	323	357
Chur	157	161	428	514	214	221	214	293
Olten	161	166	345	403	181	204	164	199
Zug	155	172	350	394	124	145	226	249
Lugano	125	127	209	231	213	229	—	4
Solothurn	139	136	285	264	187	166	98	98
Riehen	106	127	282	336	153	156	129	180
Grenchen	147	126	340	329	115	132	225	197
Wettingen	148	141	399	406	108	117	291	289
Uster	130	144	294	413	152	178	142	235
Aarau	135	146	228	285	147	160	81	125
Emmen	131	126	357	387	96	102	261	285
Yverdon	127	147	250	287	148	148	102	139
Vevey	122	125	197	222	171	168	26	54
Sion	102	104	308	365	119	127	189	238
Dietikon	119	153	393	470	83	86	310	384
Frauenfeld	103	109	254	283	116	150	138	133
Heraus	110	109	226	226	172	173	54	53
Kriens	86	103	283	335	109	105	174	230
Baden	139	157	206	212	98	98	108	114
Burgdorf	99	105	230	257	118	133	112	124
Le Locle	117	109	218	209	128	140	90	69
Horgen	112	123	216	310	120	151	96	159
Bellinzona	86	77	190	190	128	112	62	78
Carouge	105	111	146	254	106	130	40	124
Rorschach	117	121	198	194	120	119	78	75
Kreuzlingen	91	105	183	243	117	132	66	111
Pully	63	80	168	219	99	113	69	106
Montreux-Châtelard	74	88	131	130	168	171	—	41

6. Mouvement de la population dans les villes comptant plus de
12 000 habitants, 1956/60 et 1961

b) Auf 1000 Einwohner — Pour 1000 habitants

Villes	Mariages		Nés vivants		Décédés		Excédent des naissances	
	1956/60	1961	1956/60	1961	1956/60	1961	1956/60	1961
Zürich	10,8	10,5	13,9	14,0	9,1	9,1	4,8	4,9
Basel	10,4	10,9	14,5	14,4	10,2	10,4	4,3	4,0
Genève	9,4	9,1	13,0	12,4	10,3	9,9	2,7	2,5
Bern	9,1	9,2	13,6	14,0	9,0	9,1	4,6	4,9
Lausanne	8,7	8,1	12,0	13,2	10,0	9,2	2,0	4,0
Winterthur	8,8	8,4	16,2	17,6	9,6	8,8	6,6	8,8
St. Gallen	8,3	8,3	16,6	17,6	10,8	10,3	5,8	7,3
Luzern	8,1	7,9	15,0	15,9	10,1	10,4	4,9	5,5
Biel	9,9	9,3	16,4	17,6	9,4	9,1	7,0	8,5
La Chaux-de-Fonds.	8,2	8,0	14,1	13,9	10,9	9,4	3,2	4,5
Neuchâtel	8,2	8,0	14,2	13,2	9,5	8,2	4,7	5,0
Fribourg	5,9	6,6	15,8	17,2	9,5	8,9	6,3	8,3
Schaffhausen	7,8	7,0	14,8	16,3	10,7	10,1	4,1	6,2
Thun	7,0	7,2	15,6	17,3	8,5	8,0	7,1	9,3
Köniz	6,0	6,3	18,8	19,1	6,3	5,9	12,5	3,2
Chur	6,8	6,4	18,6	20,4	9,3	8,8	9,3	11,6
Olten	8,5	8,1	18,1	19,8	9,5	10,0	8,6	9,8
Zug	8,4	8,5	19,0	19,5	6,8	7,2	12,2	12,3
Lugano	6,1	6,4	10,3	11,7	10,4	11,6	- 0,1	0,1
Solothurn	7,7	7,3	15,9	14,2	10,5	8,9	5,4	5,3
Ricken	6,3	6,9	16,9	18,2	9,1	8,5	7,8	9,7
Grenchen	8,8	6,9	20,4	18,0	6,9	7,2	13,5	10,8
Wettingen	8,8	7,9	23,8	22,8	6,5	6,6	17,3	16,2
Uster	8,5	8,2	19,2	23,4	9,9	10,1	9,3	13,3
Aarau	8,6	8,6	14,3	16,7	9,3	9,4	5,0	7,3
Emmen	8,3	7,3	22,7	22,4	6,1	5,9	16,6	16,5
Yverdon	8,1	8,7	16,0	17,1	9,5	8,8	6,5	8,3
Vevey	7,8	7,4	12,6	13,2	11,0	10,0	1,6	3,2
Sion	7,1	6,4	21,3	22,4	8,3	7,8	13,0	14,6
Dietikon	*	9,9	*	30,3	*	5,5	*	24,8
Frauenfeld	7,6	7,3	18,8	18,9	8,6	10,0	10,2	8,9
Herisau	7,6	7,5	15,6	15,4	11,9	11,8	3,7	3,6
Kriens	*	7,1	*	23,2	*	7,3	*	15,9
Baden	10,8	11,1	16,1	15,1	7,6	7,0	8,5	8,1
Burgdorf	7,3	7,5	17,1	18,3	8,7	9,5	8,4	8,8
Le Locle	8,7	7,8	16,2	15,0	9,5	10,1	6,7	4,9
Horgen	9,3	9,0	17,9	22,6	10,0	11,0	7,9	11,6
Bellinzona	6,6	5,7	14,6	14,0	9,8	8,3	4,8	5,7
Carouge	*	8,5	*	19,3	*	9,9	*	9,4
Rorschach	9,6	9,5	16,1	15,2	9,7	9,3	6,4	5,9
Kreuzlingen	7,5	8,1	15,6	18,7	9,9	10,2	5,7	8,5
Pully	*	6,1	*	16,7	*	8,6	*	8,1
Montreux-Châtelard	6,2	7,0	11,1	10,4	14,2	13,7	- 3,1	3,3

7. Gestorbene nach ausgewählten Todesursachen in den Städten mit über 12 000 Einwohnern 1956/60 und 1961

Städte	Lungentuberkulose		Übrige Tuberkulose		Lungenentzündung		Grippe		Übrige Infektionskrankheiten ¹⁾		Altersschwäche	
	Tuberkulose pulmonaire		Autre tuberculose		Pneumonie		Influenza		Autres maladies infectieuses ¹⁾		Sénilité	
	1956/60	1961	1956/60	1961	1956/60	1961	1956/60	1961	1956/60	1961	1956/60	1961
Zürich	34	33	8	10	51	48	54	21	32	22	14	13
Basel	30	22	5	4	38	31	32	2	18	14	3	2
Genève	30	31	5	2	45	40	21	6	18	19	10	6
Bern	18	25	7	1	29	31	20	5	14	9	11	7
Lausanne	20	17	4	4	31	31	20	1	11	12	16	17
Winterthur	7	6	2	2	10	1	9	—	5	6	5	6
St. Gallen	10	11	2	2	15	10	12	3	6	9	6	4
Luzern	10	11	1	—	14	11	8	4	5	6	6	2
Biel	10	7	2	1	12	6	11	3	4	1	2	3
La Chaux-de-Fonds.	6	7	2	—	11	11	4	—	2	1	2	4
Neuchâtel	4	3	1	—	8	5	3	1	4	3	4	1
Fribourg	7	3	1	2	8	6	6	1	2	1	4	4
Schaffhausen	4	4	1	1	5	9	5	—	1	1	5	6
Thun	1	3	1	—	6	5	5	1	1	4	1	2
Köniz	2	1	0	—	5	1	5	1	1	—	1	—
Chur	4	4	1	1	4	2	6	2	3	—	1	1
Olten	1	2	1	—	3	2	4	1	1	0	0	1
Zug	2	1	0	—	2	2	1	1	1	—	1	1
Lugano	2	2	0	—	5	2	3	1	1	2	3	6
Solothurn	3	2	0	—	6	9	3	—	2	2	2	1
Ricken	2	—	0	—	2	5	4	3	1	1	1	—
Grenchen	1	—	1	—	3	1	2	—	1	—	1	4
Wettingen	1	1	1	—	2	5	2	—	1	—	1	1
Uster	2	1	0	2	2	2	5	—	1	—	2	1
Aarau	2	2	1	—	3	4	5	1	1	3	2	—
Emmen	1	2	0	—	3	1	1	1	1	2	1	—
Yverdon	1	—	1	—	4	6	3	1	1	4	1	1
Vevey	1	1	0	3	5	5	4	—	1	1	2	1
Sion	3	—	2	3	3	6	4	—	1	2	1	—
Dietikon	1	—	0	1	1	—	2	—	1	—	1	—
Frauenfeld	1	—	0	1	2	—	3	—	1	1	0	2
Herisau	2	—	—	1	1	3	4	1	3	—	10	9
Kriens	1	1	0	—	3	2	2	1	0	2	1	1
Baden	1	—	0	—	1	1	1	—	0	1	0	—
Burgdorf	2	1	—	—	2	2	1	1	1	2	0	—
Le Locle	2	—	—	—	4	1	1	—	0	—	3	—
Horgen	1	1	0	1	1	4	2	—	2	2	—	—
Bellinzona	0	1	0	—	3	3	3	—	1	1	0	—
Carouge	2	2	1	—	5	5	2	1	1	3	1	2
Rorschach	1	1	0	1	2	3	0	—	1	—	1	—
Kreuzlingen	1	1	1	—	1	—	1	—	1	1	1	1
Pully	1	—	0	—	2	4	2	1	1	1	1	1
Montreux-Châtelard	2	1	—	—	5	4	4	—	1	1	1	1

1) Einschl. Kinderkrankheiten (Scharlach, Masern, Diphtherie, Keuchhusten usw.)

7. Répartition, entre quelques causes de décès, des personnes décédées dans les villes de plus de 12 000 habitants, 1956/60 et 1961

Karzinom	Arteriosklerose	Herz- u. Kreislauf- erkrankungen		Selbstmord		Unfall		Villes	
		Maladies de l'appa- reil circulatoire et du cœur		Suicide		Accident			
		1956/60	1961	1956/60	1961	1956/60	1961		
770	776	859	927	934	896	101	96	Zürich	
386	432	536	619	362	314	45	40	Basel	
340	324	369	271	353	347	41	47	Genève	
273	306	351	378	263	248	38	44	Bern	
221	221	248	239	228	219	35	32	Lausanne	
128	135	208	206	143	134	17	13	Winterthur	
158	141	185	192	177	201	19	22	St. Gallen	
120	113	161	160	137	155	11	19	Luzern	
94	97	127	133	107	112	12	17	Biel	
70	58	59	53	101	95	14	6	La Chaux-de-Fonds	
50	42	53	54	60	52	9	4	Neuchâtel	
54	55	49	50	72	62	5	3	Fribourg	
51	60	83	87	67	63	8	5	Schaffhausen	
43	42	51	47	53	45	5	5	Thun	
30	30	38	31	27	28	6	4	Köniz	
34	42	41	45	47	46	5	5	Chur	
40	37	35	35	43	50	4	6	Olten	
21	25	23	32	26	31	2	4	Zug	
40	46	38	35	55	56	2	3	Lugano	
32	32	38	44	43	21	4	4	Solothurn	
26	29	45	54	27	24	2	2	Riehen	
19	30	20	26	23	25	4	3	Grenchen	
23	23	22	31	22	19	1	2	Wettingen	
23	29	45	56	29	37	3	4	Uster	
29	31	30	32	30	22	3	4	Aarau	
17	17	13	18	26	21	1	—	Emmen	
27	25	28	29	30	29	5	5	Yverdon	
29	36	48	42	30	23	4	2	Vevey	
14	22	29	22	20	25	1	2	Sion	
14	14	11	12	21	21	3	3	Dietikon	
21	28	30	35	26	39	1	3	Frauenfeld	
25	23	45	56	43	31	2	4	Herisau	
23	18	20	23	24	22	2	1	Kriens	
16	15	25	26	17	20	1	1	Baden	
20	23	30	35	29	36	3	3	Burgdorf	
23	19	21	34	28	20	5	3	Le Locle	
19	38	33	35	28	30	3	1	Horgen	
24	18	27	28	32	26	1	1	Bellinzona	
19	22	21	14	17	22	2	6	Carouge	
21	29	27	28	27	27	2	—	Rorschach	
14	18	33	49	26	18	2	—	Kreuzlingen	
19	21	22	28	20	24	4	1	Pully	
28	27	29	27	43	42	4	4	Montreux-Châtelard	

1) Inclus maladies infantiles (Scarlatine, Rougeole, Diphtérie, Coqueluche, etc.)

8 a. Zuzug seit 1954
Immigration, depuis 1954

Städte — Villes	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Zürich	43 227	46 156	48 395	52 424	48 861	47 811	53 027	55 912
Basel	17 337	16 514	17 615	21 524	20 220	20 623	22 804	25 596
Genève	16 898	18 656	21 709	23 794	23 681	23 323	24 745	28 702
Bern	14 299	14 918	16 690	18 232	16 904	17 570	19 691	22 210
Lausanne	18 660	18 684	22 383	24 251	22 394	21 078	22 898	25 344
Winterthur	7 282	7 929	9 237	10 279	8 877	8 927	11 108	12 315
St. Gallen	9 091	9 752	10 187	10 457	8 535	9 164	10 547	11 480
Luzern	11 489	11 408	11 683	12 323	11 185	11 350	13 467	14 246
Biel	5 903	6 612	7 624	8 770	7 098	7 364	9 424	11 316
La Chaux-de-Fonds.	3 857	4 134	4 842	4 178	3 367	3 165	4 162	4 906
Neuchâtel	5 951	5 819	6 476	6 811	6 327	6 264	6 627	7 614
Fribourg	5 406	5 739	5 600	5 689	5 045	5 210	*	5 482
Schaffhausen	3 514	3 748	4 114	4 606	3 908	4 385	5 119	5 335
Thun	3 109	3 485	3 546	3 654	3 484	3 760	4 423	4 891
Köniz	2 527	2 688	2 606	2 908	2 816	2 904	3 109	3 467
Chur	3 384	3 711	3 932	4 226	4 400	4 618	5 331	5 873
Olten	3 163	3 257	3 550	3 470	3 082	3 329	4 079	4 609
Zug	3 746	3 923	4 027	4 232	3 732	4 413	5 170	4 712
Lugano	3 168	3 286	3 814	3 735	1 720	2 222	1 761	1 434
Solothurn	2 640	2 856	2 961	2 871	2 547	2 698	3 284	3 470
Riehen	2 178	1 985	2 616	2 436	2 439	2 132	2 741	2 728
Grenchen	1 825	2 527	2 403	2 154	1 914	1 877	2 325	2 605
Wettingen	2 555	2 939	2 714	2 840	2 264	2 519	2 834	2 825
Uster	1 826	2 224	2 161	2 482	2 225	2 728	3 238	3 769
Aarau	2 351	2 689	2 772	3 310	2 817	2 863	3 305	3 478
Emmen	1 882	2 037	2 402	2 395	2 015	2 376	2 842	3 079
Yverdon	2 327	2 640	2 884	3 350	2 671	2 903	3 422	3 971
Vevey	2 252	2 528	2 805	3 152	2 854	2 767	3 205	4 343
Sion	1 240	1 670	*	1 877	1 670	1 798	2 401	3 037
Dietikon	2 463	2 439	3 103	3 282	2 365	2 473	2 912	3 716
Frauenfeld	2 107	2 353	2 720	2 681	2 405	2 716	2 997	3 020
Herisau	1 969	1 921	2 106	2 011	1 732	1 640	2 064	2 149
Kriens	1 303	1 311	1 285	1 141	1 443	1 984	2 130	2 420
Baden	2 741	3 138	3 306	2 985	2 527	2 647	3 951	4 125
Burgdorf	1 472	1 698	1 774	1 669	1 570	1 625	1 737	1 793
Le Locle	1 252	1 435	1 557	1 582	1 200	1 087	1 576	1 621
Horgen	1 515	1 514	1 883	1 604	282	2 278	2 676	2 621
Bellinzona	619	709	718	766	629	774	554	694
Carouge	1 842	2 135	2 198	2 379	2 200	2 734	3 338	4 184
Rorschach	2 006	2 185	1 953	2 300	2 048	1 982	2 309	2 444
Kreuzlingen	1 455	1 589	1 749	1 644	1 456	1 713	2 242	2 388
Pully	2 092	2 521	3 182	3 116	3 052	2 734	3 541	4 057
Montreux-Châtelard	2 117	2 767	2 595	3 036	3 147	3 053	3 154	3 663

8b. Wegzug seit 1954
Emigration, depuis 1954

Städte — Villes	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Zürich	40 433	43 741	46 884	48 176	45 904	47 010	51 567	55 730
Basel	16 014	15 090	16 390	18 841	18 392	19 792	21 721	24 358
Genève	14 930	15 441	17 991	19 492	21 045	21 430	23 017	26 139
Bern	13 303	14 673	15 263	16 313	16 017	16 582	18 074	18 276
Lausanne	17 275	17 673	20 755	22 711	20 699	19 397	19 757	22 405
Winterthur	6 474	7 093	7 485	8 391	8 132	8 051	9 189	9 967
St. Gallen	8 744	9 601	9 590	9 800	8 717	8 985	10 368	10 702
Luzern	10 792	11 130	11 622	11 770	10 800	11 418	12 047	13 004
Biel	5 832	5 954	6 596	7 342	7 466	7 142	7 670	8 418
La Chaux-de-Fonds.	3 185	3 412	3 844	3 653	3 966	3 421	3 476	3 716
Neuchâtel	5 584	5 656	5 864	6 021	6 013	6 113	6 210	6 654
Fribourg	4 929	5 092	4 819	4 563	4 934	4 596	*	4 602
Schaffhausen	3 220	3 274	3 617	3 903	3 886	3 800	4 232	4 955
Thun	2 874	3 042	3 228	3 293	3 243	3 440	3 577	3 760
Köniz	2 327	2 325	2 482	2 365	2 571	2 510	2 779	3 080
Chur	3 078	3 352	3 599	3 699	3 909	4 374	4 834	5 036
Olten	2 852	2 993	3 225	3 407	3 128	3 236	3 609	3 843
Zug	3 212	3 456	3 780	3 763	3 690	3 879	4 252	4 542
Lugano	3 052	3 208	3 194	3 529	1 690	2 105	1 724	1 349
Solothurn	2 772	2 755	2 845	2 853	2 996	2 727	3 063	3 135
Riehen	1 749	1 533	1 784	1 842	1 828	1 950	2 051	2 072
Grenchen	1 584	1 545	1 907	1 832	2 359	1 878	1 848	2 143
Wettingen	1 777	1 949	2 333	2 460	2 357	2 294	2 573	2 841
Uster	1 612	1 856	1 845	2 022	1 899	2 190	2 562	2 928
Aarau	2 323	2 516	2 744	2 714	2 645	2 735	2 882	3 064
Emmen	1 589	1 657	1 959	2 040	1 920	2 113	2 568	2 670
Yverdon	1 915	2 301	2 008	2 724	2 752	2 749	2 726	3 271
Vevey	2 105	2 429	2 513	2 489	2 885	2 581	2 755	3 224
Sion	1 027	1 128	*	1 453	1 380	1 612	2 036	2 655
Dietikon	1 395	1 813	2 096	2 345	2 012	2 207	2 712	2 735
Frauenfeld	1 888	2 112	2 444	2 409	2 193	2 213	2 462	2 516
Herisau	1 838	1 832	1 869	1 907	2 003	1 725	1 877	1 967
Kriens	930	1 012	1 236	1 094	1 401	1 289	1 611	1 960
Baden	2 679	2 849	2 926	3 107	3 099	2 822	3 401	3 818
Burgdorf	1 390	1 287	1 571	1 640	1 626	1 410	1 539	1 750
Le Locle	1 379	1 261	1 296	1 305	1 574	1 323	1 212	1 297
Horgen	1 289	1 289	1 629	1 406	326	1 681	1 884	2 321
Bellinzona	563	569	581	613	602	716	501	493
Carouge	1 598	1 639	2 026	2 297	2 280	2 100	2 505	3 261
Rorschach	1 953	1 952	2 057	2 215	2 297	2 024	2 072	2 171
Kreuzlingen	1 316	1 366	1 360	1 510	1 359	1 477	1 679	1 899
Pully	1 792	1 861	2 157	2 388	2 609	2 569	2 461	3 120
Montreux-Châtelard	2 106	2 557	2 345	3 207	2 856	2 974	2 987	3 181

8 c. Wandergewinn seit 1954

Gain migratoire, depuis 1954

Städte — Villes	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Zürich	2 794	2 415	1 511	4 248	2 957	801	1 460	182
Basel	1 323	1 424	1 225	2 683	1 828	831	1 083	1 238
Genève	1 968	3 215	3 718	4 302	2 636	1 893	1 728	2 563
Bern	996	245	1 427	1 919	887	988	1 617	3 934
Lausanne	1 385	1 011	1 628	1 540	1 695	1 681	3 141	2 939
Winterthur	808	836	1 752	1 888	745	876	1 919	2 348
St. Gallen	347	151	597	657	— 182	179	179	778
Luzern	697	278	61	553	385	— 68	1 420	1 242
Biel	71	658	1 028	1 428	— 368	222	1 754	2 898
La Chaux-de-Fonds.	672	722	998	525	— 599	— 256	686	1 190
Neuchâtel	367	163	612	790	314	151	417	960
Fribourg	477	647	781	1 126	111	614	*	880
Schaffhausen . . .	294	474	497	703	22	585	887	380
Thun	235	443	318	361	241	320	846	1 131
Köniz	200	363	124	543	245	394	330	387
Chur	306	359	333	527	491	244	497	837
Olten	311	264	325	63	— 46	93	470	766
Zug	534	467	247	469	42	534	918	170
Lugano	116	78	620	206	30	117	37	85
Solothurn	— 132	101	116	18	— 449	— 29	221	335
Riehen	429	452	832	594	611	182	690	656
Grenchen	241	982	496	322	— 445	— 1	477	462
Wettingen	778	990	381	380	— 93	225	261	— 16
Uster	214	368	316	460	326	538	676	841
Aarau	28	173	28	596	172	128	423	414
Emmen	293	380	443	355	95	263	274	409
Yverdon	412	339	876	626	— 81	154	696	700
Vevey	147	99	292	663	— 31	186	450	1 119
Sion	213	542	360 ¹⁾	424	290	186	365	382
Dietikon	1 068	626	1 007	937	353	266	200	981
Frauenfeld	219	241	276	272	212	503	535	504
Herisau	131	89	237	104	— 271	— 85	187	182
Kriens	373	299	49	47	42	695	519	460
Baden	62	289	380	— 122	— 572	— 175	550	307
Burgdorf	82	411	203	29	— 56	215	198	43
Le Locle	— 127	174	261	277	— 374	— 236	364	324
Horgen	226	225	254	198	— 44	597	792	300
Bellinzona	56	140	137	153	27	58	53	201
Carouge	244	496	172	82	— 80	634	833	923
Rorschach	53	233	— 104	85	— 249	— 42	237	273
Kreuzlingen	139	223	389	134	97	236	563	489
Pully	300	660	1 025	728	443	165	1 080	937
Montreux-Châtelard	11	210	250	— 171	291	79	167	482

¹⁾ Schätzung — Estimation

9a. Einbürgerungen von Schweizern seit 1954
Droit de bourgeoisie décerné à des Suisses, depuis 1954

Städte — Villes	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Zürich	3 673	3 036	3 235	2 863	3 632	3 313	3 364	3 314
Basel	880	883	1 110	1 044	1 181	1 063	1 036	1 221
Genève	313	609	498	1 000	1 008	1 091	1 241	2 043
Bern	133	139	123	62	101	90	89	63
Lausanne	—	—	4 544 ¹⁾	2 069	1 080	879	611	519
Winterthur	509	447	534	542	560	613	520	491
St. Gallen	31	12	27	26	16	36	35	34
Luzern	534	512	544	567	463	430	529	598
Biel	—	—	—	1	7	—	4	—
La Chaux-de-Fonds.	19	21	8	19	21	9	5	4

9 b. Einbürgerungen von Ausländern seit 1954
Naturalisations d'étrangers, depuis 1954

Städte — Villes	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Zürich	1 138	381	364	347	357	306	342	327
Basel	246	176	241	210	193	209	218	245
Genève	121	143	179	82	150	146	198	243
Bern	152	42	36	27	43	33	59	43
Lausanne	30	35	58	56	44	50	54	41
Winterthur	33	27	64	32	47	27	26	45
St. Gallen	248	78	73	77	66	20	44	40
Luzern	35	24	9	20	31	48	17	23
Biel	7	19	18	11	8	18	9	18
La Chaux-de-Fonds.	7	7	7	6	22	10	8	10

9 c. Einbürgerungen überhaupt seit 1954
Droit de bourgeoisie décerné et naturalisations, depuis 1954

Städte — Villes	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Zürich	4 811	3 417	3 599	3 210	3 989	3 619	3 706	3 641
Basel	1 126	1 059	1 351	1 254	1 374	1 272	1 254	1 466
Genève	434	752	677	1 082	1 158	1 237	1 439	2 286
Bern	285	181	159	89	144	123	148	106
Lausanne	30	35	4 602 ¹⁾	2 125	1 124	929	665	560
Winterthur	542	474	598	574	607	640	546	536
St. Gallen	279	90	100	103	82	56	79	74
Luzern	569	536	553	587	495	479	546	621
Biel	7	19	18	12	15	18	13	18
La Chaux-de-Fonds.	26	28	15	25	43	19	13	14

¹⁾ Neues Einbürgerungsgesetz — Nouvelle loi vaudoise sur le droit de cité

10. Bevölkerungsbilanz 1961

Städte	Heiraten	Lebendgeborene	Gestorbene	Geburtenüberschüß	Zuzug	Wegzug	Wander-gewinn	Gesamt-zunahme	Mittlere Jahres-bevölkerung
Zürich	4 610	6 147	3 994	2 153	55 912	55 730	182	2 335	439 890
Basel	2 255	2 976	2 155	821	25 596	24 358	1 238	2 059	206 270
Genève	1 623	2 204	1 735	469	28 702	26 139	2 563	3 032	177 790
Bern	1 522	2 308	1 503	805	22 210	18 276	3 934	4 739	164 640
Lausanne	1 035	1 698	1 186	512	25 344	22 405	2 939	3 451	128 410
Winterthur	693	1 453	727	726	12 315	9 967	2 348	3 074	82 330
St. Gallen	636	1 347	791	556	11 480	10 702	778	1 334	76 490
Luzern	546	1 097	720	377	14 246	13 004	1 242	1 619	69 020
Biel	558	1 061	547	514	11 316	8 418	2 898	3 412	60 210
La Chaux-de-Fonds .	317	551	373	178	4 906	3 716	1 190	1 368	39 500
Neuchâtel	271	444	276	168	7 614	6 654	960	1 128	33 720
Fribourg	218	567	294	273	5 482	4 602	880	1 153	33 040
Schaffhausen	220	511	318	193	5 335	4 955	380	573	31 400
Thun	213	516	238	278	4 891	3 760	1 131	1 409	29 770
Köniz	172	518	161	357	3 467	3 080	387	744	27 120
Chur	161	514	221	293	5 873	5 036	837	1 130	25 210
Olten	166	403	204	199	4 609	3 843	766	965	20 370
Zug	172	394	145	249	4 712	4 542	170	419	20 200
Lugano	127	231	229	2	1 434	1 349	85	87	19 780
Solothurn	136	264	166	98	3 470	3 135	335	433	18 600
Riehen	127	336	156	180	2 728	2 072	656	836	18 440
Grenchen	126	329	132	197	2 605	2 143	462	659	18 250
Wettingen	141	406	117	289	2 825	2 841	-16	273	17 810
Uster	144	413	178	235	3 769	2 928	841	1 076	17 630
Aarau	146	285	160	125	3 478	3 064	414	539	17 070
Emmen	126	387	102	285	3 079	2 670	409	694	17 280
Yverdon	147	287	148	139	3 971	3 271	700	839	16 820
Vevey	125	222	168	54	4 343	3 224	1 119	1 173	16 830
Sion	104	365	127	238	3 037	2 655	382	620	16 330
Dietikon	153	470	86	384	3 716	2 735	981	1 365	15 510
Frauenfeld	109	283	150	133	3 020	2 516	504	637	14 950
Herisau	109	226	173	53	2 149	1 967	182	235	14 630
Kriens	103	335	105	230	2 420	1 960	460	690	14 410
Baden	157	212	98	114	4 125	3 818	307	421	14 020
Burgdorf	105	257	133	124	1 793	1 750	43	167	14 020
Le Locle	109	209	140	69	1 621	1 297	324	393	13 930
Horgen	133	310	151	159	2 621	2 321	300	459	13 690
Bellinzona	77	190	112	78	694	493	201	279	13 570
Carouge	111	254	130	124	4 184	3 261	923	1 047	13 130
Rorschach	121	194	119	75	2 444	2 171	273	348	12 780
Kreuzlingen	105	243	132	111	2 388	1 899	489	600	13 000
Pully	80	219	113	106	4 057	3 120	937	1 043	13 150
Montreux-Châtelard	88	130	171	-41	3 663	3 181	482	441	12 510
Küschnacht (ZH) .	90	182	103	79	2 451	2 347	104	183	12 040
Muttenz	89	248	65	183	2 086	2 021	65	248	11 980
Dübendorf	144	397	67	330	4 837	2 809	2 028	2 358	12 840
Binningen	91	249	79	170	3 049	2 536	513	683	11 980

10. Bilan de la population, 1961

Villes	Ma- riages	Nés vivants	Décé- dés	Excédent des naissances	Immigra- tion	Emigra- tion	Excédent de migration	Augmen- tation	Population annuelle moyenne
Wädenswil	87	216	118	98	114	393	-279	-181	11 940
Arbon	99	224	96	128	2 191	1 736	455	583	12 300
Thalwil	67	206	112	94	2 591	2 028	563	657	11 690
Schwyz	84	226	115	111	1 756	1 638	118	229	11 250
Langenthal	67	226	107	119	1 709	1 426	283	402	11 340
Wil (SG)	105	220	151	69	2 386	1 718	668	737	11 210
Steffisburg	65	202	92	110	1 264	1 344	-80	30	10 780
Renens	95	244	101	143	3 276	2 208	1 068	1 211	11 200
Neuhausen a. Rhf. .	97	212	92	120	1 871	1 562	309	429	10 490
Liestal	84	185	138	47	2 203	1 784	419	466	10 430
Locarno	80	149	98	51	683	614	69	120	10 230
Birsfelden	95	283	51	232	2 364	1 833	531	763	10 480
Zollikon	57	158	65	93	2 467	1 747	720	813	10 430
Schlieren	100	232	72	160	2 349	2 086	263	423	10 070
Davos	64	161	76	85	5 131	5 003	128	213	9 890
Adliswil	79	205	58	147	2 187	1 873	314	461	9 540
Zofingen	60	153	74	79	1 814	1 517	297	376	8 890
Altstätten	63	182	101	81	992	866	126	207	8 780
Sierre	47	164	60	104	1 602	1 357	245	349	9 000
Wohlen (AG)	70	216	65	151	1 910	1 592	318	469	8 920
Kloten	96	315	31	284	3 648	1 659	1 989	2 273	9 420
Morges	68	119	81	38	2 068	2 023	45	83	8 510
Vernier (GE)	66	193	53	140	3 681	1 858	1 823	1 963	8 920
Romanshorn.	58	157	94	63	1 503	1 422	81	144	7 830
Opfikon	101	263	27	236	2 173	2 108	65	301	7 870
Nyon	48	111	66	45	2 022	1 694	328	373	7 720
Rapperswil (SG) .	102	189	57	132	1 715	1 570	145	277	7 640
Altendorf	43	135	55	80	1 074	916	158	238	7 540
Moutier	48	144	62	82	1 027	912	115	197	7 540
Chiasso	55	74	67	7	459	446	13	20	7 390
Porrentruy	49	111	78	33	1 185	982	203	236	7 300
Monthei	44	114	70	44	438	343	95	139	6 970
La Tour-de-Peilz .	46	93	58	35	1 331	1 390	- 59	- 24	6 810
Kilchberg (ZH) . . .	49	112	60	52	1 632	1 589	43	95	6 840
Amriswil	47	141	74	67	1 394	1 250	144	211	6 880
St-Imier	37	91	85	6	535	499	36	42	6 700
Brugg	60	106	52	54	1 362	1 081	281	335	6 740
Lenzburg	61	123	55	68	1 373	1 119	254	322	6 540
Payerne	25	90	48	42	875	663	212	254	6 110
Bulle	46	112	66	46	688	679	9	55	6 040
Glarus	44	83	75	8	858	827	31	39	5 880
Montreux-Planches.	26	69	61	8	2 558	2 373	185	193	5 600
Rheinfelden	33	114	53	61	1 123	911	212	273	5 350
Appenzell	52	112	63	49	546	587	- 41	8	5 090
Ingenbohl	27	89	70	19	1 010	852	158	177	5 120
St. Moritz	37	68	19	49	*	*	*	*	*
Murten	30	67	31	36	*	*	*	*	*
Arosa	28	34	14	20	*	*	*	*	*

11. Fremdenverkehr 1961

Mouvement hôtelier, 1961

Städte — Villes	Hotel- betriebe Exploita- tions d'hôtels	Gast- betten Lits d'hôtes	Ankünfte im ganzen Arrivées en tout	Über- nachtungen im ganzen Nuitées en tout	Betten Lits	Ankünfte auf 1000 Einwohner — pour 1000 habitants	Über- nachtungen Nuitées
Zürich	127	7 265	822 120	2 021 871	17	1 869	4 596
Basel	43	2 728	377 826	618 811	13	1 832	3 000
Genève	113	6 247	536 134	1 725 769	35	3 016	9 707
Bern ¹⁾	38	1 941	219 968	410 872	12	1 336	2 496
Lausanne	75	4 156	302 442	872 666	32	2 355	6 796
Winterthur	15	326	33 953	73 476	4	412	892
St. Gallen	42	1 015	68 771	197 689	13	899	2 585
Luzern	83	5 218	355 429	856 484	76	5 150	12 409
Biel	16	673	66 183	132 648	11	1 099	2 203
La Chaux-de-Fonds	14	369	29 310	44 556	9	742	1 128
Neuchâtel	18	533	58 363	113 041	16	1 731	3 352
Fribourg	19	367	27 264	68 888	11	825	2 085
Schaffhausen	17	455	43 779	72 849	14	1 394	2 320
Thun	17	504	31 721	79 947	17	1 066	2 685
Köniz ¹⁾	4	87	3 588	6 773	3	132	250
Chur	28	746	86 002	135 248	30	3 411	5 365
Olten	12	326	30 549	62 454	16	1 500	3 066
Zug	20	311	19 146	60 696	15	948	3 005
Lugano ²⁾	204	8 680	354 824	1 483 478	269	10 998	45 981
Solothurn	11	267	25 574	51 086	14	1 375	2 747
Riehen	2	21	1 655	5 528	1	90	300
Grenchen	9	140	5 999	19 559	8	329	1 072
Montreux ³⁾	97	4 721	160 690	736 765	250	8 521	39 067
Wettingen	4	105	2 307	29 242	6	130	1 642
Uster	3	25	1 355	7 078	1	77	401
Aarau	11	256	17 930	48 156	15	1 050	2 821
Emmen	9	109	5 016	15 860	6	290	918
Yverdon	10	247	14 731	29 631	15	876	1 762
Vevey ⁴⁾	18	664	37 229	139 806	37	2 059	7 732
Sion	16	496	57 365	77 483	30	3 513	4 745
Dietikon	4	76	7 498	12 407	5	483	800
Frauenfeld	12	179	8 892	33 845	12	595	2 264
Herisau	20	216	6 936	36 218	15	474	2 476
Kriens	6	212	7 595	25 999	15	527	1 804
Baden ⁵⁾	27	1 143	30 557	252 890	67	1 791	14 822
Burgdorf	11	119	6 291	16 414	8	449	1 171
Le Locle	4	60	4 383	9 906	4	315	711
Horgen	4	62	3 840	7 703	5	280	563
Bellinzona	20	370	42 304	54 233	27	3 117	3 997
Carouge	5	88	1 548	20 803	7	118	1 584
Rorschach	11	271	18 327	45 049	21	1 434	3 525
Kreuzlingen	17	307	18 201	46 763	24	1 400	3 597
Pully	3	115	8 976	24 373	9	683	1 853
Locarno ⁶⁾	109	3 302	110 454	561 928	189	6 313	32 119
Davos ⁷⁾	145	7 036	108 346	1 306 828	711	10 955	132 136
St. Moritz	64	4 848	128 781	613 369	1 292	34 332	163 521
Arosa ⁷⁾	75	4 091	60 676	573 729	1 573	23 337	220 665

¹⁾ Bern ohne, Köniz mit Gurtenkulm

⁵⁾ Mit Ennetbaden, einschließlich Volksheilbäder

²⁾ Y compris Castagnola, Massagno, Paradiso, Viganello

⁶⁾ Y compris Minusio, Muralto, Orselina

³⁾ Y compris Veytaux

⁷⁾ Einschließlich Sanatorien und Kurhäuser

⁴⁾ Y compris Corseaux

12. Handänderungen (Freihandkäufe) von Liegenschaften seit 1947

Mutations immobilières (ventes volontaires), depuis 1947

Jahre Années	Zürich	Basel	Genève	Bern	Lausanne	St. Gallen	Luzern
Zahl der Freihandkäufe — Nombre des ventes volontaires							
1947	1 559	965	483	534	399	815	325
1948	1 103	722	344	501	349	688	265
1949	1 233	758	269	540	304	581	250
1950	1 485	792	342	522	391	702	337
1951	1 315	866	377	497	360	539	285
1952	1 347	818	374	490	284	555	228
1953	1 454	842	493	450	349	615	208
1954	1 603	935	471	612	359	634	185
1955	1 433	890	370	365	426	555	220
1956	1 191	715	681	488	439	507	172
1957	956	543	249	310	232	402	161
1958	1 095	490	263	309	238	484	141
1959	1 004	655	474	288	343	541	252
1960	791	685	247	313	410	508	206
1961	743	700	270	244	405	518	246
Umgesetzte Fläche in Aren — Superficie en ares							
1947	24 728	5 565	5 666	8 300	8 582	*	3 853
1948	16 304	3 982	3 281	7 018	6 353	*	4 262
1949	15 655	3 405	3 187	7 775	4 836	*	9 602
1950	21 106	4 909	5 911	4 599	7 441	*	4 083
1951	16 938	4 261	3 121	6 606	7 156	*	4 446
1952	17 954	4 298	4 018	3 718	5 004	*	1 886
1953	19 454	6 513	5 176	5 102	13 112	*	3 439
1954	18 243	4 962	4 812	5 241	7 853	*	4 661
1955	15 538	4 638	3 950	4 956	7 284	*	3 772
1956	13 431	3 436	6 404	4 553	9 747	*	2 429
1957	13 083	2 441	2 195	3 033	7 055	*	4 995
1958	14 306	2 644	2 101	2 639	3 312	*	1 569
1959	13 043	3 524	6 177	3 691	6 479	*	5 497
1960	8 992	2 672	2 142	4 039	13 291	*	7 635
1961	7 968	2 897	1 779	3 915	14 308	*	2 871
Umsatzsumme in 1000 Fr. — Valeur en 1000 frs.							
1947	230 493	90 954	41 468	61 770	37 611	52 248	36 880
1948	182 794	71 931	30 207	56 987	26 291	39 585	27 769
1949	188 221	65 035	22 999	65 827	27 742	36 186	28 748
1950	260 593	82 290	39 230	83 532	38 732	52 932	42 977
1951	230 928	87 430	29 472	67 324	35 772	41 767	37 518
1952	256 354	90 725	34 062	76 473	32 338	40 918	33 900
1953	278 636	112 042	57 591	81 747	45 494	53 413	40 785
1954	333 906	137 745	55 159	104 802	52 789	60 900	32 784
1955	338 764	147 781	59 720	71 470	61 406	58 074	38 145
1956	300 150	143 385	87 657	99 767	67 910	56 231	36 376
1957	273 000	115 414	49 164	70 678	47 596	41 130	40 535
1958	306 749	105 495	41 650	75 158	44 551	55 665	23 416
1959	361 267	207 307	99 891	88 299	75 693	67 396	64 096
1960	310 956	156 975	82 229	90 064	132 968	72 215	64 010
1961	354 052	241 019	96 007	82 420	114 122	84 021	62 550

13. Bewohnte Gebäude, Haushaltungen und Wohnungsbestand 1960¹⁾

Städte	Bewohnte Gebäude	Haushaltungen ²⁾	Davon kollektive Haushaltungen	Besetzte Wohnungen			Wohnungen pro bewohntes Gebäude	Bewohner pro	
				mit Küche ³⁾	mit Küchenanteil, ohne Küche	zusammen		bewohntes Gebäude	Haushaltung ²⁾
Zürich . . .	34 958	151 649	1 196	141 529	8 781	150 310	4,30	12,59	2,90
Basel . . .	19 293	74 677	460	72 447	1 747	74 194	3,85	10,72	2,77
Genève . . .	7 230	66 651	272	65 669	608	66 277	9,17	24,37	2,64
Bern . . .	13 695	54 704	350	53 544	788	54 332	3,97	11,91	2,98
Lausanne . . .	6 849	46 007	420	44 886	701	45 587	6,66	18,44	2,75
Winterthur . . .	10 645	25 058	139	24 365	554	24 919	2,34	7,55	3,21
St. Gallen . . .	7 092	24 040	205	23 325	509	23 834	3,36	10,76	3,17
Luzern . . .	4 881	21 106	222	20 630	254	20 884	4,28	13,82	3,19
Biel . . .	5 631	19 338	190	18 863	271	19 134	3,40	10,52	3,06
La Chaux de Fonds	3 186	14 451	69	14 265	116	14 381	4,51	12,21	2,70
Neuchâtel . . .	2 950	11 062	107	10 816	132	10 948	3,71	11,33	3,02
Fribourg . . .	2 316	8 545	141	8 256	146	8 402	3,63	14,07	3,81
Schaffhausen . . .	4 081	9 526	79	9 347	100	9 447	2,31	7,57	3,24
Thun . . .	4 090	8 956	47	8 852	57	8 909	2,18	7,10	3,24
Köniz . . .	3 636	7 962	27	7 891	42	7 933	2,18	7,49	3,42
Chur . . .	2 569	6 763	79	6 614	70	6 684	2,60	9,66	3,67
Olten . . .	2 692	6 238	70	5 998	170	6 168	2,29	7,45	3,21
Zug . . .	1 942	5 213	63	5 050	99	5 149	2,65	10,19	3,80
Lugano . . .	1 476	6 390	77	6 248	65	6 313	4,28	13,39	3,09
Solothurn . . .	2 418	5 571	66	5 410	94	5 504	2,28	7,61	3,30
Riehen . . .	2 680	5 114	42	5 040	32	5 072	1,89	6,75	3,53
Grenchen . . .	1 910	5 540	34	5 415	89	5 504	2,88	9,42	3,25
Wettingen . . .	2 178	5 132	20	5 026	85	5 111	2,35	8,09	3,44
Uster . . .	2 197	4 896	31	4 789	76	4 865	2,21	7,85	3,52
Aarau . . .	2 646	5 347	56	5 165	121	5 286	2,00	6,44	3,19
Emmen . . .	1 429	4 332	27	4 288	17	4 305	3,01	11,80	3,89
Yverdon . . .	1 941	5 511	33	5 462	14	5 476	2,82	8,42	2,96
Vevey . . .	1 249	5 665	62	5 551	52	5 603	4,49	13,03	2,87
Sion . . .	1 240	4 050	83	3 891	76	3 967	3,20	12,94	3,96
Dietikon . . .	1 399	4 287	20	4 222	45	4 267	3,05	10,66	3,48
Frauenfeld . . .	2 238	4 341	60	4 201	67	4 268	1,91	6,57	3,39
Herisau . . .	2 108	4 444	23	4 342	79	4 421	2,10	6,81	3,23
Kriens . . .	1 344	4 223	19	4 186	18	4 204	3,13	10,44	3,32
Baden . . .	1 514	3 658	51	3 491	115	3 606	2,38	9,21	3,81
Burgdorf . . .	1 877	4 173	29	4 100	44	4 144	2,21	7,42	3,34
Le Locle . . .	1 247	4 781	37	4 663	81	4 744	3,80	11,04	2,88
Horgen . . .	1 733	4 053	34	3 968	51	4 019	2,32	7,78	3,33
Bellinzona . . .	1 753	4 240	27	4 141	71	4 212	2,40	7,66	3,17
Carouge . . .	870	4 429	21	4 319	84	4 403	5,06	14,67	2,88
Rorschach . . .	1 161	3 726	26	3 650	50	3 700	3,19	10,99	3,42
Kreuzlingen . . .	1 748	3 985	37	3 919	29	3 948	2,26	7,21	3,16
Pully . . .	1 466	4 240	34	4 182	24	4 206	2,87	8,53	2,95
Montreux Châtelard	1 362	3 902	48	3 817	37	2 854	2,83	8,97	3,13
Küschnacht (ZH) .	1 844	3 492	34	3 413	45	3 458	1,88	6,50	3,43
Muttenz . . .	2 018	3 476	20	3 398	57	3 455	1,71	5,93	3,44
Dübendorf . . .	1 433	3 317	36	3 222	59	3 281	2,29	8,22	3,55
Binningen . . .	1 626	3 750	12	3 616	122	3 738	2,30	7,24	3,14

¹⁾ Ergebnisse der Eidg. Volks- und Wohnungszählung vom 1. Dezember 1960

²⁾ Einzel-, Familien- und Kollektivhaushaltungen

³⁾ Einschliesslich Wohnungen mit Kochnische

13. Maisons habitées, ménages et logements, en 1960¹⁾

Villes	Maisons habitées	Ménages ²⁾	Dont ménages collectifs	Logements occupés			Logements par maison habitée	Habitants par	
				avec cuisine ³⁾	avec cuisine en commun, sans cuisine	total		maison habitée	ménage ²⁾
Wädenswil . . .	1 419	3 336	41	3 261	34	3 295	2,32	8,23	3,50
Arbon . . .	1 359	3 718	22	3 631	65	3 696	2,72	8,54	3,12
Thalwil . . .	1 468	3 591	35	3 521	34	3 555	2,42	7,82	3,20
Schwyz . . .	1 358	2 550	20	2 506	23	2 529	1,86	8,11	4,32
Langenthal . . .	1 817	3 294	25	3 243	26	3 269	1,80	6,04	3,33
Wil (SG) . . .	1 377	2 802	33	2 753	16	2 769	2,01	7,94	3,90
Steffisburg . . .	1 555	3 251	16	3 210	25	3 235	2,03	6,92	3,31
Renens . . .	846	3 534	16	3 492	26	3 518	4,16	12,65	3,03
Neuhausen.a.Rhf.	1 286	3 291	10	3 241	40	3 281	2,55	7,99	3,12
Liestal . . .	1 546	2 719	44	2 618	55	2 673	1,73	6,64	3,77
Locarno . . .	1 247	3 165	33	3 073	57	3 130	2,51	8,14	3,21
Birsfelden . . .	900	3 215	17	3 145	50	3 195	3,55	11,19	3,13
Zollikon . . .	1 512	2 992	18	2 926	48	2 974	1,97	6,65	3,36
Schlieren . . .	914	3 054	21	2 955	78	3 033	3,32	10,99	3,29
Davos . . .	998	2 310	82	2 140	88	2 228	2,23	9,61	4,15
Adliswil . . .	957	2 773	22	2 707	44	2 751	2,87	9,49	3,27
Zofingen . . .	1 366	2 571	26	2 514	31	2 545	1,86	6,43	3,41
Altstätten . . .	1 712	2 209	18	2 169	22	2 191	1,28	5,11	3,96
Sierre . . .	1 072	2 269	26	2 223	17	2 240	2,09	8,11	3,83
Wohlen (AG) . . .	1 417	2 444	11	2 387	45	2 432	1,72	6,09	3,53
Kloten . . .	775	2 342	20	2 299	22	2 321	2,99	10,90	3,61
Morges . . .	984	2 652	24	2 617	11	2 628	2,67	8,56	3,17
Vernier (GE) . . .	1 052	2 416	7	2 380	28	2 408	2,29	7,65	3,33
Romanshorn . . .	1 220	2 431	15	2 384	32	2 416	1,98	6,36	3,19
Opfikon . . .	657	2 377	12	2 325	39	2 364	3,60	11,80	3,26
Nyon . . .	965	2 501	25	2 459	17	2 476	2,57	7,92	3,06
Rapperswil (SG) . . .	838	2 352	30	2 260	52	2 312	2,76	9,05	3,22
Altendorf . . .	861	1 826	16	1 783	27	1 810	2,10	8,68	4,09
Moutier . . .	956	2 304	17	2 260	27	2 287	2,39	7,82	3,24
Chiasso . . .	620	2 404	29	2 353	22	2 375	3,83	11,90	3,07
Porrentruy . . .	1 040	2 213	24	2 173	16	2 189	2,10	6,82	3,21
Monthey . . .	935	1 921	21	1 877	19	1 896	2,03	7,31	3,56
La Tour-de-Peilz . . .	754	2 411	16	2 389	6	2 395	3,18	9,05	2,83
Kilchberg (ZH) . . .	958	2 090	18	2 026	46	2 072	2,16	7,08	3,25
Amriswil . . .	1 036	2 046	23	1 990	33	2 023	1,95	6,52	3,30
St-Imier . . .	751	2 381	12	2 341	28	2 369	3,15	8,93	2,82
Brugg . . .	1 068	1 931	13	1 904	12	1 916	1,79	6,26	3,46
Lenzburg . . .	1 009	1 838	20	1 786	32	1 818	1,80	6,32	3,47
Payerne . . .	868	1 889	8	1 867	12	1 879	2,16	6,94	3,19
Bulle . . .	622	1 790	14	1 746	29	1 775	2,85	9,62	3,34
Glarus . . .	1 137	1 861	10	1 836	14	1 850	1,63	5,15	3,14
Montreux-Planches . . .	530	1 627	45	1 570	12	1 582	2,98	10,39	3,38
Rheinfelden . . .	836	1 569	15	1 534	20	1 554	1,86	6,22	3,31
Appenzell . . .	844	1 287	20	1 205	62	1 267	1,50	6,02	3,95
Ingenbohl . . .	566	1 095	12	1 069	14	1 083	1,91	8,92	4,61
St. Moritz . . .	361	854	48	774	32	806	2,23	10,39	4,39
Murten . . .	547	1 002	15	975	12	987	1,80	6,09	3,32
Arosa . . .	310	602	34	540	28	568	1,83	8,39	4,32

¹⁾ Résultats du recensement fédéral de la population et des logements du 1er décembre 1960

²⁾ Ménages privés et collectifs

³⁾ Y compris logements avec cuisinette

14. Projektierte Wohnungen 1952—1961

Städte	Projektierte Wohnungen ¹⁾									
	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Zürich	3 738	3 982	3 310	3 897	3 473	3 836	3 490	3 198	3 127	2 766
Basel	2 202	1 867	1 953	2 484	2 212	1 293	1 742	3 108	2 603	2 699
Genève	1 404	2 266	3 231	2 555	1 947	1 448	1 418	2 076	2 790	3 030
Bern	920	1 200	1 382	2 025	1 245	658	1 849	1 840	864	643
Lausanne	1 135	1 537	1 840	2 302	1 470	1 434	1 403	1 659	1 959	1 630
Winterthur	354	501	667	1 120	820	762	972	1 485	804	713
St. Gallen	293	474	791	708	603	230	361	865	599	509
Luzern	511	356	462	500	627	269	541	1 411	1 071	698
Biel	367	612	741	498	730	464	1 029	867	1 198	626
La Chaux-de-Fonds .	551	807	513	199	189	281	216	306	361	450
Neuchâtel	374	248	312	381	492	171	183	256	344	455
Fribourg	164	211	233	550	135	20	137	186	566	799
Schaffhausen	193	267	323	194	373	181	376	455	381	382
Thun	71	294	350	413	266	215	187	584	560	339
Köniz	202	230	318	181	198	282	276	378	473	325
Chur	85	295	263	283	245	156	188	463	359	641
Olten	176	262	169	313	149	114	161	259	337	316
Zug	162	218	301	247	126	237	153	239	225	481
Lugano	105	83	263	455	157	122	184	282	752	652
Solothurn	108	194	154	80	77	91	53	269	141	28
Riehen	107	239	119	487	275	184	175	544	296	223
Grenchen	134	395	396	76	140	129	69	197	175	220
Wettingen	120	532	345	62	229	130	132	238	193	554
Uster	155	131	294	159	153	123	241	575	154	588
Aarau	47	96	103	288	171	97	299	271	112	34
Emmen	127	133	352	264	97	124	167	386	405	288
Yverdon	117	243	341	400	183	188	109	169	358	248
Vevey	22	112	177	218	208	40	182	64	581	273
Sion	122	130	202	612	121	103	82	195	333	217
Dietikon	228	677	345	423	282	82	211	385	543	761
Frauenfeld	170	149	166	171	153	115	88	284	253	281
Herisau	7	24	180	42	66	59	30	66	59	124
Kriens	247	266	165	95	142	185	173	358	295	379
Baden	28	240	139	12	131	185	126	108	187	145
Burgdorf	171	132	192	55	33	93	158	56	134	169
Le Locle	90	120	153	4	94	287	45	24	139	171
Horgen	83	167	116	149	136	66	280	237	298	111
Bellinzona	38	208	56	72	79	27	100	242	298	291
Carouge	54	215	83	28	41	197	579	90	501	53
Rorschach	66	128	82	61	39	17	122	50	186	79
Kreuzlingen	52	132	238	278	61	29	183	386	279	205
Pully	55	111	406	681	303	97	219	757	405	535
Montreux-Châtelard	6	49	58	113	124	61	16	23	183	166
Küschnacht (ZH) . .	112	47	120	194	75	83	116	128	147	101
Muttenz	274	216	67	144	65	200	134	165	117	152
Dübendorf	54	76	556	127	116	102	219	674	452	411
Binningen	107	107	395	140	156	61	98	183	251	254

1) Wohnungen, für die Baubewilligungen erteilt wurden

2) Bis 1960 Munizipalgemeinde, ab 1961 Ortsgemeinde.

14. Logements à construire, 1952—1961

Villes	Logements à construire ¹⁾									
	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Wädenswil	47	73	74	150	31	50	91	228	285	152
Arbon	226	116	450	462	388	178	377	541	295	116
Thalwil	81	65	156	209	37	88	64	507	175	106
Schwyz	9	32	28	71	31	21	34	22	146	107
Langenthal	119	49	52	114	113	164	74	212	188	134
Wil (SG)	130	69	80	69	69	51	66	206	187	121
Steffisburg	143	31	360	34	57	13	67	78	83	159
Renens	206	274	576	515	273	52	100	165	589	615
Neuhausen a. Rhf.	29	119	99	42	31	134	148	92	135	136
Liestal	21	16	115	172	64	39	53	118	222	223
Locarno	74	67	155	152	193	156	55	224	335	595
Birsfelden	126	91	189	287	79	280	55	321	208	59
Zollikon	83	155	257	202	112	25	169	59	530	186
Schlieren	72	168	401	203	217	143	90	288	253	61
Davos	7	5	24	17	34	76	26	156	316	501
Adliswil	89	64	202	161	76	52	125	202	176	521
Zofingen	117	121	68	26	57	59	216	195	83	26
Altstätten	8	5	6	1	25	15	48	58	95	70
Sierre	10	34	63	100	62	121	54	64	198	180
Wohlen (AG)	47	177	302	33	159	108	54	167	103	174
Kloten	80	63	434	137	75	274	199	931	738	582
Morges	60	69	133	203	64	55	42	48	126	165
Vernier (GE)	3	20	125	134	160	14	649	478	202	274
Romanshorn	17	46	30	57	58	24	24	115	60	45
Opfikon	421	176	165	86	145	137	121	243	320	342
Nyon	18	37	19	117	88	54	43	214	81	296
Rapperswil (SG)	101	62	60	174	96	15	108	213	70	66
Altendorf	9	40	20	34	41	37	60	33	66	161
Moutier	74	43	41	58	138	145	234	208	135	421
Chiasso	130	105	334	205	167	93	60	99	234	141
Porrentruy	29	20	108	65	33	27	61	143	36	53
Monthey	68	47	82	115	85	30	33	151	95	278
La Tour-de-Peilz	44	136	46	61	236	32	4	115	65	157
Kilchberg (ZH)	49	68	155	130	65	65	34	22	106	45
Amriswil ²⁾	19	27	37	46	57	7	29	113	18	70
St-Imier	55	86	39	46	58	34	27	24	28	16
Brugg	88	12	130	58	56	33	25	56	72	221
Lenzburg	40	82	29	25	62	7	78	57	34	27
Payerne	24	56	11	36	32	4	39	54	59	35
Bulle	12	17	68	16	128	25	55	77	113	165
Glarus	19	44	7	12	22	7	23	42	17	44
Montreux-Planches	8	12	68	11	2	6	18	41	68	59
Rheinfelden	19	35	46	42	22	14	24	36	129	88
Appenzell	11	10	10	7	9	7	7	8	18	4
Ingenbohl	9	20	17	22	28	9	17	32	19	36
St. Moritz	7	20	18	38	52	42	85	66	90	41
Murten	9	25	12	33	9	15	60	3	99	32
Arosa	13	5	28	10	27	24	33	67	135	250

¹⁾ Logements dont la construction a été autorisée

²⁾ Jusqu'à 1960 commune municipale, depuis 1961 commune locale.

15. Neuerstellte Wohnungen 1952—1961

Städte	Neuerstellte Wohnungen in Neubauten									
	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Zürich	4 447	3 501	3 809	3 193	2 102	2 637	3 132	2 880	3 159	2 269
Basel	1 112	1 754	1 294	1 828	1 926	2 293	1 370	1 247	1 668	1 878
Genève	1 418	2 099	925	1 750	2 502	3 625	1 418	995	1 588	1 379
Bern	1 021	979	1 257	1 343	1 289	1 488	721	1 405	1 296	1 319
Lausanne	1 627	1 149	1 267	460	782	978	1 074	839	809	1 093
Winterthur	435	280	369	601	1 014	929	442	676	1 243	982
St. Gallen	430	187	505	553	653	491	196	493	570	533
Luzern	332	383	549	502	313	376	363	517	1 027	731
Biel	527	305	690	563	378	608	410	441	1 042	1 116
La Chaux-de-Fonds.	176	424	630	672	229	214	206	198	266	242
Neuchâtel	237	265	365	180	359	510	119	237	199	322
Fribourg	32	167	274	126	484	230	40	76	130	316
Schaffhausen	94	144	307	211	234	280	190	323	316	189
Thun	139	197	223	338	270	180	154	239	522	396
Köniz	167	132	209	300	209	213	216	312	265	278
Chur	77	129	220	200	242	177	175	260	254	367
Olten	90	192	243	143	197	142	89	214	202	279
Zug	108	144	252	182	136	230	102	162	261	209
Lugano	79	139	69	189	418	165	89	198	169	491
Solothurn	150	182	146	187	38	73	94	100	183	80
Riehen	56	121	213	89	390	193	305	133	314	429
Grenchen	201	237	334	280	76	107	154	149	247	116
Wettingen	209	128	436	309	188	169	122	180	148	205
Uster	81	83	150	208	151	160	105	283	373	286
Aarau	123	24	68	132	118	213	171	82	185	267
Emmen	188	125	144	224	172	155	162	198	200	219
Yverdon	146	168	189	237	359	243	108	44	120	181
Vevey	52	49	96	85	181	259	24	154	115	536
Sion	121	133	149	143	347	183	54	62	236	241
Dietikon	166	133	453	335	346	337	130	216	209	373
Frauenfeld	48	129	130	180	92	106	71	136	215	176
Herisau	10	7	41	79	19	31	29	5	41	90
Kriens	65	278	126	167	59	89	104	347	171	230
Baden	14	54	123	188	41	27	72	156	107	62
Burgdorf	49	139	165	131	88	24	65	152	64	116
Le Locle	68	61	148	91	58	123	185	120	29	163
Horgen	27	70	114	167	47	146	17	241	295	96
Bellinzona	40	67	68	138	45	65	62	66	97	190
Carouge	18	54	36	86	198	40	91	295	455	91
Rorschach	27	36	97	113	32	31	16	65	93	77
Kreuzlingen	16	76	138	215	105	91	26	141	314	216
Pully	106	83	84	360	437	322	157	125	411	408
Montreux-Châtelard	10	12	13	94	54	103	26	49	31	124
Küschnacht (ZH)	176	75	78	124	104	164	52	137	110	113
Muttenz	106	247	150	203	143	121	63	136	144	73
Dübendorf	75	80	94	293	239	102	102	180	285	721
Binningen	166	46	228	200	127	208	83	91	181	224

15. Logements construits, 1952—1961

Villes	Logements construits									
	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Wädenswil	38	47	42	66	94	36	14	68	90	158
Arbon	5	113	103	100	138	161	38	132	304	135
Thalwil	34	43	53	127	192	82	73	86	108	242
Schwyz	18	20	35	28	71	24	20	32	35	57
Langenthal	33	57	92	58	24	94	99	82	124	103
Wil (SG)	60	143	67	75	56	74	29	73	107	249
Steffisburg	46	42	58	115	153	53	16	104	17	17
Renens	50	149	193	349	364	311	20	92	169	336
Neuhausen a. Rhf. .	148	164	92	172	23	46	49	127	160	113
Liestal	73	8	59	53	112	91	47	48	111	208
Locarno	37	68	42	77	88	84	98	51	161	171
Birsfelden	114	152	145	112	205	73	127	139	366	200
Zollikon	68	74	118	244	206	123	47	116	24	277
Schlieren	140	87	146	230	231	162	28	156	58	171
Davos	34	12	2	17	16	56	15	31	100	248
Adliswil	58	138	140	148	174	56	25	54	133	210
Zofingen	67	71	126	67	11	63	5	83	223	55
Altstätten	8	5	6	10	29	15	47	35	50	43
Sierre	12	32	45	72	106	83	101	10	98	95
Wohlen (AG)	20	27	59	146	62	140	148	64	125	146
Kloten	9	85	63	338	150	78	150	195	601	595
Morges	53	7	20	101	138	67	56	71	64	109
Vernier (Ge)	7	5	17	25	183	183	130	116	376	639
Romanshorn	20	29	40	26	75	36	24	45	74	51
Opfikon	228	185	306	128	80	113	58	163	162	137
Nyon	48	41	51	33	35	119	41	48	95	20
Rapperswil (SG) .	50	135	60	67	92	111	36	105	153	46
Altdorf	28	18	48	34	41	34	50	54	38	80
Moutier	45	67	11	81	42	125	108	93	58	113
Chiasso	45	90	56	31	185	84	67	47	106	112
Porrentruy	35	28	34	82	35	14	68	16	121	45
Monthey	37	37	25	60	40	31	30	43	115	46
La Tour-de-Peilz .	71	40	98	49	102	106	66	84	60	31
Kilchberg (ZH) . .	59	19	79	75	101	47	33	3	60	12
Amriswil	14	25	21	53	22	58	24	36	90	42
St-Imier	43	33	95	51	41	37	42	5	19	31
Brugg	43	36	57	91	40	30	65	21	40	78
Lenzburg	24	37	97	66	20	59	29	34	72	70
Payerne	22	25	53	10	30	27	4	42	61	37
Bulle	30	12	74	31	43	66	2	73	71	66
Glarus	14	32	23	7	12	27	4	59	11	33
Montreux-Planches .	8	13	10	35	12	4	3	16	36	18
Rheinfelden	9	18	34	18	30	14	6	44	33	133
Appenzell	8	12	5	4	6	8	8	6	8	18
Ingenbohl	5	11	20	13	36	20	9	23	32	19
St. Moritz	22	18	9	34	15	17	19	24	93	32
Murten	22	18	15	22	18	18	2	43	17	98
Arosa	8	7	21	3	12	17	22	15	37	—

16. Mit öffentlicher Finanzbeihilfe erstellte Wohnungen¹⁾
1952—1961

Städte	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Zürich	1 327	505	692	587	162	295	518	796	628	467
Basel	2	24	102	161	158	259	1	185	306	40
Genève	157	283	35	2	—	67	237	160	147	52
Bern	—	9	1	2	128	281	178	914	129	355
Lausanne	544	33	97	24	19	140	73	277	99	210
Winterthur	60	96	68	1	105	72	6	63	155	73
St. Gallen	—	6	51	—	48	14	16	37	68	24
Luzern	—	—	1	—	11	107	81	32	88	79
Biel	180	156	225	117	213	385	111	156	232	149
La Chaux-de-Fonds.	20	273	613	557	42	90	158	40	75	40
Neuchâtel	12	18	2	—	102	158	—	—	—	64
Fribourg	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Schaffhausen	—	14	24	—	70	64	17	—	79	1
Thun	84	82	1	134	113	3	—	23	21	65
Köniz	—	—	—	—	2	—	1	—	—	—
Chur	1	—	1	—	—	32	64	80	—	40
Olten	—	—	1	2	13	12	24	12	12	75
Zug	1	—	—	—	8	—	10	22	—	—
Lugano	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Solothurn	—	—	16	42	4	—	28	16	—	—
Riehen	—	—	4	—	—	13	11	18	56	31
Grenchen	34	19	—	—	—	1	6	65	96	12
Wettingen.	—	—	24	—	—	1	34	—	—	56
Uster	—	—	—	22	1	1	—	—	—	—
Aarau	44	—	—	1	—	—	36	—	4	41
Emmen	—	1	—	—	47	—	3	39	16	1
Yverdon	45	15	—	59	130	52	2	11	91	46
Vevey	31	—	—	—	2	22	1	60	1	15
Sion	—	—	—	—	—	—	—	—	—	90
Dietikon	—	—	—	—	1	17	—	—	49	13
Frauenfeld	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Herisau	—	—	—	—	—	—	—	—	24	1
Kriens	1	1	—	1	—	4	30	12	12	—
Baden	—	—	—	—	—	—	—	6	—	—
Burgdorf	10	—	—	1	—	—	—	2	—	—
Le Locle	65	59	146	85	57	120	184	104	27	131
Horgen	1	49	—	—	—	—	—	1	72	—
Bellinzona.	—	1	—	—	—	—	—	—	—	36
Carouge.	—	—	—	—	—	—	—	221	378	54
Rorschach.	—	—	—	—	12	—	—	—	—	—
Kreuzlingen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Pully	—	1	—	—	—	14	—	16	—	—
Montreux-Châtelard	—	—	—	—	36	—	—	—	—	42
Küschnacht (ZH) . . .	19	1	—	14	31	7	—	4	18	18
Muttenz	—	—	2	19	—	9	12	—	21	—
Dübendorf	12	—	—	—	—	—	—	—	1	31
Binningen.	1	—	1	1	9	—	8	8	1	—

¹⁾ Einschließlich Eigenbau der Gemeinde

16. Logements construits avec l'aide des pouvoirs publics¹⁾
1952—1961

Villes	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Wädenswil	27	36	1	—	—	—	—	—	—	120
Arbon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Thalwil	16	—	1	—	43	14	—	9	16	12
Schwyz	—	—	—	—	—	—	—	10	—	—
Langenthal	6	—	—	—	—	10	14	—	1	—
Wil (SG)	—	—	—	—	—	—	—	1	—	12
Steffisburg	—	—	—	—	2	—	—	24	—	—
Renens	—	12	12	—	30	—	—	—	—	—
Neuhausen a. Rhf. .	—	—	—	—	1	—	1	1	15	—
Liestal	—	—	2	—	6	5	—	5	2	5
Locarno	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Birsfelden	—	—	—	—	—	—	—	—	16	28
Zollikon	16	14	10	12	—	6	2	40	—	—
Schlieren	12	—	—	—	1	—	—	—	1	—
Davos	—	—	—	—	—	—	1	—	10	16
Adliswil	—	42	—	—	—	12	1	18	1	—
Zofingen	—	—	—	—	—	—	1	16	—	—
Altstätten	—	—	—	—	—	—	1	8	—	—
Sierre	—	—	—	—	—	24	—	—	—	2
Wohlen (AG)	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—
Kloten	—	—	—	1	—	—	—	—	13	1
Morges	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vernier (GE)	—	—	—	—	—	—	116	82	306	455
Romanshorn	—	—	—	—	—	1	16	—	—	1
Opfikon	—	1	—	—	—	—	2	—	3	18
Nyon	—	2	—	—	—	1	16	16	—	—
Rapperswil (SG) . .	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Altdorf	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—
Moutier	—	16	—	16	2	—	—	—	—	—
Chiasso	33	12	—	—	—	—	—	—	—	—
Porrentruy	—	—	12	40	—	—	—	—	—	—
Monthey	—	—	—	—	—	—	—	—	32	—
La Tour-de-Peilz . .	—	—	5	—	—	9	—	—	—	—
Kilchberg (ZH) . . .	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—
Amriswil	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
St-Imier	43	33	95	51	41	37	29	3	7	15
Brugg	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lenzburg	—	—	—	—	—	—	—	—	24	—
Payerne	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bulle	—	—	—	—	—	—	—	20	—	—
Glarus	—	—	1	2	1	1	—	—	—	—
Montreux-Planches .	—	—	—	—	—	—	—	—	20	—
Rheinfelden	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Appenzell	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—
Ingenbohl	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
St. Moritz	—	—	—	—	—	—	—	—	13	—
Murten	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Arosa	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—

1) Y compris constructions communales

17. Neuerstellte Wohnungen nach der Finanzierung 1952—1961 (Summen der 10 Jahre)
 Logements construits, par modes de financement, 1952 — 1961 (Total des 10 années)

Städte	Privatbau		Ge- mein- de- bau	Zu- sam- men 1)		Constructions privées		Construc- tions com- mu- nales	Total 1)
	ohne	mit				sans	avec		
	öffentlicher Finanzbeihilfe					l'aide des pouvoirs publics			
Zürich	25 114	4 661	1 316	31 129		Wädenswil . . .	469	179	5 653
Basel	15 117	507	731	16 370		Arbon	1 229	—	— 1 229
Genève	16 431	736	404	17 699		Thalwil	923	70	41 1 040
Bern.	10 085	1 979	18	12 118		Schwyz	329	8	2 340
Lausanne	8 562	7 506	10	10 078		Langenthal	734	7	24 766
Winterthur	6 272	685	14	6 971		Wil (SG)	920	12	1 933
St. Gallen	4 344	244	20	4 611		Steffisburg	594	26	— 621
Luzern.	4 688	392	7	5 093		Renens	1 978	54	— 2 033
Biel	4 155	1 845	79	6 080		Neuhausen a. Rhf. .	1 011	16	2 1 094
La Chaux-de-Fds. .	1 349	1 841	67	3 257		Liestal	781	24	1 810
Neuchâtel	2 436	354	2	2 793		Locarno	877	—	— 877
Fribourg	1 875	—	—	1 875		Birsfelden	1 583	44	— 1 633
Schaffhausen . . .	2 014	244	25	2 288		Zollikon	1 197	98	2 1 297
Thun	2 131	508	18	2 658		Schlieren	1 387	12	2 1 409
Köniz	2 291	—	3	2 301		Davos	499	26	1 531
Chur	1 882	184	34	2 101		Adliswil	1 062	60	14 1 136
Olten	1 624	147	4	1 791		Zofingen	751	16	1 771
Zug	1 745	38	3	1 786		Altstätten	238	8	1 248
Lugano	2 006	—	—	2 006		Sierre	628	26	— 654
Solothurn	1 124	100	6	1 233		Wohlen (AG)	934	2	— 937
Riehen.	2 105	10	123	2 243		Kloten	2 145	12	3 2 264
Grenchen	1 667	215	18	1 901		Morges	686	—	— 686
Wettingen	1 979	113	2	2 094		Vernier (GE)	722	959	— 1 681
Uster	1 853	22	2	1 880		Romanshorn.	402	16	2 420
Aarau	1 256	121	5	1 383		Opfikon	1 535	19	5 1 560
Emmen	1 678	100	7	1 787		Nyon	496	34	1 531
Yverdon	1 342	373	78	1 795		Rapperswil (SG) . .	846	6	— 855
Vevey	1 419	132	—	1 551		Altdorf	423	—	2 425
Sion	1 579	90	—	1 669		Moutier	708	2	32 743
Dietikon.	2 613	78	2	2 698		Chiasso	778	45	— 823
Frauenfeld	1 280	—	1	1 283		Porrentruy	426	52	— 478
Herisau	317	24	1	352		Monthey	432	32	— 464
Kriens	1 574	54	7	1 636		La Tour-de-Peilz . .	693	—	14 707
Baden	835	—	6	844		Kilchberg (ZH) . .	487	—	1 488
Burgdorf.	980	9	4	993		Amriswil	385	—	— 385
Le Locle	68	857	121	1 046		St-Imier	43	354	— 397
Horgen	1 095	121	2	1 220		Brugg	500	—	— 501
Bellinzona	801	37	—	838		Lenzburg	484	24	— 508
Carouge	649	270	383	1 364		Payerne	311	—	— 311
Rorschach	575	12	—	587		Bulle	448	20	— 468
Kreuzlingen	1 327	—	—	1 338		Glarus	212	3	2 222
Pully	2 461	30	1	2 493		Montreux-Planch. .	135	20	— 155
Montreux-Chât. .	438	78	—	516		Rheinfelden	339	—	— 339
Küschnacht (ZH) .	1 021	93	19	1 133		Appenzell	80	—	2 83
Muttentz	1 322	62	1	1 386		Ingenbohl	187	—	— 188
Dübendorf	2 126	42	2	2 171		St. Moritz	270	13	— 283
Binningen	1 525	17	12	1 554		Murten	273	—	— 273
						Arosa	139	2	— 142

¹⁾ Einschliesslich Eigenbau von Bund, Kanton und übrigen öffentlichrechtlichen Körperschaften

¹⁾ Y compris constructions de la Confédération, du canton et des autres corporations de droit public

18. Neuerstellte Gebäude und Wohnungen nach Gebäudearten 1952—1961
 (Summen der 10 Jahre)

Classement des nouveaux bâtiments et logements, 1952—1961
 (Total des 10 années)

Städte Villes	Gebäude — Bâtiments					Wohnungen — Logements				
	Einfamilienhäuser	Mehr-familienhäuser	Wohn- und Ge-schäfts-häuser	Andere Gebäude mit Woh-nungen	Zusam-men	Maisons à un logement	Maisons à plusieurs logements	Maisons d'habita-tion et d'ex-ploitation	Autres immeubles avec logements	Total
Zürich	662	3 073	398	198	4 331	662	26 014	4 198	255	31 129
Basel	545	1 082	342	56	2 025	545	11 472	4 265	88	16 370
Genève	181	410	313	15	919	181	9 749	7 635	134	17 699
Bern	247	933	199	82	1 461	247	9 915	1 815	141	12 118
Lausanne	189	555	98	10	852	189	8 296	1 580	13	10 078
Winterthur	655	659	69	22	1 405	655	5 788	502	26	6 971
St. Gallen	275	500	44	18	837	275	3 773	544	19	4 611
Luzern	106	490	68	15	679	106	4 015	949	23	5 093
Biel	184	562	116	42	904	184	4 558	1 280	58	6 080
La Chaux-de-Fonds	136	177	66	12	391	136	2 280	827	14	3 257
Neuchâtel	104	163	61	7	335	104	1 910	770	9	2 793
Fribourg	56	92	55	—	203	56	1 097	722	—	1 875
Schaffhausen	236	277	26	12	551	236	1 912	127	13	2 288
Thun	413	381	49	12	855	413	2 101	129	15	2 658
Köniz	391	295	20	32	738	391	1 772	100	38	2 301
Chur	211	217	17	4	449	211	1 763	123	4	2 101
Olten	63	175	26	7	271	63	1 482	239	7	1 791
Zug	146	193	24	15	378	146	1 394	213	33	1 786
Lugano	20	127	22	—	169	20	1 640	346	—	2 006
Solothurn	180	132	16	10	338	180	911	131	11	1 233
Riehen	537	261	27	2	827	537	1 544	159	3	2 243
Grenchen	249	177	26	16	468	249	1 297	331	24	1 901
Wettingen	252	164	39	3	458	252	1 553	286	3	2 094
Uster	127	165	20	4	316	127	1 635	113	5	1 880
Aarau	133	118	15	13	279	133	1 066	125	59	1 383
Emmen	63	193	32	8	296	63	1 488	216	20	1 787
Yverdon	96	138	19	5	253	96	1 501	192	6	1 795
Vevey	80	91	18	—	189	80	1 252	219	—	1 551
Sion	110	134	21	—	265	110	1 353	206	—	1 669
Dietikon	91	300	16	6	413	91	2 473	128	6	2 698
Frauenfeld	246	117	15	2	380	246	975	60	2	1 283
Herisau	96	36	3	1	136	96	250	5	1	352
Kriens	82	188	26	8	304	82	1 389	151	14	1 636
Baden	143	51	11	2	207	143	564	129	8	844
Burgdorf	176	96	15	6	293	176	726	85	6	993
Le Locle	54	80	8	3	145	54	979	10	3	1 046
Horgen	107	135	10	3	255	107	1 050	60	3	1 220
Bellinzona	221	106	1	—	328	221	609	8	—	838
Carouge	16	37	27	3	83	16	636	709	3	1 364
Rorschach	20	51	13	2	86	20	439	121	7	587
Kreuzlingen	129	124	21	4	278	129	1 066	132	11	1 338
Pully	103	230	9	3	345	103	2 263	124	3	2 493
Montreux-Châtelard	122	31	4	4	161	122	315	75	4	516

19. Neuerstellte Wohnungen in Neubauten und Wohnungszuwachs 1961
 Logements construits et accroissement des logements, 1961

Städte — Villes	Neubauwohnungen mit ... Nouveaux logements de ...						Zuwachs — Accroissement			
	1	2	3	4	5	6 u. m. et plus	im ganzen — en tout		auf 1000 Einwohner ¹⁾ par 1000 habitants ¹⁾	
	Zimmer — Chambres						Neubau Construc- tions	Umbau u. Abbruch Transforma- tions et démo- litions	Zu- sammen Total	
Zürich	479	606	730	371	53	30	2 269	- 501	1 768	4,0
Basel	576	568	549	154	16	15	1 878	- 559	1 319	6,4
Genève	463	316	333	98	115	54	1 379	- 287	1 092	6,1
Bern	200	188	743	161	19	8	1 319	- 223	1 096	6,7
Lausanne	168	305	452	125	34	9	1 093	- 102	991	7,7
Winterthur	170	231	338	167	53	23	982	- 113	869	10,6
St. Gallen	88	95	137	122	63	28	533	- 165	368	4,8
Luzern	68	113	289	192	53	16	731	- 133	598	8,7
Biel	136	234	494	224	18	10	1 116	- 36	1 080	17,9
LaChaux-de-Fonds	2	15	133	73	9	10	242	- 23	219	5,5
Neuchâtel	28	62	127	81	10	14	322	- 45	277	8,2
Fribourg	16	48	118	84	38	12	316	- 2	314	9,5
Schaffhausen . . .	2	23	75	59	23	7	189	- 40	149	4,7
Thun	6	47	127	130	70	16	396	- 8	388	13,0
Köniz	6	30	112	105	10	15	278	- 6	272	10,0
Chur	34	47	100	150	27	9	367	- 37	330	13,1
Olten	20	32	124	92	8	3	279	- 36	243	11,9
Zug	18	24	52	53	35	27	209	- 6	203	10,0
Lugano	46	83	211	82	62	7	491	- 23	468	23,7
Solothurn	6	10	18	20	14	12	80	- 3	77	4,1
Riehen	27	72	204	101	10	15	429	- 24	405	22,0
Grenchen	1	22	52	17	17	7	116	- 3	113	6,2
Wettingen	62	32	61	37	6	7	205	- 4	201	11,3
Uster	23	31	116	85	24	7	286	- 19	267	15,1
Aarau	37	50	97	55	22	6	267	6	273	16,0
Emmen	1	27	81	76	29	5	219	- 11	208	12,0
Yverdon	3	43	88	40	5	2	181	- 62	119	7,1
Vevey	105	163	170	74	22	2	536	- 41	495	29,4
Sion	15	33	59	62	53	19	241	-	241	14,8
Dietikon	11	41	204	108	5	4	373	- 4	369	23,8
Frauenfeld	31	22	49	46	16	12	176	-	176	11,8
Herisau	10	10	12	38	11	9	90	1	91	6,2
Kriens	13	23	98	71	20	5	230	- 23	207	14,4
Baden	—	14	14	—	16	18	62	- 35	27	1,9
Burgdorf	—	9	68	33	3	3	116	1	117	8,3
Le Locle	10	28	61	51	8	5	163	- 22	141	10,1
Horgen	15	10	29	24	15	3	96	- 7	89	6,5
Bellinzona	5	31	59	63	28	4	190	- 1	189	13,9
Carouge	25	29	22	14	—	1	91	- 20	71	5,4
Rorschach	5	5	27	36	3	1	77	- 2	75	5,9
Kreuzlingen	25	6	73	102	2	8	216	- 6	210	16,2
Pully	26	84	115	63	70	50	408	- 25	383	29,1
Montreux-Chât.	2	16	65	32	6	3	124	4	128	10,2

der mittleren Wohnbevölkerung 1961 — de la population moyenne 1961

20. Leerstehende Wohnungen am 1. Dezember 1952—1961
Logements vacants le 1^{er} décembre 1952—1961

Städte — Villes	Leerstehende Wohnungen im ganzen Nombre total des logements vacants										Leer- wohnungs- ziffer Logements vacants %
	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961	
Zürich	249	161	148	155	27	17	18	19	40	13	0,01
Basel	33	18	50	113	98	70	29	22	66	65	0,09
Genève	32	28	38	22	6	3	10	2	17	28	0,04
Bern	92	63	109	126	82	57	16	70	111	70	0,13
Lausanne ¹⁾ . . .	71	66	39	266	168	201	39	33	2	—	—
Winterthur . . .	19	20	27	55	118	19	30	40	156	2	0,01
St. Gallen . . .	14	3	2	55	49	25	9	9	8	6	0,03
Luzern	45	71	131	97	24	18	4	17	159	124	0,56
Biel	1	1	2	4	1	5	6	34	103	68	0,34
La Chaux-de-Fds.	—	—	18	4	1	—	12	41	—	—	—
Neuchâtel	6	16	28	31	46	—	21	21	6	—	—
Fribourg	39	29	44	125	166	105	66	53	84	13	0,15
Schaffhausen . . .	11	33	88	35	13	15	13	17	17	16	0,16
Thun	14	41	20	74	76	48	28	65	180	15	0,16
Köniz	18	8	23	44	46	26	34	20	38	34	0,40
Chur	3	5	9	9	5	5	2	6	12	11	0,15
Olten	5	12	41	42	27	38	24	108	89	20	0,31
Zug	12	15	41	27	24	6	8	1	61	4	0,07
Lugano	11	—	17	21	63	36	14	3	16	84	1,14
Solothurn	14	30	23	66	7	1	1	8	77	17	0,29
Riehen	16	9	24	37	31	11	—	8	9	13	0,23
Grenchen	—	3	38	33	6	3	1	4	7	4	0,07
Wettingen	15	4	85	67	8	—	—	2	—	—	—
Uster	10	20	37	33	7	5	3	7	10	3	0,06
Aarau	15	4	2	5	10	14	8	8	43	3	0,06
Emmen	6	21	70	76	51	6	—	23	43	—	—
Yverdon	18	22	40	85	110	60	94	35	8	8	0,14
Vevey	6	10	12	26	25	27	11	14	7	3	0,05
Sion	6	—	—	—	16	73	26	13	—	—	—
Dietikon	13	13	57	76	20	8	4	1	7	3	0,06
Frauenfeld	16	43	50	76	45	41	32	56	76	35	0,76
Herisau	2	5	4	6	2	4	4	2	11	4	0,09
Kriens	8	30	43	53	26	6	5	8	64	23	0,51
Baden	—	—	6	23	8	6	7	1	34	4	0,11
Burgdorf	5	17	32	16	8	6	9	9	28	38	0,88
Le Locle	—	—	—	—	—	—	5	16	—	—	—
Horgen	2	9	34	18	12	5	1	1	72	4	0,10
Bellinzona	—	2	4	30	12	—	—	—	—	—	—
Carouge	7	3	1	3	—	—	2	—	—	2	0,04
Rorschach	5	13	77	66	45	9	8	13	84	15	0,40
Kreuzlingen . . .	26	9	28	93	49	25	7	13	83	24	0,56
Pully	36	31	37	58	80	71	9	13	4	—	—
Montreux-Chât. .	10	6	28	11	17	31	4	10	8	—	—

¹⁾ Zahl vom 1. Januar des folgenden Jahres — Nombre au 1^{er} janvier de l'année suivante

21a. Indices der Konsumentenpreise 1961 (August 1939 = 100) ¹⁾

Monate	Zürich	Basel	Bern	St. Gallen	Biel ²⁾	Schweiz
Nahrung — Denrées alimentaires (Anteilquote 40 %)						
Januar	196,1	199,1	196,7	197,8	197,8	196,1
Februar	195,8	197,3	196,1	197,7	197,0	195,4
März	195,4	197,0	196,0	197,5	196,8	195,3
April	195,1	197,0	196,0	196,7	196,8	195,1
Mai	195,5	198,3	197,9	197,8	199,3	196,4
Juni	196,2	199,6	198,8	199,0	199,8	197,1
Juli	196,9	200,4	199,3	200,0	199,7	197,9
August	197,8	202,0	201,0	201,4	202,3	199,2
September	199,5	203,5	202,0	202,6	202,7	200,0
Oktober	200,2	203,8	203,3	204,0	203,6	201,2
November	204,5	208,2	206,6	209,2	209,3	205,6
Dezember	204,8	208,4	207,6	208,5	210,5	205,9
Jahresmittel . . .	198,2	201,2	200,1	201,0	201,3	198,8
Heizung und Beleuchtung — Chauffage, éclairage (7 %)						
Januar	142,5	148,4	144,0	141,3	136,4	146,2
Februar	142,5	148,4	144,0	141,3	136,4	146,2
März	142,5	148,4	144,0	141,4	136,4	146,2
April	142,5	148,4	144,0	141,3	136,4	146,2
Mai	141,9	147,6	143,1	141,5	136,1	145,9
Juni	141,9	148,1	143,2	141,3	136,1	146,0
Juli	142,3	148,6	143,2	142,0	136,8	146,1
August	142,2	149,1	143,7	142,0	136,8	146,2
September	142,7	150,2	143,7	142,5	137,3	146,7
Oktober	143,2	150,2	144,1	142,5	137,3	147,0
November	143,3	150,2	144,2	142,8	137,9	147,7
Dezember	143,8	150,9	144,7	143,3	138,2	148,0
Jahresmittel . . .	142,6	149,0	143,8	141,9	136,8	146,5
Bekleidung — Habillement (15 %)						
Januar	231,4	223,2	240,4	233,4	226,7	226,7
Februar	231,4	223,2	240,4	233,4	226,7	226,7
März	231,4	223,2	240,4	233,4	226,7	226,7
April	231,7	223,8	241,1	234,2	227,3	227,3
Mai	231,7	223,8	241,1	234,2	227,3	227,3
Juni	231,7	223,8	241,1	234,2	227,3	227,3
Juli	231,9	224,4	241,8	234,8	227,7	227,7
August	231,9	224,4	241,8	234,8	227,7	227,7
September	231,9	224,4	241,8	234,8	227,7	227,7
Oktober	235,0	225,3	243,8	235,8	229,5	229,5
November	235,0	225,3	243,8	235,8	229,5	229,5
Dezember	235,0	225,3	243,8	235,8	229,5	229,5
Jahresmittel . . .	232,5	224,2	241,8	234,6	227,8	227,8

¹⁾ Nach den im Jahre 1950 revidierten eidgenössischen Verständigungsgrundlagen

²⁾ Für Bekleidung = Landesmittel — Pour le groupe «Habillement» = moyenne de l'ensemble du pays

21a. Indices des prix à la consommation, 1961 (Août 1939 = 100)¹⁾

Mois	Zurich	Bâle	Berne	St-Gall ²⁾	Bienne ³⁾	Suisse
Miete — Logement (Coefficient 20 %)						
Janvier	141,6	155,1	140,6	161,0	144,4	148,8
Février	141,6	155,1	140,6	161,0	144,4	148,8
Mars	141,6	155,1	140,6	161,0	144,4	148,8
Avril	141,9	155,1	140,6	161,0	144,4	148,8
Mai	141,9	160,1	143,6	167,0	149,0	153,3
Juin	141,9	160,1	143,6	167,0	149,0	153,3
JUILLET	141,9	160,1	143,6	167,0	149,0	153,3
Août	141,9	160,1	143,6	167,0	149,0	153,3
Septembre	141,9	160,1	143,6	167,0	149,0	153,3
Octobre	141,9	160,1	143,6	167,0	149,0	153,3
Novembre	145,7	163,9	147,0	173,0	153,2	157,4
Décembre	145,7	163,9	147,0	173,0	153,2	157,4
Moyenne	142,5	159,1	143,2	166,0	148,2	152,5
Reinigung — Nettoyage (3 %)						
Janvier	222,9	215,8	229,2	225,2	218,0	215,9
Février	226,4	220,2	232,2	227,8	220,6	218,5
Mars	226,4	220,2	232,2	227,8	220,6	218,5
Avril	226,4	220,2	232,2	227,8	220,6	218,5
Mai	226,4	220,2	232,2	227,8	220,6	218,4
Juin	226,4	220,2	232,2	227,8	220,6	218,4
JUILLET	226,4	220,2	232,2	227,8	220,6	218,4
Août	231,2	222,0	235,3	230,1	222,9	220,8
Septembre	231,2	222,0	235,3	230,1	222,9	220,8
Octobre	231,2	222,0	235,3	230,1	222,9	220,8
Novembre	231,2	222,0	235,3	230,1	222,9	220,8
Décembre	231,2	222,0	235,3	230,1	222,9	220,9
Moyenne	228,1	220,6	233,2	228,5	221,3	219,2
Verschiedenes — Divers (15 %)						
Janvier	170,2	168,1	167,5	168,4	168,4	168,4
Février	171,4	172,8	170,9	170,7	170,7	170,7
Mars	171,4	172,8	170,9	170,7	170,7	170,7
Avril	171,4	172,8	170,9	170,7	170,7	170,7
Mai	171,4	172,8	170,9	170,7	170,7	170,7
Juin	171,4	172,8	170,9	170,7	170,7	170,7
JUILLET	171,4	172,8	170,9	170,7	170,7	170,7
Août	173,2	173,8	172,4	172,8	172,8	172,8
Septembre	173,2	173,8	172,4	172,8	172,8	172,8
Octobre	173,2	173,8	172,4	172,8	172,8	172,8
Novembre	173,2	173,8	172,4	172,8	172,8	172,8
Décembre	173,2	173,8	172,4	172,8	172,8	172,8
Moyenne	172,1	172,8	171,2	171,4	171,4	171,4

¹⁾ Selon la nouvelle base adoptée en 1950 par voie d'entente pour l'indice national

²⁾ Pour le groupe «Divers» = moyenne de l'ensemble du pays — Für Verschiedenes = Landesmittel

21a. Indices der Konsumentenpreise 1961 (August 1939 = 100)¹⁾

Monate	Zürich	Basel	Bern	St. Gallen	Biel	Schweiz
Gesamtindex ohne Miete — Indice total sans logement						
Januar	194,2	194,0	196,0	195,0	193,1	193,0
Februar	194,4	194,1	196,5	195,5	193,2	193,2
März	194,2	194,0	196,4	195,4	193,1	193,1
April	194,1	194,1	196,6	195,2	193,2	193,2
Mai	194,2	194,7	197,4	195,7	194,5	193,8
Juni	194,6	195,4	197,9	196,3	194,7	194,1
Juli	195,0	195,9	198,3	197,0	194,8	194,6
August	196,0	197,0	199,6	198,2	196,6	195,8
September	196,9	197,9	200,1	198,8	196,8	196,2
Oktober	197,8	198,2	201,1	199,7	197,6	197,2
November	200,0	200,4	202,8	202,3	200,5	199,4
Dezember	200,2	200,6	203,3	202,0	201,1	199,6
Jahresmittel . . .	196,0	196,4	198,8	197,6	195,8	195,3
Gesamtindex — Indice total						
Januar	183,7	186,2	184,9	188,2	183,4	184,2
Februar	183,8	186,3	185,3	188,6	183,5	184,3
März	183,7	186,2	185,3	188,5	183,4	184,3
April	183,7	186,3	185,4	188,3	183,5	184,3
Mai	183,8	187,8	186,7	190,0	185,4	185,7
Juni	184,0	188,3	187,0	190,5	185,6	186,0
Juli	184,4	188,8	187,3	191,0	185,6	186,4
August	185,2	189,6	188,4	191,9	187,1	187,3
September	185,9	190,3	188,8	192,5	187,3	187,6
Oktober	186,6	190,6	189,6	193,2	187,9	188,4
November	189,1	193,1	191,6	196,5	191,0	191,0
Dezember	189,3	193,2	192,1	196,2	191,5	191,2
Jahresmittel . . .	185,3	188,9	187,7	191,3	186,3	186,7

21b. Gesamtindex — Indice total — Dez. 1951—Dez. 1962 (Aug. 1939 = 100)¹⁾

Monate	Zürich	Basel	Bern	St. Gallen	Biel	Schweiz
Dezember 1951	172	173	173	174	171	171
Dezember 1952	172	172	173	173	171	171
Dezember 1953	171	172	172	174	170	170
Dezember 1954	173	174	174	177	173	173
Dezember 1955	173	175	175	177	174	174
Dezember 1956	176	178	179	181	177	177
Dezember 1957	180	183	183	186	181	181
Dezember 1958	182	184	184	187	183	183
Dezember 1959	181	184	183	185	181	181
Dezember 1960	182	186	185	189	184	185
Dezember 1961	189	193	192	196	192	191
Dezember 1962	195	202	197	201	198	197

¹⁾ Vergleiche Anmerkungen S.36/37
Voir les notes aux pages 36/37

22. Baukostenindex 1948—1962
Indice du coût de la construction, 1948—1962

Jahre Années	Zürich (1939=100) ¹⁾			
	Rohbau Gros œuvre	Innenausbau Aménagement intér.	Übrige Kosten Frais divers	Gesamtkosten Total
1948	201,8	198,8	177,2	197,1
1949	186,7	193,9	180,0	189,4
1950	175,1	183,9	177,0	179,5
1951	191,7	202,9	193,7	197,3
1952	200,5	207,2	201,1	203,8
1953	193,2	201,2	197,3	197,5
1954	190,9	195,7	191,3	193,3
1955	203,8	200,0	196,3	201,1
1956	209,2	204,5	204,6	206,4
1957	214,3	212,4	210,7	212,9
1958	215,9	216,1	213,5	215,7
1959	220,0	217,7	215,3	218,3
1960	231,8	224,0	224,0	227,0
1961	248,6	240,5	241,0	243,7
1962	269,3	255,1	258,1	260,6

¹⁾ Eingebautes 6-Familienhaus in einer Genossenschaftssiedlung, ohne Grund und Boden. Baujahr 1932 mit teilweiser Anpassung an neuere Bauweise im Jahre 1948. Die 3 Zwei- und 3 Dreizimmerwohnungen enthalten Küche, Bad/W.C., Zentralheizung, elektrischen Kochherd, Boiler. Der Bau steht auf leicht geneigtem Gelände an der Zeppelinstraße 59 in Zürich 6 und ist normal fundiert. Ab 1958 neue Indexhäuser Letzigraben 209-221 in Zürich 9. Stichtag: bis 1960 1. August, ab 1961 1. Oktober.

Maison à 6 appartements faisant partie d'un bloc d'immeubles dans une colonie d'habitations coopératives, terrain non compris. Année de construction: 1932, modernisation partielle effectuée en 1948. Les 3 appartements de deux chambres et les 3 appartements de trois chambres comprennent une cuisine, une chambre de bain/W.C., le chauffage central, une cuisinière électrique, un boiler. L'immeuble se trouve sur un terrain légèrement incliné à la Zeppelinstraße 59 à Zurich 6. Les fondations sont conformes aux normes usuelles. A partir de 1958, nouvelles maisons-témoins Letzigraben 209-221 à Zurich 9. Date de l'enquête jusqu'à 1960 1er août, depuis 1961 1er octobre.

Jahre Années	Bern (1939=100) ²⁾			
	Rohbau Gros œuvre	Innenausbau Aménagement intér.	Übrige Kosten Frais divers	Gesamtkosten Total
1948	214,5	186,4	196,1	197,5
1949	206,6	182,9	192,7	192,5
1950	198,2	173,7	185,3	183,7
1951	210,4	182,7	191,9	193,6
1952	219,2	189,3	196,9	200,8
1953	218,8	185,9	199,7	199,2
1954	219,5	183,0	198,7	197,8
1955	227,1	188,3	204,0	203,9
1956	235,6	189,3	208,0	207,9
1957	242,8	195,3	213,9	214,3
1958	248,8	200,9	220,4	220,1
1959	249,8	207,8	223,5	224,5
1960	258,8	214,8	229,8	232,1
1961	279,9	231,3	244,6	250,1
1962	305,5	242,9	259,6	267,1

²⁾ Gemeindeeigene Bauzeile Standstraße Nr. 20, 22 und Wylerfeldstraße Nr. 29, 1943/44 erstellt, ohne Grund und Boden, enthaltend 3 Häuser zu je 6 Dreizimmerwohnungen mit Küche und Bad/W.C., Etagenheizung, einfacher Innenausbau, auf ebenem Baugelände mit normaler Fundierung. Stichtag: 30. Juni.

Groupe de maisons adjacentes appartenant à la commune et comprenant les bâtiments Standstraße 20, 22 et Wylerfeldstraße 29, construits en 1943/44, terrain non compris, chacune des 3 maisons contenant 6 logements à 3 chambres avec cuisine, salle de bain/W.C., chauffage central par étage, simple confort, sur terrain plat avec fondation normale. Date de l'enquête: 30 juin.

23. Kleinhandelspreise 1961¹⁾
Jahresdurchschnitt in Rp.

Städte	Voll-milch	Tafel-butter	Käse, Emmen-taler la.	Ruch-brot	Halbweiß-brot	Weiß-mehl	Ochs-en-, Rind-fleisch z. Sieden	Kalbfleisch 1. Quali-tät mit Knochen
	Laít non écrémé 1 l	Beurre de table 1 kg	Fromage d'Emmental Ia 1 kg	Pain bis 1 kg	Pain mi-blanc 1 kg	Farine blanche 1 kg	Viande de boeuf à bouillir 1 kg	Viande de veau avec charge 1re qual. 1 kg
Zürich	60	1 179	680	69	80	80	667	994
Basel ²⁾	60	1 089	714	66	76	78	544	1 068
Genève	60	1 084	654	70	79	85	584	1 233
Bern	59	1 090	652	65	75	82	637	1 059
Lausanne	60	1 089	648	70	80	81	450	1 000
Winterthur	59	1 097	656	71	81	81	650	975
St. Gallen	58	1 092	638	72	90	85	647	962
Luzern	59	1 093	667	75	85	81	706	1 078
Biel	59	1 090	640	71	81	80	677	913
La Chaux-de-Fonds.	58	1 092	653	71	81	86	607	973
Neuchâtel	60	1 089	640	70	80	80	600	1 000
Fribourg	58	1 084	630	71	82	89	600	936
Schaffhausen . . .	59	1 088	643	76	86	85	638	1 219
Thun	*	*	*	*	*	*	*	*
Köniz	*	*	*	*	*	*	*	*
Chur	59	1 090	641	76	87	86	680	950
Olten	58	1 090	643	70	85	83	680	950
Zug	57	1 060	641	75	83	85	650	1 083
Lugano	61	1 090	673	76	86	81	600	900
Solothurn	58	1 090	633	65	75	85	600	930
Riehen	*	*	*	*	*	*	*	*
Grenchen	*	*	*	*	*	*	*	*
Aarau	58	1 092	655	70	80	86	640	880
Vevey	58	1 092	643	71	81	100	560	1 148
Sion	60	1 090	647	71	81	80	580	888
Frauenfeld	57	1 084	636	65	75	80	662	942
Herisau	56	1 047	643	76	86	86	640	882
Baden	58	1 092	643	71	86	82	680	1 025
Le Locle	58	1 091	647	68	80	84	585	873
Rorschach	58	1 091	633	76	86	80	650	980
Arbon	57	1 092	648	71	81	83	654	889
Schwyz	55	1 055	612	70	80	85	646	937
Langenthal	57	1 090	639	70	80	85	643	905
Liestal	58	1 083	627	71	86	81	625	965
Porrentruy	55	1 082	628	71	81	86	600	873
Glarus	57	1 092	643	76	86	86	647	880
St. Moritz	62	1 091	643	76	91	85	633	950

¹⁾ Ein interlokaler Vergleich der Preise ist nicht ohne weiteres möglich, da die Preisunterschiede zwischen den einzelnen Städten zum Teil auf Qualitätsunterschieden sowie auf der Verschiedenheit des Erhebungsortes beruhen können. Allfällige Rabatte bzw. Rückvergütungen sind von den Preisen nicht in Abzug gebracht.

²⁾ Mit 8 % Rückvergütung, ausgenommen Milch und Butter

23. Prix de détail, 1961¹⁾

Moyennes annuelles en cts.

Schweinefleisch frisch	Schweineschmalz in-ländisches	Eier in-ländische 1 Stück	Kristallzucker	Kartoffeln in-ländische	Braunkohlenbriketts	Ruhranthrazit ins Haus geliefert	Weisse Kernseife 1 Stück	Villes
	Porc frais	Saindoux du pays	Oeufs du pays	Sucre cristallisé	Pommes de terre du pays	Briquettes de lignite	Anthracite de la Ruhr, livrée à domicile	
	1 kg	1 kg	1 pièce	1 kg	1 kg	100 kg	100 kg	1 pièce
779	210	30	79	47	1522	2767	86	Zürich
853	190	30	77	47	1452	2552	75	Basel ²⁾
865	248	30	80	44	1730	2912	96	Genève
754	222	29	83	42	1550	2783	100	Bern
750	200	31	80	41	1724	2731	85	Lausanne
770	220	30	82	43	1364	2468	81	Winterthur
783	200	30	85	44	1632	2703	100	St. Gallen
792	208	30	84	41	1491	2447	80	Luzern
750	188	30	86	41	1445	2710	100	Biel
827	273	30	79	40	1540	2660	100	La Chaux-de-Fonds
750	300	29	79	40	1513	2766	90	Neuchâtel
732	192	29	83	42	1538	2697	100	Fribourg
717	200	30	86	43	1294	2345	100	Schaffhausen
*	*	*	*	*	*	*	*	Thun
*	*	*	*	*	*	*	*	Köniz
752	217	31	91	43	1510	2750	91	Chur
755	203	30	89	40	1322	2511	100	Olten
763	200	30	90	43	1558	2563	100	Zug
753	250	30	86	43	1577	2693	83	Lugano
780	250	30	84	40	1515	2502	100	Solothurn
*	*	*	*	*	*	*	*	Riehen
*	*	*	*	*	*	*	*	Grenchen
700	213	30	90	41	1441	2767	100	Aarau
679	200	31	83	38	1673	2808	100	Vevey
808	267	32	78	41	1640	2720	100	Sion
760	230	28	77	37	1433	2615	90	Frauenfeld
685	230	30	85	43	1620	2710	100	Herisau
752	207	32	90	39	1347	2413	80	Baden
791	240	30	85	40	1511	2770	100	Le Locle
749	220	31	83	45	1533	2563	80	Rorschach
687	204	29	80	43	1530	2480	90	Arbon
742	278	30	90	43	1467	2453	95	Schwyz
745	225	29	86	38	1461	2500	100	Langenthal
753	230	29	80	41	1617	2570	80	Liestal
700	270	30	85	41	1563	2810	100	Porrentruy
735	213	30	83	42	1613	2673	95	Glarus
752	203	31	91	43	1870	2733	100	St. Moritz

¹⁾ Les prix des diverses villes ne peuvent être comparés sans restriction; les divergences qu'ils présentent entre eux peuvent résulter en partie de différences de qualité ou du fait qu'ils ne sont pas tous relevés le même jour. Rabais ou remboursements éventuels ne sont pas pris en considération.

²⁾ Avec remboursement de 8 %, excepté lait et beurre.

24. Gewerbebetriebe und Beschäftigte 1955¹⁾

Städte	Betriebe	Beschäftigte Personen						
		Inhaber, Pächter	An- gestellte	Arbeiter	Lehr- linge	im ganzen	männlich	weiblich
Zürich	26 044	21 215	80 165	105 046	10 288	216 714	143 271	73 443
Basel	11 070	8 943	38 991	55 356	4 820	108 110	74 777	33 333
Genève	11 066	9 391	27 768	35 707	2 427	75 293	49 657	25 636
Bern	8 181	6 761	25 936	34 828	4 477	72 002	47 243	24 759
Lausanne	7 256	5 957	19 037	23 014	2 512	50 520	34 540	15 980
Winterthur	2 761	2 268	10 373	18 971	2 187	33 799	25 477	8 322
St. Gallen	4 311	3 502	10 541	16 827	1 802	32 672	19 937	12 735
Luzern	3 975	3 219	10 761	16 078	2 257	32 315	21 200	11 115
Biel	2 956	2 389	8 000	18 503	1 400	30 292	20 536	9 756
La Chaux-de-Fonds .	2 156	1 827	4 309	11 158	429	17 723	11 717	6 006
Neuchâtel	1 702	1 323	4 945	8 209	666	15 143	10 228	4 915
Fribourg	1 468	1 158	3 370	6 828	795	12 151	7 844	4 307
Schaffhausen	1 320	1 079	4 016	9 621	1 077	15 793	11 444	4 349
Thun	1 374	1 220	2 578	7 294	924	12 016	8 715	3 301
Köniz	788	639	940	2 643	281	4 503	3 508	995
Chur	1 072	870	2 459	4 875	719	8 923	6 446	2 477
Olten	1 078	833	3 662	8 235	900	13 630	10 380	3 250
Zug	836	685	2 602	5 869	587	9 743	6 796	2 947
Lugano	1 877	1 576	4 039	6 654	726	12 995	8 231	4 764
Solothurn	1 208	946	3 323	6 307	1 018	11 594	7 676	3 918
Riehen	321	252	361	857	110	1 580	953	627
Grenchen	762	564	1 920	8 711	438	11 633	7 209	4 424
Wettingen	503	396	486	1 550	183	2 615	1 711	904
Uster	663	512	1 126	3 536	399	5 573	3 545	2 028
Aarau	995	771	3 783	7 538	950	13 042	9 366	3 676
Emmen	386	316	1 211	5 677	223	7 427	5 930	1 497
Yverdon	804	676	1 475	4 067	385	6 603	4 689	1 914
Vevey	1 076	895	2 435	4 013	529	7 872	5 269	2 603
Sion	806	723	1 736	4 816	480	7 755	6 370	1 385
Dietikon	423	339	581	1 963	122	3 005	2 202	803
Frauenfeld	696	514	1 423	3 851	354	6 142	3 972	2 170
Herisau	864	659	1 164	3 585	224	5 632	3 705	1 927
Kriens	369	304	495	1 714	210	2 723	1 927	796
Baden	740	564	5 440	10 263	1 092	17 359	13 760	3 599
Burgdorf	696	557	1 647	3 389	429	6 022	4 352	1 670
Le Locle	550	427	1 465	4 973	84	6 949	4 413	2 536
Horgen	524	416	1 064	2 942	280	4 702	3 418	1 284
Bellinzona	768	624	1 461	2 967	362	5 414	4 051	1 363
Carouge	761	643	1 417	3 853	100	6 013	4 365	1 648
Rorschach	685	570	1 329	4 403	225	6 527	3 757	2 770
Kreuzlingen	752	558	1 334	3 647	299	5 838	3 439	2 399
Pully	302	275	235	622	48	1 180	776	404
Montreux-Châtelard	834	690	1 270	2 305	223	4 488	2 816	1 672
Küschnacht (ZH) .	435	352	738	1 538	148	2 776	1 853	923
Muttenz	379	287	830	3 099	178	4 394	3 620	774
Dübendorf	318	271	428	1 046	99	1 844	1 347	497
Binningen	404	350	565	1 381	109	2 405	1 750	655

¹⁾ Ergebnisse der eidgenössischen Betriebszählung vom 25. August 1955. Die gewerbliche Betriebszählung erfaßte alle Betriebe, in denen Waren erzeugt, repariert, vermittelt oder Dienste geleistet werden und in denen mindestens eine Arbeitskraft im Haupt- oder Nebenberuf tätig ist.

24. Exploitations industrielles, artisanales et commerciales
et personnes occupées, 1955¹⁾

Villes	Explor- tations	Personnes occupées						
		Proprié- taires, gérants	Em- ployés	Ouvriers	Appren- tis	Total	Sexe masculin	Sexe féminin
Wädenswil	480	388	938	2 692	228	4 246	2 619	1 627
Arbon	476	370	1 079	4 403	509	6 361	5 341	1 020
Thalwil	401	319	723	2 157	138	3 337	1 911	1 426
Schwyz	544	476	572	1 563	209	2 820	1 922	898
Langenthal	573	457	1 358	3 407	436	5 658	4 092	1 566
Wil (SG)	680	593	866	2 242	345	4 046	2 681	1 365
Steffisburg	372	329	440	1 241	196	2 206	1 762	444
Renens	372	286	697	2 206	149	3 338	2 746	592
Neuhausen a. Rhf.	332	264	947	2 776	271	4 258	3 313	945
Liestal	510	395	1 271	3 678	371	5 715	3 559	2 156
Locarno	818	753	1 246	3 153	290	5 442	3 210	2 232
Birsfelden	311	254	480	1 151	65	1 950	1 355	595
Zollikon	318	257	437	759	120	1 573	988	585
Schlieren	318	234	1 191	3 198	180	4 803	4 121	682
Davos	700	519	1 040	2 789	195	4 543	2 449	2 094
Adliswil	316	255	288	894	55	1 492	986	506
Zofingen	452	354	2 174	4 565	320	7 413	4 780	2 633
Altstätten	479	382	461	1 169	145	2 157	1 309	848
Sierre	408	341	593	2 183	360	3 477	2 818	659
Wohlen (AG)	408	327	827	2 167	187	3 508	2 134	1 374
Kloten	218	136	1 256	1 788	68	3 248	2 644	604
Morges	409	349	848	2 043	178	3 418	2 522	896
Vernier (GE)	170	133	490	1 627	53	2 303	1 947	356
Romanshorn	434	331	744	1 598	140	2 813	1 853	960
Opfikon	220	179	308	797	41	1 325	930	395
Nyon	457	397	602	1 380	124	2 503	1 723	780
Rapperswil (SG)	403	353	970	2 118	232	3 673	2 583	1 090
Altendorf	322	270	606	1 976	179	3 031	2 354	677
Moutier	336	257	707	2 881	219	4 064	3 009	1 055
Chiasso	616	457	2 051	2 670	138	5 316	3 892	1 424
Porrentruy	510	432	704	2 093	164	3 393	2 172	1 221
Monthey	357	292	547	2 057	159	3 055	2 535	520
La Tour-de-Peilz	186	172	869	409	51	1 501	1 066	435
Kilchberg (ZH)	249	204	379	1 426	44	2 053	1 126	927
Amriswil	450	364	561	2 183	125	3 233	1 633	1 600
St-Imier	337	257	653	2 550	72	3 532	2 167	1 365
Brugg	413	306	1 167	2 943	255	4 671	3 648	1 023
Lenzburg	332	247	863	2 519	204	3 833	2 662	1 171
Payerne	380	316	394	1 001	111	1 822	1 187	635
Bulle	423	362	563	1 358	155	2 438	1 825	613
Glarus	462	397	657	1 309	230	2 593	1 738	855
Montreux-Planches	356	270	662	1 080	138	2 150	1 222	928
Rheinfelden	301	227	555	1 698	171	2 651	1 847	804
Appenzell	435	345	272	816	75	1 508	844	664
Ingenbohl	266	211	377	968	92	1 648	1 025	623
St. Moritz	361	246	657	1 968	103	2 974	1 839	1 135
Murten	253	212	398	974	132	1 716	1 228	488
Arosa	263	192	332	984	53	1 561	885	676

¹⁾ Résultats du recensement fédéral des entreprises du 25 août 1955. Le recensement des entreprises s'est étendu à toutes les exploitations où l'on fabrique, répare, vend des produits ou assure un service et dans lesquelles une personne au moins trouve son occupation principale ou accessoire.

25. Gewerbebetriebe nach Wirtschaftsgruppen 1955

a) Zahl der Betriebe

Städte	Industrie, Handwerk	Baugewerbe	Gross-, Kleinhandel	Banken, Versiche- rungen	Immobilien, Interessen- vertretung	Verkehr, Post, Telephon, Radio
	Industries, métiers	Construction	Commerce de gros et de détail	Banques, assurances	Soc.immobil., bureaux de conseils et agences	Transports, communi- cations
Zürich	8 538	1 939	8 148	314	1 930	655
Basel	3 506	882	3 611	150	541	374
Genève	3 627	546	3 508	173	718	299
Bern	2 711	682	2 438	92	580	181
Lausanne	2 281	527	2 260	93	447	208
Winterthur	969	248	757	49	89	73
St. Gallen	1 490	267	1 317	69	209	103
Luzern	1 256	303	1 294	66	257	99
Biel	1 305	191	776	40	120	59
La Chaux-de-Fonds .	1 021	127	532	27	64	63
Neuchâtel	591	115	463	44	85	64
Fribourg	472	101	445	37	77	49
Schaffhausen	433	121	348	29	47	46
Thun	476	120	416	14	48	52
Köniz	338	78	210	5	27	32
Chur	313	99	291	23	69	42
Olten	360	84	336	15	53	25
Zug	278	70	232	22	53	32
Lugano	515	102	633	38	133	64
Solothurn	429	90	295	30	92	30
Riehen	98	33	110	3	10	9
Grenchen	355	49	181	6	19	18
Wettingen	188	63	135	5	8	16
Uster	255	65	173	11	11	21
Aarau	306	97	275	32	55	29
Emmen	149	46	116	4	6	10
Yverdon	272	64	245	9	24	25
Vevey	386	62	341	8	42	38
Sion	231	81	229	29	49	27
Dietikon	175	43	116	1	3	16
Frauenfeld	240	67	177	20	25	16
Herisau	282	50	219	5	15	28
Kriens	154	43	98	3	8	12
Baden	200	56	219	22	42	12
Burgdorf	266	51	219	9	17	24
Le Locle	240	36	147	9	16	18
Horgen	213	42	135	8	10	19
Bellinzona	223	50	250	12	32	29
Carouge	347	48	211	3	7	19
Rorschach	215	54	208	8	15	20
Kreuzlingen	251	53	247	11	17	19
Pully	99	31	88	1	14	12
Montreux-Châtelard	258	40	262	2	19	54

25. Exploitations industrielles, artisanales et commerciales
par groupes économiques, 1955
a) Exploitations

Gastgewerbe	Gesundheits-, Körperpflege, Erziehung	Wissenschaftl. Ver- suchsanstalten, private Wohlfahrtspflege	Sport, Theater, Film	Andere Dienst- leistungen	Zusammen	Villes
	Hôtels, restaurants	Hygiène, soins personnels, instruction	Etabl. de recherches scient., bienfaisance privée	Sports, théâtres, films	Autres services	
2 100	1 729	79	169	443	26 044	Zürich
823	868	34	63	218	11 070	Basel
959	859	42	66	269	11 066	Genève
509	766	36	57	129	8 181	Bern
613	585	31	50	161	7 256	Lausanne
299	205	4	14	54	2 761	Winterthur
511	256	15	22	52	4 311	St. Gallen
295	303	15	30	57	3 975	Luzern
216	193	4	17	35	2 956	Biel
165	119	1	13	24	2 156	La Chaux-de-Fonds
172	131	6	15	16	1 702	Neuchâtel
129	123	10	11	14	1 468	Fribourg
160	106	6	7	17	1 320	Schaffhausen
121	105	1	6	15	1 374	Thun
36	42	2	3	15	788	Köniz
129	84	5	4	13	1 072	Chur
99	80	5	6	15	1 078	Olten
75	59	2	3	10	836	Zug
225	131	5	8	23	1 877	Lugano
112	99	6	9	16	1 208	Solothurn
20	30	—	2	6	321	Rickenbach
61	55	1	6	11	762	Grenchen
38	32	2	5	11	503	Wettingen
73	40	1	3	10	663	Uster
103	73	5	7	13	995	Aarau
20	29	1	2	3	386	Emmen
92	57	2	4	10	804	Yverdon
99	77	1	4	18	1 076	Vevey
87	54	4	3	12	806	Sion
42	22	—	1	4	423	Dietikon
93	41	2	4	11	696	Frauenfeld
126	131	—	3	5	864	Herisau
26	16	1	2	6	369	Kriens
109	62	4	6	8	740	Baden
52	45	2	4	7	696	Burgdorf
41	31	3	4	5	550	Le Locle
54	33	—	1	9	524	Horgen
107	55	4	3	3	768	Bellinzona
66	37	1	2	20	761	Carouge
102	48	1	4	10	685	Rorschach
94	46	1	3	10	752	Kreuzlingen
21	29	—	—	7	302	Pully
113	67	3	4	12	834	Montreux-Châtelard

25. Gewerbebetriebe nach Wirtschaftsgruppen 1955

b) Zahl der Beschäftigten

Städte	Industrie, Handwerk	Baugewerbe	Groß-, Kleinhandel	Banken, Versiche- rungen	Immobilien, Interessen- vertretung	Verkehr, Post, Telephon, Radio
	Industries, métiers	Construction	Commerce de gros et de détail	Banques, assurances	Soc.immobil., bureaux de conseils et agences	Transports, communi- cations
Zürich	88 772	19 665	44 386	11 072	7 377	16 566
Basel	46 427	10 802	18 392	4 629	2 248	12 298
Genève	31 570	6 928	13 585	3 775	3 264	5 037
Bern	28 547	7 429	12 888	2 528	2 444	7 423
Lausanne	15 414	6 762	10 472	2 564	2 041	4 571
Winterthur	20 689	3 367	4 128	1 032	276	1 587
St. Gallen	15 164	3 413	5 782	1 442	756	2 111
Luzern	12 191	3 024	5 973	1 070	780	3 316
Biel	18 499	2 785	3 434	483	511	2 157
La Chaux-de-Fonds .	11 784	1 533	2 117	180	264	599
Neuchâtel	7 104	1 818	2 063	952	377	1 179
Fribourg	5 564	1 498	1 716	440	232	791
Schaffhausen	10 467	1 317	1 374	300	99	809
Thun	6 805	1 456	1 414	148	157	776
Köniz	2 544	711	618	4	41	161
Chur	2 778	1 937	1 289	345	171	1 062
Olten	5 916	1 355	1 977	152	170	2 586
Zug	6 266	921	899	177	163	357
Lugano	4 426	1 641	2 362	685	388	902
Solothurn	6 126	1 193	1 490	452	245	632
Riehen	561	235	288	6	9	64
Grenchen	9 477	725	619	105	38	190
Wettingen	1 281	601	336	9	11	142
Uster	3 831	648	456	60	15	146
Aarau	7 006	1 575	1 474	579	237	814
Emmen	6 013	830	280	22	6	89
Yverdon	3 303	860	833	58	76	859
Vevey	4 429	567	1 264	107	145	360
Sion	2 293	2 932	908	377	126	383
Dietikon	2 037	278	340	5	4	131
Frauenfeld	3 784	745	545	185	40	264
Herisau	3 552	398	495	72	17	345
Kriens	1 891	245	347	10	9	72
Baden	13 723	918	962	205	131	231
Burgdorf	3 121	671	1 076	66	61	556
Le Locle	5 584	473	381	44	39	128
Horgen	3 535	363	316	26	13	122
Bellinzona	1 264	742	770	139	68	1 736
Carouge	3 683	769	973	7	8	69
Rorschach	4 398	375	650	53	27	481
Kreuzlingen	3 862	531	656	73	20	200
Pully	287	262	165	6	27	48
Montreux-Châtelard	1 740	335	637	10	71	402

25. Exploitations industrielles, artisanales et commerciales
par groupes économiques, 1955
b) Personnes occupées

Gastgewerbe	Gesundheits-, Körperpflege, Erziehung	Wissensch. Ver- suchsanstalten, private Wohlfahrtspflege	Sport, Theater, Film	Andere Dienst- leistungen	Zusammen	Villes
Hôtels, restaurants	Hygiène, soins personnels, instruction	Etabl. de recherches scient., bienfaisance privée	Sports, théâtres, films	Autres services	Total	
14 987	9 969	852	1 335	1 733	216 714	Zürich
5 680	5 608	217	637	1 172	108 110	Basel
5 745	3 527	466	518	878	75 293	Genève
4 649	4 550	247	611	686	72 002	Bern
4 350	3 364	159	395	428	50 520	Lausanne
1 327	1 076	10	88	219	33 799	Winterthur
1 819	1 694	177	105	209	32 672	St. Gallen
3 830	1 655	64	157	255	32 315	Luzern
1 240	853	9	162	159	30 292	Biel
741	408	2	28	67	17 723	La Chaux-de-Fonds
822	691	37	33	67	15 143	Neuchâtel
716	1 010	41	26	117	12 151	Fribourg
669	670	21	20	47	15 793	Schaffhausen
767	418	6	22	47	12 016	Thun
162	105	76	5	76	4 503	Köniz
550	705	11	5	70	8 923	Chur
961	362	19	34	98	13 630	Olten
364	553	2	13	28	9 743	Zug
1 846	591	27	45	82	12 995	Lugano
551	660	70	117	58	11 594	Solothurn
91	310	—	2	14	1 580	Ricken
268	169	1	14	27	11 633	Grenchen
115	89	5	10	16	2 615	Wettingen
201	190	1	11	14	5 573	Uster
502	752	29	17	57	13 042	Aarau
109	63	2	2	11	7 427	Emmen
284	273	14	8	35	6 603	Yverdon
590	335	11	12	52	7 872	Vevey
353	324	8	9	42	7 755	Sion
130	58	—	1	21	3 005	Dietikon
273	253	3	11	39	6 142	Frauenfeld
286	414	—	7	46	5 632	Herisau
85	37	8	3	16	2 723	Kriens
689	371	21	69	39	17 359	Baden
208	195	7	10	51	6 022	Burgdorf
162	122	4	1	11	6 949	Le Locle
165	147	—	1	14	4 702	Horgen
325	340	11	7	12	5 414	Bellinzona
157	101	94	5	147	6 013	Carouge
327	169	7	7	33	6 527	Rorschach
263	198	2	6	27	5 838	Kreuzlingen
87	202	—	—	96	1 180	Pully
909	323	14	3	44	4 488	Montreux-Châtelard

26. Fabrikbetriebe und vom Fabrikgesetz erfaßte Arbeiter und Angestellte
seit 1929

Städte	Betriebe				Arbeiter und Angestellte			
	1929	1937	1950	1961 ¹⁾	1929	1937	1950	1961
Zürich	807 ²⁾	873	1 123	1 199	31 396 ³⁾	28 036	42 026	57 391
Basel	402	426	520	495	19 919	16 179	23 576	30 474
Genève	320 ³⁾	308	369	358	11 440 ³⁾	9 337	13 457	18 316
Bern	237	271	368	370	9 925	9 184	15 034	19 617
Lausanne	140	141	181	200	3 239	3 382	4 782	6 815
Winterthur	110	114	133	161	12 443	10 437	11 090	16 416
St. Gallen	231	194	263	245	5 855	4 962	7 070	9 150
Luzern	97	92	122	151	3 083	2 655	4 335	5 766
Biel	197	162	244	251	8 718	7 952	10 519	15 000
La Chaux-de-Fonds	247	211	263	234	6 343	4 607	6 313	8 330
Neuchâtel	59 ⁴⁾	53	91	101	1 891 ⁴⁾	1 752	3 524	4 933
Fribourg	45	49	64	63	1 688	1 774	2 742	3 825
Schaffhausen	68	73	72	67	5 970	5 920	6 483	9 457
Thun	29	27	56	70	2 840	3 635	4 955	6 066
Köniz	20	25	53	66	665	614	1 327	2 350
Chur	39	43	60	65	1 130	1 042	1 413	2 094
Olten	63	67	81	80	4 060	3 619	4 579	5 508
Zug	30	30	39	51	2 764	2 345	2 846	5 063
Lugano	44	50	74	82	1 118	1 127	1 879	2 071
Solothurn	66	59	65	67	2 742	2 937	3 247	4 194
Riehen	3	7	14	19	41	54	165	395
Grenchen	63	53	87	114	5 847	4 978	6 326	8 895
Wettingen	3	4	16	29	314	278	519	905
Uster	38	32	45	56	2 013	1 714	2 332	3 603
Aarau	65	65	71	74	3 125	3 240	4 071	5 795
Emmen	12	14	23	23	3 536	2 021	3 764	6 546
Yverdon	26	23	32	30	1 233	1 213	1 899	3 478
Vevey	39	39	53	55	1 868	1 313	2 059	2 706
Sion	10	11	18	26	213	191	401	746
Dietikon	14	14	32	52	645	427	799	2 116
Frauenfeld	32	33	50	51	1 971	1 483	2 082	3 078
Herisau	43	38	43	41	2 313	1 923	2 221	2 791
Kriens	14	14	16	32	1 450	922	1 111	1 488
Baden	28	31	35	34	6 209	5 135	7 736	10 195
Burgdorf	39	38	50	54	1 257	1 019	1 594	2 628
Le Locle	71	52	57	46	3 912	3 117	3 567	4 653
Horgen	35	27	39	45	2 242	1 365	2 115	3 507
Bellinzona	16	24	24	24	962	962	1 195	1 375
Carouge	43	51	80	90	1 224	1 264	1 837	3 514
Rorschach	28	28	32	29	2 703	2 283	2 704	3 466
Kreuzlingen	47	49	57	59	2 066	2 022	2 174	3 235
Pully	1	2	3	8	65	80	71	152
Montreux-Châtelard	27	15	22	27	697	504	684	1 028
Küschnacht (ZH) . . .	12	18	18	21	379	409	683	931
Muttenz	10	11	25	44	273	288	1 070	3 370
Dübendorf	9	8	16	33	314	314	541	1 343
Binningen	6	9	14	20	333	295	577	734

¹⁾ Einschließlich Betriebe ohne Arbeiter

²⁾ Einschließlich Affoltern b. Z., Albisrieden, Altstetten, Höngg, Oerlikon, Schwamendingen, Seebach und Witikon, die im Jahre 1934 eingemeindet wurden

³⁾ Einschließlich Eaux-Vives, Plainpalais, Petit-Saconnex, die im Jahre 1930 eingemeindet wurden

⁴⁾ Einschließlich La Coudre, das im Jahre 1930 eingemeindet wurde

26. Nombre des exploitations, des ouvriers et employés assujettis à la loi sur les fabriques, depuis 1929

Villes	Exploitations				Ouvriers et employés			
	1929	1937	1950	1961 ¹⁾	1929	1937	1950	1961
Wädenswil	28	26	29	38	2 327	1 885	1 938	3 038
Arbon	28	28	33	31	2 710	2 457	3 199	5 180
Thalwil	17	15	22	27	2 074	1 243	1 411	1 491
Schwyz	12	11	19	23	271	311	676	1 014
Langenthal	25	28	41	43	1 563	1 450	2 018	2 793
Wil (SG)	36	31	46	51	590	656	1 141	1 626
Steffisburg	14	15	20	21	357	498	769	1 034
Renens	16	15	26	42	434	341	927	2 144
Neuhausen a. Rhf. .	20	20	27	28	1 920	2 018	2 329	3 480
Liestal	29	27	35	47	1 781	1 437	2 231	2 769
Locarno	21	21	40	40	595	816	1 431	1 625
Birsfelden	9	10	12	31	278	263	400	1 468
Zollikon.	4	2	4	7	119	35	57	89
Schlieren	10	13	21	32	1 891	1 354	2 276	3 454
Davos	17	15	19	18	454	234	280	328
Adliswil	7	12	21	30	1 044	439	474	753
Zofingen	37	41	46	51	2 311	2 365	3 298	4 854
Altstätten	16	17	19	19	564	516	639	710
Sierre	1	3	3	11	78	519	619	1 381
Wohlen (AG)	30	26	31	42	1 990	1 465	1 490	2 221
Kloten	1	5	9	13	124	117	707	1 633
Morges	15	10	20	18	516	446	866	1 166
Vernier (GE)	12	15	17	23	771	960	1 012	1 998
Romanshorn	15	15	23	26	667	565	530	787
Opfikon	2	2	9	30	70	26	231	746
Nyon	15	10	18	17	381	262	463	648
Rapperswil (SG) . .	21	23	35	34	705	621	1 141	1 884
Altdorf	8	7	13	15	835	445	912	1 406
Moutier	30	25	31	34	1 583	1 577	1 986	3 139
Chiasso	23	28	35	39	763	821	923	1 241
Porrentruy.	22	17	39	45	1 137	1 370	1 376	1 802
Monthei	7	6	10	10	890	640	1 256	1 766
La Tour-de-Peilz .	3	1	2	3	35	8	39	76
Kilchberg (ZH) . .	3	3	4	5	358	572	968	1 262
Amriswil	28	24	27	36	1 545	1 510	1 597	2 040
St-Imier	40	32	33	28	2 225	1 467	1 739	2 024
Brugg	21	22	31	27	1 495	1 063	1 698	2 164
Lenzburg	23	26	37	41	1 181	1 146	1 572	2 294
Payerne	11	10	10	14	747	625	519	747
Bulle	14	12	15	24	313	325	478	891
Glarus	16	19	19	21	608	641	606	683
Montreux-Planches .	3	4	9	12	42	73	167	288
Rheinfelden	16	25	25	30	980	734	888	1 320
Appenzell	9	7	11	14	147	68	238	412
Ingenbohl	3	3	7	10	123	105	268	340
St. Moritz	6	4	4	4	128	48	35	75
Murten	6	7	8	10	200	207	348	1 042
Arosa	8	8	8	7	140	77	72	111

¹⁾ Y compris les exploitations sans ouvriers

²⁾ Y compris les communes d'Affoltern b. Z., Albisrieden, Altstetten, Höngg, Oerlikon, Schwamendingen, Seebach et Witikon, fusionnées en 1934 avec Zurich

³⁾ Y compris les communes des Eaux-Vives, Plainpalais et Petit-Saconnex, fusionnées en 1930 avec Genève

⁴⁾ Y compris la commune de La Coudre, fusionnée en 1930 avec Neuchâtel

27. Fabrikbetriebe und vom Fabrikgesetz erfaßte Arbeiter und Angestellte
nach Industriegruppen 1961

Städte Villes	Nahrungs-, Genüß- mittel Alimenta- tion, bois- sons, tabac	Textil- industrie Industrie textile	Beklei- dung, Wäsche Habille- ment, lingerie	Ausrüst.- gegen- stände Objets d'équipement	Holz Bois	Papier	Buchdruck u. verw.Industr. Buchbinderei	Leder, Kaut- schuk Cuir, caout- chouc
Betriebe¹⁾								
Zürich	49	26	274	28	99	23	148	38
Basel	32	21	76	7	67	6	67	8
Genève	6	1	64	3	29	4	47	7
Bern	23	8	64	5	41	5	69	2
Lausanne	9	2	48	1	24	2	33	2
Winterthur	16	6	19	4	28	2	19	—
St. Gallen	12	31	71	4	23	4	23	3
Luzern	5	1	28	3	13	2	15	1
Biel	1	—	7	1	15	2	13	5
Personal im ganzen								
Zürich	2 721	1 392	8 619	741	2 043	2 245	6 561	911
Basel	2 150	1 240	2 080	135	1 475	122	3 204	89
Genève	621	9	1 181	66	553	129	1 565	212
Bern	1 928	870	1 608	317	785	167	3 534	29
Lausanne	114	33	1 148	6	504	107	2 262	17
Winterthur	1 030	907	816	182	481	83	758	—
St. Gallen	785	1 295	2 505	161	364	222	575	33
Luzern	425	7	1 402	61	313	110	1 110	16
Biel	26	—	133	21	280	53	659	107
Frauen								
Zürich	977	694	7 123	381	75	1 067	1 686	540
Basel	557	660	1 595	46	154	83	783	41
Genève	377	7	943	26	25	67	267	145
Bern	1 027	592	1 199	32	70	105	1 019	3
Lausanne	34	18	989	4	68	77	676	—
Winterthur	338	509	760	84	16	58	225	—
St. Gallen	371	877	2 133	47	13	137	70	9
Luzern	92	3	1 217	19	4	90	249	—
Biel	2	—	104	—	2	32	216	92
Ausländer								
Zürich	797	715	4 318	306	470	725	1 233	403
Basel	377	358	886	24	392	37	500	24
Genève	202	1	634	11	216	46	345	83
Bern	678	321	648	3	150	31	543	3
Lausanne	37	3	594	—	132	46	327	6
Winterthur	174	432	447	80	166	33	196	—
St. Gallen	233	538	1 186	21	113	63	92	8
Luzern	60	—	557	1	84	30	132	—
Biel	5	—	62	—	64	27	80	20

¹⁾ Einschließlich Betriebe ohne Arbeiter

27. Nombre des exploitations, des ouvriers et employés assujettis à la loi sur les fabriques, par branches industrielles, 1961

Chemie	Steine und Erden	Métalle	Maschinen, App., Instr.	Uhren, Bijouterie	Musik-instrumente	Kraft, Gas und Wasser	Zusammen		Städte Villes
Chimie	Pierre et terre	Métaux	Machines, appar., instr.	Horlogerie, bijouterie	Instruments de musique	Electricité, gaz, eau	Total		
Exploitations ¹⁾									
50	24	142	275	12	6	5	1 199		Zürich
30	19	65	91	2	1	3	495		Basel
12	3	30	77	71	2	2	358		Genève
8	13	42	83	3	2	2	370		Bern
2	4	25	36	10	1	1	200		Lausanne
7	7	20	30	—	—	3	161		Winterthur
7	5	26	32	—	—	4	245		St. Gallen
2	5	24	40	7	3	2	151		Luzern
2	5	36	47	111	4	2	251		Biel
Personnel, en tout									
1 654	997	4 423	24 587	198	196	103	57 391		Zürich
11 964	321	2 227	5 134	17	31	285	30 474		Basel
823	38	1 754	7 984	3 244	84	53	18 316		Genève
581	544	1 807	7 141	39	107	160	19 617		Bern
31	73	636	1 384	454	12	34	6 815		Lausanne
278	350	707	10 751	—	—	73	16 416		Winterthur
216	506	1 098	1 331	—	—	59	9 150		St. Gallen
32	72	779	1 163	199	26	51	5 766		Luzern
67	71	2 630	3 714	6 967	241	31	15 000		Biel
Femmes									
520	87	224	3 241	39	40	—	16 694		Zürich
2 229	19	203	813	10	—	—	7 193		Basel
459	4	378	1 420	1 558	4	—	5 680		Genève
287	9	78	1 444	12	4	—	5 881		Bern
4	4	23	168	254	—	—	2 319		Lausanne
99	—	53	273	—	—	—	2 415		Winterthur
120	192	59	39	—	—	—	4 067		St. Gallen
2	29	59	165	36	—	—	1 965		Luzern
23	12	195	382	3 967	95	—	5 122		Biel
Etrangers									
411	333	1 600	8 293	56	50	—	19 710		Zürich
574	125	750	1 470	3	7	1	5 528		Basel
156	15	802	2 776	568	15	—	5 870		Genève
22	197	504	1 706	13	22	—	4 841		Bern
—	30	183	379	119	3	—	1 859		Lausanne
72	141	200	3 645	—	—	5	5 591		Winterthur
15	215	269	410	—	—	—	3 163		St. Gallen
9	25	127	245	39	3	—	1 312		Luzern
—	26	1 020	890	950	105	—	3 249		Biel

¹⁾ Y compris les exploitations sans ouvriers

28. Stellensuchende im Jahresdurchschnitt 1938—1961
Demandes d'emploi en moyennes annuelles, 1938—1961

Jahre Années	Zürich	Basel- Stadt ¹⁾	Genève ¹⁾	Bern	Lau- sanne	Winter- thur	St. Gallen	Luzern	Biel	La Chaux- de-Fonds
Männer — Hommes										
1938	7 624	4 158	3 316	2 149	2 314	662	1 402	782	1 375	1 356
1939	4 737	2 570	2 532	1 122	1 471	440	850	569	1 106	1 355
1940	2 532	1 091	1 293	341	594	144	272	146	251	677
1941	1 637	959	770	256	474	100	217	87	112	287
1942	1 425	911	776	287	812	123	223	97	123	111
1943	1 126	885	595	183	527	76	161	36	65	96
1944	1 100	644	504	156	500	85	146	53	66	175
1945	1 303	846	426	171	515	87	114	79	36	116
1946	855	365	325	140	428	36	94	38	14	29
1947	397	229	182	110	355	24	75	14	17	20
1948	249	167	120	83	304	15	57	73	23	19
1949	863	428	568	168	812	50	206	210	79	124
1950	949	648	693	223	440	76	184	144	111	177
1951	270	331	274	165	217	23	67	56	35	30
1952	426	373	312	208	210	32	108	76	52	18
1953	510	387	462	204	217	25	101	61	47	40
1954	400	278	296	152	157	10	64	31	78	88
1955	249	180	139	108	92	7	38	20	37	49
1956	265	205	99	94	112	12	48	20	13	29
1957	207	141	75	53	53	7	29	14	8	22
1958	314	166	180	42	133	6	44	24	57	109
1959	186	150	169	23	73	7	38	19	35	154
1960	92	96	60	19	25	5	10	12	13	37
1961	55	59	28	9	11	3	6	8	9	12
Frauen — Femmes										
1938	1 222	447	620	98	277	63	242	51	62	236
1939	1 098	361	571	107	134	40	162	53	70	293
1940	955	345	556	81	56	39	142	37	18	186
1941	812	195	395	52	53	38	94	22	7	45
1942	581	165	293	49	147	32	96	23	19	21
1943	438	82	330	39	68	20	72	11	15	42
1944	414	49	175	35	48	16	57	10	12	126
1945	340	37	130	38	42	8	69	13	3	45
1946	218	22	77	17	43	4	74	6	2	4
1947	182	21	53	15	48	8	55	8	1	0
1948	241	37	86	22	54	7	26	6	1	5
1949	274	67	218	32	104	7	19	16	7	55
1950	303	76	227	36	148	11	20	15	11	90
1951	216	45	118	34	113	4	15	11	3	2
1952	249	55	144	37	78	6	17	18	4	3
1953	284	49	196	35	68	4	15	17	5	13
1954	258	39	195	34	50	6	13	9	15	52
1955	182	26	113	30	35	6	11	5	12	16
1956	155	21	86	27	22	5	10	4	7	4
1957	137	19	68	25	16	5	13	4	4	3
1958	161	26	136	29	20	7	13	7	17	91
1959	145	36	109	53	15	5	13	5	19	98
1960	94	27	38	42	9	3	10	2	19	8
1961	71	27	24	27	6	3	10	3	13	1

¹⁾ Kanton — Canton

29. Stellensuchende nach Monaten 1961
Demandes d'emploi par mois, 1961

Monate Mois	Zürich	Basel- Stadt ¹⁾	Genève ¹⁾	Bern	Lau- sanne	Winter- thur	St. Gallen	Luzern	Biel	LaChaux- de-Fonds
Männer — Hommes										
Dez. 1960	61	71	47	16	18	3	23	16	11	41
Jan. 1961	116	86	49	29	33	5	6	20	17	38
Febr. . .	56	85	37	17	21	2	4	12	10	29
März . . .	46	66	33	10	14	2	6	4	7	23
April . . .	62	58	36	9	7	3	5	3	5	5
Mai . . .	54	53	27	5	5	3	2	9	12	8
Juni . . .	56	49	22	4	2	3	4	4	10	6
Juli . . .	15	51	14	4	2	3	7	6	6	3
Aug. . .	35	38	20	3	5	2	5	4	10	2
Sept. . .	38	55	13	8	5	3	6	2	4	—
Okt. . .	44	56	20	5	14	3	5	9	4	—
Nov. . .	47	53	27	6	12	2	6	11	8	4
Dez. . .	115	48	31	9	5	9	11	8	9	12
Mittel . .	55	59	28	9	11	3	6	8	9	12
Frauen — Femmes										
Dez. 1960	81	17	23	20	5	4	12	4	35	3
Jan. 1961	91	37	117	29	20	2	11	9	18	4
Febr. . .	91	27	32	30	15	1	10	5	14	—
März . . .	85	15	16	21	3	2	8	2	6	—
April . . .	81	24	13	24	2	2	11	2	6	—
Mai . . .	72	34	12	27	2	2	15	—	8	—
Juni . . .	72	19	10	28	1	2	8	2	12	—
Juli . . .	56	21	21	24	7	2	6	2	14	—
Aug. . .	48	29	26	57	10	2	8	—	10	—
Sept. . .	55	21	7	26	—	3	10	1	14	—
Okt. . .	76	51	11	17	4	8	15	3	14	1
Nov. . .	60	24	6	21	3	6	9	4	15	1
Dez. . .	47	15	9	11	2	4	8	1	19	1
Mittel . .	71	27	24	27	6	3	10	3	13	1
Zusammen — Total										
Dez. 1960	142	88	70	36	23	7	35	20	46	44
Jan. 1961	207	123	166	58	53	7	17	29	35	42
Febr. . .	147	112	69	47	36	3	14	17	24	29
März . . .	131	81	49	31	17	4	14	6	13	23
April . . .	143	82	49	33	9	5	16	5	11	5
Mai . . .	126	87	39	32	7	5	17	9	20	8
Juni . . .	128	68	32	32	3	5	12	6	22	6
Juli . . .	71	72	35	28	9	5	13	8	20	3
Aug. . .	83	67	46	60	15	4	13	4	20	2
Sept. . .	93	76	20	34	5	6	16	3	18	—
Okt. . .	120	107	31	22	18	11	20	12	18	1
Nov. . .	107	77	33	27	15	8	15	15	23	5
Dez. . .	162	63	40	20	7	13	19	9	28	13
Mittel . .	126	86	52	36	17	6	16	11	22	13

¹⁾ Kanton — Canton

30a. Löhne verunfallter Arbeiter 1958—1961

Durchschnittlicher Stundenverdienst erwachsener Arbeiter und Arbeiterinnen in Franken¹⁾

Salaires d'ouvriers victimes d'accidents, 1958—1961 Gains horaires moyens d'ouvriers et d'ouvrières adultes, en francs¹⁾

Städte Villes	Männer Hommes				Frauen Femmes			
	1958	1959	1960	1961	1958	1959	1960	1961
Zürich	3.55	3.66	3.83	4.00	2.26	2.29	2.42	2.57
Basel	3.61	3.71	3.88	4.08	2.21	2.30	2.38	2.58
Genève	3.64	3.69	3.85	4.04	2.40	2.39	2.51	2.64
Bern	3.42	3.50	3.68	3.85	2.11	2.17	2.29	2.42
Lausanne	3.39	3.48	3.68	3.83	1.97	2.01	2.21	2.30
Winterthur	3.44	3.54	3.67	3.87	1.98	2.08	2.20	2.27
St. Gallen	3.16	3.25	3.44	3.61	1.87	1.91	2.06	2.22
Luzern	3.20	3.27	3.40	3.57	1.98	2.08	2.23	2.28
Biel	3.45	3.52	3.63	3.77	2.55	2.59	2.59	2.77
La Chaux-de-Fonds.	3.49	3.60	3.67	3.82	2.56	2.58	2.68	2.74
Neuchâtel	3.26	3.34	3.49	3.63	2.28	2.36	2.35	2.50
Fribourg	3.06	3.13	3.31	3.48	1.87	1.87	1.91	2.08
Schaffhausen	3.45	3.51	3.66	3.94	2.16	2.24	2.40	2.48
Thun	3.25	3.37	3.56	3.67	1.99	1.97	1.98	2.03
Köniz	3.25	3.49	3.58	3.86	*	*	*	2.16
Chur	2.84	2.93	3.15	3.29	1.92	1.99	2.05	2.19
Olten	3.26	3.34	3.48	3.63	2.01	2.16	2.11	2.50
Zug	3.10	3.14	3.26	3.46	2.14	2.15	2.14	2.31
Lugano	2.95	3.00	3.18	3.34	1.75	1.70	1.84	2.00
Solothurn	3.26	3.36	3.52	3.68	2.28	2.32	2.40	2.57
Riehen	3.38	3.46	3.65	3.93	*	*	*	2.37
Grenchen	3.46	3.59	3.72	3.88	2.60	2.63	2.79	2.95
Wettingen	3.05	3.28	3.31	3.42	2.02	2.04	2.20	2.28
Uster	3.22	3.30	3.50	3.71	2.07	2.10	2.20	2.32
Aarau	3.23	3.33	3.43	3.56	2.00	2.13	2.37	2.31
Emmen	3.32	3.41	3.44	3.68	2.18	2.24	2.30	2.28
Yverdon	3.22	3.26	3.43	3.52	2.05	2.10	2.10	2.30
Vevey	3.30	3.34	3.51	3.57	1.91	1.82	1.84	2.03
Sion	3.06	3.13	3.34	3.51	*	1.85	1.79	2.05
Dietikon	*	*	*	3.60	*	*	*	2.24
Frauenfeld	3.07	3.12	3.33	3.53	1.93	2.09	2.24	2.22
Herisau	2.82	2.85	3.06	3.19	1.80	1.79	1.85	2.02
Kriens	*	*	*	3.52	*	*	*	*
Baden	3.49	3.55	3.71	3.87	2.40	2.41	2.44	2.61
Burgdorf	2.99	3.06	3.20	3.45	1.80	2.11	1.96	2.02
Le Locle	3.44	3.59	3.66	3.79	2.56	2.51	2.44	2.67
Horgen	3.31	3.35	3.50	3.73	2.14	2.11	2.17	2.34
Bellinzona	2.91	2.97	3.19	3.40	*	*	*	*
Carouge	*	*	*	3.96	*	*	*	2.60
Rorschach	2.98	2.97	3.16	3.33	1.75	1.80	1.93	1.94
Kreuzlingen	2.98	3.04	3.25	3.47	1.95	1.94	2.24	2.31
Pully	*	*	*	3.72	*	*	*	*
Montreux-Châtelard	3.29	3.32	3.44	3.67	*	1.81	1.99	2.19

¹⁾ Es werden nur Durchschnittswerte aufgeführt, welche auf mindestens 20 Lohnangaben beruhen.

30b. Löhne verunfallter Arbeiter 1958—1961

Durchschnittlicher Stundenverdienst gelernter, angelernter u. ungelernter Arbeiter in Franken¹⁾

Salaires d'ouvriers victimes d'accidents, 1958—1961

Gains horaires moyens d'ouvriers qualifiés, semi-qualifiés et non qualifiés, en francs¹⁾

Gelernte und angelernte Arbeiter Ouvriers qualifiés et semi-qualifiés				Ungelernte Arbeiter Ouvriers non qualifiés				Städte Villes
1958	1959	1960	1961	1958	1959	1960	1961	
3.77	3.91	4.08	4.28	3.18	3.26	3.42	3.57	Zürich
3.74	3.85	4.08	4.28	3.14	3.23	3.41	3.58	Basel
3.83	3.89	4.06	4.26	3.16	3.24	3.39	3.56	Genève
3.67	3.75	3.93	4.15	3.09	3.15	3.32	3.48	Bern
3.61	3.72	3.92	4.12	3.12	3.19	3.37	3.50	Lausanne
3.66	3.79	3.94	4.14	3.04	3.11	3.25	3.40	Winterthur
3.39	3.51	3.70	3.90	2.86	2.91	3.11	3.24	St. Gallen
3.42	3.48	3.62	3.84	2.84	2.92	3.07	3.23	Luzern
3.65	3.70	3.85	4.00	3.05	3.15	3.23	3.41	Biel
3.67	3.81	4.00	4.07	3.04	3.08	3.27	3.38	La Chaux-de-Fonds
3.47	3.59	3.75	3.90	2.98	3.08	3.23	3.36	Neuchâtel
3.37	3.37	3.58	3.75	2.78	2.93	3.07	3.22	Fribourg
3.67	3.73	3.91	4.18	3.07	3.14	3.29	3.55	Schaffhausen
3.44	3.55	3.79	3.92	2.78	2.91	3.09	3.22	Thun
3.49	3.75	3.92	4.13	2.95	3.11	3.29	3.55	Köniz
3.09	3.17	3.44	3.59	2.58	2.68	2.87	2.98	Chur
3.51	3.58	3.75	3.88	2.95	3.04	3.15	3.29	Olten
3.38	3.43	3.58	3.80	2.88	2.88	2.98	3.17	Zug
3.10	3.17	3.34	3.55	2.72	2.72	2.91	3.01	Lugano
3.44	3.61	3.75	3.90	2.91	2.98	3.16	3.35	Solothurn
3.57	3.69	3.93	4.22	3.00	3.03	3.27	3.48	Riehen
3.64	3.76	4.02	4.12	2.99	3.10	3.23	3.36	Grenchen
3.20	3.53	3.54	3.64	2.85	2.89	2.96	3.16	Wettingen
3.47	3.55	3.79	3.99	2.85	2.96	3.10	3.26	Uster
3.47	3.63	3.70	3.87	2.98	2.96	3.04	3.18	Aarau
3.49	3.58	3.68	3.94	3.07	3.06	3.25	3.50	Emmen
3.55	3.40	3.69	3.80	2.92	3.00	3.11	3.21	Yverdon
3.49	3.61	3.75	3.84	2.97	2.99	3.13	3.25	Vevey
3.28	3.28	3.57	3.73	2.84	2.90	3.06	3.20	Sion
*	*	*	4.02	*	*	*	3.29	Dietikon
3.35	3.49	3.71	3.92	2.77	2.83	3.00	3.16	Frauenfeld
3.14	3.21	3.34	3.51	2.58	2.63	2.77	2.94	Herisau
*	*	*	3.73	*	*	*	3.15	Kriens
3.70	3.76	3.90	4.05	3.02	3.08	3.20	3.40	Baden
3.26	3.32	3.54	3.76	2.75	2.83	2.95	3.25	Burgdorf
3.63	3.73	3.89	4.12	3.07	3.22	3.23	3.41	Le Locle
3.56	3.63	3.78	4.03	3.02	3.08	3.23	3.44	Horgen
3.08	3.11	3.41	3.66	2.75	2.82	2.99	3.14	Bellinzona
*	*	*	4.19	*	*	*	3.51	Carouge
3.30	3.24	3.52	3.66	2.70	2.75	2.89	3.11	Rorschach
3.12	3.23	3.35	3.64	2.64	2.64	2.94	3.05	Kreuzlingen
*	*	*	4.02	*	*	*	3.44	Pully
3.51	3.58	3.66	3.93	2.84	2.86	3.15	3.20	Montreux-Châtelard

¹⁾ Ce tableau n'indique que des moyennes fondées sur au moins vingt données.

31. Verkehr der Poststellen 1961

Städte	Wert- zeichen- verkauf in 1000 Fr.	Briefpostgegenstände In- und Ausland in 1000 Stück		Stücksendungen In- und Ausland		Postanwei- sungs- und Check- verkehr ³⁾ In- u. Ausland in 1000 Stück
		uncin- geschrie- ben ¹⁾	einge- schrie- ben ²⁾	Versand	Empfang	
				in 1000 Stück		
Zürich	57 096	434 707	7 861	16 412	8 954	22 781
Basel	25 685	211 092	3 287	5 812	3 679	10 834
Genève	22 138	100 712	3 588	3 295	3 011	9 856
Bern	14 857	196 397	2 639	4 222	3 328	8 445
Lausanne	13 646	115 821	2 121	3 757	3 231	7 081
Winterthur	4 552	36 132	607	1 341	1 239	3 250
St. Gallen	7 458	44 873	966	2 145	1 646	3 713
Luzern	6 926	66 924	1 000	2 002	1 651	3 728
Biel	5 828	28 852	701	1 483	1 412	2 793
La Chaux-de-Fonds .	2 823	21 798	401	775	941	1 958
Neuchâtel	2 731	18 868	443	802	847	1 819
Fribourg	2 386	20 167	418	642	714	1 599
Schaffhausen	2 062	18 205	282	602	640	1 449
Thun	1 487	10 809	243	571	677	1 541
Köniz	769	9 228	91	275	297	855
Chur	1 669	17 310	289	648	637	1 116
Oltén	2 479	28 075	261	984	638	1 082
Zug	1 960	10 354	203	613	537	891
Lugano	3 709	27 050	715	870	818	1 614
Solothurn	2 059	28 738	308	538	662	1 182
Riehen	305	1 426	56	82	169	565
Grenchen	1 290	5 335	172	360	455	834
Wettingen	464	2 637	64	152	222	648
Uster	786	4 290	112	292	295	682
Aarau	2 486	33 075	363	693	589	1 034
Emmen	500	3 725	88	156	232	512
Yverdon	840	4 704	112	305	343	715
Vevey	1 946	6 615	201	457	455	976
Sion	1 138	15 254	371	299	419	787
Dietikon	636	3 325	87	271	223	541
Frauenfeld	922	11 773	115	300	313	615
Herisau	1 154	9 599	94	383	282	575
Kriens	317	1 744	71	99	137	350
Baden	1 769	9 561	234	386	447	819
Burgdorf	1 012	6 863	109	504	344	624
Le Locle	809	2 702	99	285	299	619
Horgen	738	3 110	98	247	221	489
Bellinzona	970	13 743	278	249	283	649
Carouge	504	965	69	144	125	485
Rorschach	1 012	9 802	107	266	253	495
Kreuzlingen	1 215	6 011	100	533	355	543
Pully	213	414	54	54	114	276
Montreux	1 630	6 741	190	350	418	879
Küschnacht (ZH) .	576	2 005	83	165	211	420
Muttenz	325	1 803	39	106	127	294
Dübendorf	503	2 315	77	144	166	410
Binningen	257	1 076	69	64	122	398

¹⁾ Aufgegebene Briefpostgegenstände, einschließlich Zeitungen und Drucksachen ohne Adresse

²⁾ Versand und Empfang

³⁾ Ein- und Auszahlungen

31. Trafic des bureaux de poste, 1961

Villes	Vente de valeurs d'affranchissement en 1000 frs.	Objets de la poste aux lettres, Suisse et Etranger, par milliers		Colis Suisse et Etranger		Service de paiements et de chèques ³⁾ Suisse et Etr. par milliers
		non recommandés ¹⁾	recommandés ²⁾	Expédition	Réception	
				par milliers		
Wädenswil	708	6 020	71	223	227	511
Arbon	526	2 785	62	160	199	374
Thalwil	520	3 140	64	161	172	404
Schwyz	508	3 856	90	208	226	396
Langenthal	973	4 499	112	428	309	505
Wil (SG)	602	4 069	74	246	276	440
Steffisburg	246	2 558	29	68	100	264
Renens	788	2 932	98	338	193	565
Neuhausen a. Rhf. .	525	1 840	44	119	142	369
Liestal	688	8 286	122	201	246	441
Locarno	1 027	6 613	223	240	372	617
Birsfelden	408	1 371	55	107	105	542
Zollikon	433	2 043	66	114	150	374
Schlieren	648	1 975	91	254	213	519
Davos	989	3 928	90	192	400	473
Adliswil	250	1 600	44	72	112	300
Zofingen	2 500	54 936	119	476	302	514
Altstätten	328	1 956	53	130	136	298
Sierre	389	2 769	88	116	180	369
Wohlen (AG)	720	3 370	62	235	199	333
Kloten	172	933	47	42	98	287
Morges	598	3 153	107	180	212	423
Vernier (GE)	350	728	44	60	65	263
Romanshorn	488	2 275	45	201	214	324
Opfikon	590	14 591	51	172	120	276
Nyon	595	3 715	80	138	184	375
Rapperswil (SG) . .	897	11 647	87	287	239	486
Altdorf	323	3 327	41	111	175	309
Moutier	365	1 102	62	106	179	317
Chiasso	2 773	4 127	266	417	272	501
Porrentruy	420	4 270	79	138	203	325
Monthey	256	1 162	45	70	127	280
La Tour-de-Peilz . .	189	739	61	41	88	233
Kilchberg (ZH) . . .	431	984	44	206	106	200
Amriswil	363	1 525	36	162	162	305
St-Imier	358	1 653	59	113	179	318
Brugg	680	5 933	136	186	253	437
Lenzburg	877	3 493	77	497	203	289
Payerne	237	1 492	39	102	130	285
Bulle	297	3 016	65	124	159	294
Glarus	358	3 949	57	124	171	275
Rheinfelden	410	1 809	47	183	131	228
Appenzell	326	1 455	39	112	138	233
Ingenbohl	238	1 231	27	53	107	183
St. Moritz	701	2 864	67	117	233	227
Murten	392	1 316	39	201	129	210
Arosa	458	1 658	38	74	169	151

¹⁾ Objets de la poste aux lettres déposés, incl. journaux et imprimés sans adresse

²⁾ Expédition et réception

³⁾ Versements et paiements (nombres)

32. Eisenbahnverkehr 1961

Personen- und Güterverkehr wichtiger Stationen der Schweizerischen Bundesbahnen

Städte Stationen	Personenverkehr		Güterverkehr			
	Fahrkarten Anzahl	Brutto- Einnahmen 1000 Fr.	Gepäck Tonnen	Tier- sendun- gen	Kassa-Umsatz aus Gepäck-, Tier- u. Güter- verkehr 1000 Fr.	Güter- gewicht Tonnen
Zürich-H.B.	3 555 643	53 678,1	38 691	13 732	37 212,8	1 156 268
"-Affoltern.	5 857	16,3	226	146	738,6	32 358
"-Altstetten	91 053	466,7	4 353	251	5 143,5	238 934
"-Enge	174 749	1 364,2	4 962	-	653,7	26
"-Letten.	33 364	90,9	1 978	4	591,1	7 423
"-Oerlikon	337 812	1 526,3	3 701	164	3 117,9	105 755
"-Seebach	6 519	27,9	859	40	2 479,3	104 130
"-Stadelhofen	268 777	1 015,8	2 265	6	299,3	226
"-Tiefenbrunnen	70 490	172,5	727	137	1 149,3	74 999
"-Wiedikon	73 722	548,8	7 283	39	881,4	512
"-Wipkingen.	75 118	320,2	1 004	37	123,9	294
"-Wollishofen	40 555	151,4	1 254	338	1 779,0	43 507
Basel-S.B.B.	1 442 914	23 482,3	38 025	3 385	45 445,0	5 394 477
"-Rheinhafen . . . . .	.	.	.	.	21 764,9	3 174 013
"-St. Johann . . . . .	.	.	.	3 780	7 147,2	858 311
Genève-Cornavin et La Praille	1 131 945	22 168,0	17 367	2 441	63 012,5	1 812 241
Bern-H.B.	1 700 678	22 403,3	15 373	8 299	18 407,6	435 271
"-Bümpliz-Süd	53 292	128,8	673	291	728,0	16 333
Lausanne-Gare	1 690 754	19 043,9	20 092	1 378	9 998,9	253 727
Winterthur-H.B.	925 295	8 728,3	6 901	1 235	8 364,4	304 270
"-Grüze	19 457	46,0	638	31	2 125,4	124 759
"-Seen	10 782	37,6	213	130	111,8	4 947
"-Töß	12 182	55,4	288	34	1 674,8	55 401
"-Wülflingen	10 454	20,7	91	137	365,0	24 490
"-Oberwint..	18 689	78,4	473	150	2 713,1	161 953
St. Gallen-H.B.	695 436	7 489,2	8 563	751	7 050,8	172 012
"-Bruggen	23 452	74,9	252	76	409,8	12 800
"-St. Fiden	70 472	284,1	1 163	1 740	1 956,2	105 624
"-Winkeln	54 842	110,2	243	314	1 143,0	56 843
Luzern.	1 003 483	12 165,0	11 300	9 957	9 074,1	311 879
Biel (Bienna)	689 351	7 283,5	7 456	1 573	7 744,1	247 210
Biel-Mett	23 405	73,0	2 086	368	1 880,7	64 673
La Chaux-de-Fonds	370 713	2 940,5	2 933	1 283	2 383,1	113 765
Neuchâtel	405 648	4 959,0	2 949	157	3 030,8	103 833
"-Serrières	18 561	58,8	276	581	1 620,8	66 728
"-Vauseyon.	14 100	50,5	37	4	24,0	343
Fribourg	364 564	3 831,7	4 248	2 479	6 405,9	197 390
Schaffhausen	372 057	3 935,9	4 103	1 513	5 909,1	461 364
Thun	486 573	4 325,3	3 152	4 885	3 976,6	177 819
Basel-Badischer Bf. . .	579 466	7 135,2 ¹⁾	11 144 ²⁾	*	29 047,3 ³⁾	1 639 432
Basel-Elsässer Bf. . .	121 575 ⁴⁾	1 818,5 ¹⁾	1 419 ²⁾	*	24 602,2 ⁵⁾	3 186 534

¹⁾ Einschl. Einnahmen aus Gepäckverkehr
²⁾ Nur Versand

³⁾ Ohne Einnahmen aus Gepäckverkehr
⁴⁾ Ohne Abonnemente

⁵⁾ In 1000 NF., ohne Einnahmen aus Gepäckverkehr

32. Transports par chemin de fer, 1961

Trafic voyageurs et bagages des stations importantes des Chemins de fer fédéraux

Villes Gares	Service des voyageurs		Marchandises			
	Billets	Recettes brutes en 1000 frs	Bagages Tonnes	Animaux Envois	Mouvement de caisse du trafic bagages, animaux et marchandises en 1000 frs	Tonnage Tonnes
	Nombre					
Chur	330 743	3 648,5	2 501	3 249	3 300,1	153 318
Olten-Bf.	588 777	5 238,3	4 626	534	2 813,9	98 514
" -Hammer	15 993	28,8	563	139	1 666,8	265 580
Zug	347 293	2 943,3	2 371	2 271	2 786,6	104 177
" -Oberwil	7 733	11,0	8	.	0,1	-
Lugano	409 467	5 088,9	6 494	1 871	8 525,6	217 570
" Paradiso	7 187	23,7	36	13	37,3	63
Solothurn-H.B.	439 724	3 628,7	2 820	1 390	2 129,5	86 298
" -West	54 093	190,9	578	271	400,0	41 825
Grenchen-Süd	146 807	861,5	1 458	358	620,3	20 880
Montreux	197 401	2 169,4	1 413	80	960,0	13 994
Wettingen	156 588	864,0	722	530	759,8	27 752
Uster	249 535	1 744,3	1 444	1 343	1 628,6	75 702
Aarau	505 550	4 614,8	6 141	2 120	2 561,1	140 362
Emmen	17 878	32,2	38	.	1,2	-
Emmenbrücke	49 850	229,9	963	483	8 460,8	450 774
Yverdon	246 135	2 010,1	1 778	1 829	1 759,1	90 065
Vevey	393 291	3 029,5	2 632	1 560	2 715,7	107 980
Sion	203 277	2 260,8	2 003	1 179	3 560,8	242 941
Dietikon	253 307	1 385,5	1 609	325	2 959,0	105 893
Frauenfeld	218 691	1 639,3	1 658	1 101	1 493,7	73 870
Baden-Bf.	572 588	4 866,5	3 582	100	2 734,0	110 239
" -Oberstadt	27 363	51,6	87	15	160,9	21 367
Burgdorf	186 930	1 351,2	1 295	1 144	1 596,3	59 859
Le Locle-Ville.	208 721	1 023,3	736	130	131,0	776
" -Col-des-Roches	9 173	22,3	71	466	828,1	30 252
Horgen	237 844	1 085,6	876	300	1 195,8	34 673
" -Oberdorf	43 032	180,1	397	329	540,4	16 598
Bellinzona	277 508	2 585,0	1 281	1 206	2 271,3	82 489
Rorschach-Bf.	128 541	699,5	312	462	42,7	92 756
" -Hafen	220 897	1 276,8	1 305	76	2 641,3	380
Kreuzlingen-Bf.	107 233	1 016,2	1 404	289	1 797,8	41 945
" -Hafen	15 851	60,6	255	59	664,9	29 750
Pully-Nord	28 552	58,2	4	.	0,1	-
" -Village	36 268	109,4	228	10	96,0	1 189
Küschnacht (ZH)	166 653	681,7	557	317	749,7	16 160
" -Goldbach (ZH)	32 802	54,6	1	.	.	-
Muttenz	60 375	187,5	523	464	1 201,0	76 414
Dübendorf	206 147	993,7	1 012	341	1 248,2	52 296
Wädenswil	254 726	1 494,3	1 039	641	909,0	23 111
Arbon	179 034	1 004,2	1 869	629	2 501,3	75 518
Thalwil	309 456	1 830,7	837	330	553,5	21 026
Schwyz	87 368	587,9	769	1 552	831,5	45 244

32. Eisenbahnverkehr 1961

Personen- und Güterverkehr wichtiger Stationen der Schweizerischen Bundesbahnen

Städte Stationen	Personenverkehr		Güterverkehr			
	Fahrkarten Anzahl	Brutto- Einnahmen 1000 Fr.	Gepäck Tonnen	Tier- sem- dungen	Kassa-Umsatz aus Gepäck-, Tier- und Güterverkehr 1000 Fr.	Güter- gewicht Tonnen
Langenthal	160 058	1 616,3	2 636	1 562	2 218,8	80 037
Wil (SG)	274 160	2 120,5	2 145	2 952	2 584,9	156 637
Renens	183 495	730,6	1 752	1 617	4 287,0	292 378
Neuhausen a. Rhf. . .	56 340	389,2	693	216	911,1	33 531
Liestal	287 685	1 610,5	1 217	1 218	861,8	42 631
Locarno	218 400	2 195,0	2 796	1 169	4 316,6	161 070
Zollikon	38 987	138,8	205	215	115,3	7 015
Schlieren	83 918	454,3	1 843	335	3 049,9	317 032
Zofingen	236 478	2 038,0	3 389	786	2 481,5	108 314
Altstätten	60 128	419,1	475	890	781,0	26 466
Sierre	146 493	1 223,7	1 215	482	4 994,5	246 176
Wohlen (AG)	130 629	1 055,0	1 352	1 160	902,2	34 294
Kloten	156 237	622,0	2 064	336	633,8	72 444
Morges	196 450	1 149,7	869	932	1 616,1	85 188
"-St.-Jean	26 575	65,3	5	-	0,1	-
Vernier-Meyrin (GE) .	13 684	30,4	301	92	3 122,7	443 847
Romanshorn	230 611	1 669,4	1 791	2 647	11 840,5	282 521
Glattbrugg (Opfikon) .	40 054	157,8	1 025	2 473	1 553,4	133 478
Nyon	196 559	1 429,6	953	394	2 023,9	61 842
Rapperswil (SG) . . .	245 963	1 672,6	2 076	715	1 481,3	41 135
Altdorf	53 182	295,2	990	1 663	1 922,6	133 971
Moutier	129 976	946,2	739	535	799,4	29 956
Chiasso	257 094	1 845,6	14 870	509	43 851,0	1 429 926
Porrentruy	97 859	824,7	953	1 667	1 034,9	68 142
Monthey	50 884	292,2	458	889	2 848,4	203 228
La Tour-de-Peilz . . .	38 909	175,5	219	-	15,4	-
Kilchberg (ZH)	95 319	381,3	864	181	807,3	15 188
Amriswil	93 984	671,5	700	465	1 077,7	40 729
St-Imier	125 563	704,6	556	483	499,3	34 356
Brugg	312 138	2 295,5	2 019	3 083	2 730,1	155 174
Lenzburg-Bf.	129 588	798,3	1 284	709	1 655,2	58 045
"-Stadt	28 651	138,1	690	278	709,3	45 246
Payerne	105 384	734,9	954	1 067	1 284,6	85 636
Glarus	130 602	941,4	989	643	709,4	31 293
Rheinfelden	145 285	976,0	1 261	454	2 376,9	128 216
Brunnen	75 109	575,3	501	463	3 166,3	267 027
Murten	62 278	416,5	544	748	770,9	16 696

In den Zahlen für Gemeinschaftsstationen ist neben dem bahneigenen Verkehr der S.B.B. auch der von den S.B.B. für fremde Bahnen besorgte Anschlussverkehr nachgewiesen. Das trifft zu für:

Zürich-Stadelhofen, Zürich-Tiefenbrunnen, Bern H.B., Genève-Cornavin, St. Gallen H.B., St. Gallen-St. Fiden, La Chaux-de-Fonds, Fribourg, Neuchâtel, Schaffhausen, Thun, Chur, Solothurn H.B., Solothurn-West, Zug, Vevey, Uster, Yverdon, Le Locle-Ville, Le Locle-Col-des-Roches, Montreux, Burgdorf, Rorschach-Bf., Rorschach-Hafen, Frauenfeld, Kreuzlingen-Bf., Langenthal, Wil, Altstätten, Liestal, Locarno, Wohlen, Romanshorn, Porrentruy, Morges, Vernier-Meyrin, Nyon, Moutier, Monthey, Rapperswil, Murten.

Les données pour les gares communes se rapportent en même temps au trafic interne des C.F.F. et au trafic de raccordement assuré par les C.F.F. pour le compte de chemins de fer étrangers. C'est le cas pour les stations:

33. Straßenbahn, Trolleybus — Tramways, Trolleybus, 1961

Städte Villes	Betriebs- länge im Jahres- durch- schnitt	Fahr- leistung in 1000 Wagen-km	Reisende Voyageurs			Einnahmen aus dem Personen- verkehr Recettes du transport des voyageurs		
			im ganzen in 1000		auf 1 km Betreib- länge in 1000	auf 1 Wagen-km	im ganzen 1000 Fr.	auf 1 km Betreib- länge 1000 Fr.
			Parcours du matériel roulant en 1000 km-véhi- cules	total en 1000	par km de ligne en 1000	par km-véhi- cules	total en 1000 frs.	par km de ligne en 1000 frs.
Straßenbahn – Tramways								
Zürich	59,9	21 047	142 057	2 372	6,7	38 360	640	182
Basel ¹⁾	65,6	16 206	82 312	1 255	5,1	23 632	360	146
Genève	21,7	2 995	34 039	1 569	11,4	7 899	364	264
Bern	15,8	3 359	34 330	2 173	10,2	7 650	484	228
Lausanne	44,8	1 829	12 450	278	6,8	3 744	84	205
Luzern	4,8	745	6 564	1 368	8,8	1 664	347	223
Neuchâtel	18,6	1 481	9 064	487	6,1	2 083	112	141
Fribourg	3,6	303	1 733	481	5,7	400	111	132
Schaffhausen	4,6	470	3 826	832	8,1	777	169	165
Trolleybus								
Zürich	26,2	2 924	23 562	899	8,1	6 362	243	218
Basel	6,4	771	3 681	575	4,8	1 042	163	135
Genève	23,8	2 212	25 137	1 056	11,4	5 833	245	264
Bern	2,9	362	3 911	1 349	10,8	848	292	234
Lausanne	30,6	2 990	21 362	698	7,1	6 498	212	217
Winterthur	19,8	1 754	14 356	725	8,2	3 743	189	213
St. Gallen	11,9	1 850	14 500	1 218	7,8	3 750	315	203
Luzern	11,5	1 711	13 032	1 133	7,6	3 383	294	198
Biel	15,1	1 487	8 515	564	5,7	2 101	139	141
La Chaux-de-Fonds .	10,3	707	3 924	381	5,6	1 039	101	147
Neuchâtel	13,7	936	5 806	424	6,2	1 414	103	151
Fribourg	7,3	480	2 599	356	5,4	625	86	130
Lugano	9,6	678	6 000	625	8,8	1 135	118	167
Vevey-Villeneuve .	12,8	997	4 955	387	5,0	1 605	125	161

¹⁾ Einschliesslich gepachtete Linien — Y compris lignes affermées

34. Autobus 1961

Städte Villes	Betriebs- länge im Jahres- durch- schnitt	Fahr- leistung in 1000 Wagen-km	Reisende Voyageurs			Einnahmen aus dem Personen- verkehr Recettes du transport des voyageurs			
						im ganzen in 1000	auf 1 km Betriebs- länge in 1000	auf 1 Wagen-km	im ganzen 1000 Fr.
			Longueur exploitée en moyenne de l'année km	Parcours du matériau roulant en 1000 km-véhi- cules	total en 1000	par km de ligne en 1000	par km-véhi- cules	total en 1000 frs.	par km de ligne en 1000 frs.
Zürich									
Städt. Autobus ¹⁾ .	118,1	5 390	36 625	310	6,8	9 900	84	183,7	
Zollikon-Küschnacht	12,3	418	1 377	112	3,3	520	42	124,4	
Dolderbahn	1,2	35	55	46	1,6	15	13	42,9	
Basel	32,2	1 476	6 635	206	4,5	1 938	60	131,3	
Genève									
Tramways électr. .	146,9	2 374	9 175	62	3,9	3 346	23	140,9	
Bern ¹⁾	32,3	3 710	28 496	882	7,7	6 949	215	187,3	
Lausanne									
Tramways.	77,4	1 614	3 650	47	2,3	1 675	22	103,8	
Winterthur	3,5	59	508	145	8,6	135	39	228,8	
St. Gallen	14,6	407	2 042	140	5,0	519	36	127,5	
Luzern	44,7	1 099	5 675	127	5,2	1 799	40	163,7	
Biel ¹⁾	32,5	701	2 585	80	3,7	709	22	101,1	
La Chaux-de-Fonds.	4,6	23	10	2	0,4	8	2	34,8	
Neuchâtel	3,5	53	201	57	3,8	53	15	100,0	
Fribourg	3,2	12	78	24	6,5	19	6	158,3	
Schaffhausen	27,5	773	5 657	206	7,3	1 117	41	144,5	
Thun	15,8	435	1 878	119	4,3	580	37	133,3	
Chur	11,4	45	260	23	5,8	77	7	171,1	
Olten	28,8	527	2 918	101	5,5	921	32	174,8	
Zug	8,3	75	387	47	5,2	123	15	164,0	
Lugano	6,8	168	1 045	154	6,2	220	32	131,0	
Grenchen	47,5	119	412	9	3,5	205	4	172,3	
Montreux	3,8	85	303	80	3,6	61	16	71,8	
Wettingen/Baden .	21,1	360	1 711	81	4,8	639	30	177,5	
Aarau	17,0	105	479	28	4,6	131	8	124,8	
Yverdon	5,3	88	319	60	3,6	84	16	95,5	
Vevey	10,0	91	358	36	3,9	72	7	79,1	
Horgen	18,2	73	455	25	6,2	107	6	146,6	
Bellinzona (ab 1. 6.)	9,9	64	378	38	5,9	104	11	162,5	
Locarno	4,4	200	1 118	254	5,6	328	75	164,0	
Davos	20,9	218	1 054	50	4,8	397	19	182,1	
Rapperswil	19,5	105	253	13	2,4	115	6	109,5	
Arosa	6,0	21	190	32	9,0	120	20	571,4	

¹⁾ Einschließlich Überlandautobus — Y compris lignes de banlieue

35. Schlachthofbetrieb — Abattoirs, 1961
Anzahl der geschlachteten Tiere — Nombre des pièces abattues

Städte Villes	Stiere Taureaux	Ochsen Bœufs	Kühe Vaches	Rinder Génisses	Kälber Veaux	Schafe Moutons	Schweine Porcs	Zusammen Total)
Zürich	3 598	1 760	10 868	6 973	47 630	2 999	150 090	224 151
Basel	1 392	978	7 978	3 836	29 434	2 600	100 800	147 530
Genève	779	853	4 859	4 538	22 508	23 829	29 639	89 517
Bern	450	463	6 390	2 845	18 218	5 018	65 001	99 578
Lausanne	750	468	4 646	2 738	16 288	7 918	33 500	67 320
Winterthur	837	329	1 829	1 595	10 588	705	25 939	41 965
St. Gallen	950	399	1 538	1 213	16 096	709	18 820	39 802
Luzern	283	21	1 964	1 091	11 551	197	17 982	33 090
Biel	338	116	526	824	4 210	186	10 210	16 986
La Chaux-de-Fonds.	69	191	1 620	1 073	3 591	218	8 862	15 914
Neuchâtel	185	37	258	319	2 200	241	4 465	7 724
Fribourg	153	2	643	165	2 184	680	6 397	10 588
Schaffhausen	362	92	1 291	838	3 760	123	14 710	21 319
Thun	103	177	1 085	396	3 711	290	7 441	13 369
Köniz ²⁾	36	8	249	132	1 231	151	2 777	4 584
Chur	65	146	784	501	2 025	233	5 221	9 126
Olten	77	127	365	494	2 470	38	5 517	9 174
Zug	229	5	495	324	2 415	2 813	4 802	11 088
Lugano	954	38	1 180	417	6 431	492	5 638	15 363
Solothurn	229	3	447	388	2 328	129	6 062	9 667
Riehen ³⁾
Grenchen	27	3	149	191	973	25	2 436	3 818
Wettingen ⁴⁾
Uster ²⁾	145	1	207	148	962	4	1 983	3 450
Aarau	116	67	511	400	2 456	120	4 086	7 758
Emmen ²⁾		413			1 021	12	1 758	3 404
Yverdon	139	69	217	227	1 148	218	3 031	5 279
Vevey	170	54	349	485	2 291	1 281	40	4 938
Sion	89	6	589	446	2 524	39	2 491	6 188
Dietikon . . . . .	.	.	.	.	.	.	.	.
Frauenfeld	110	6	322	208	1 607	30	3 507	5 794
Herisau	168	7	207	234	1 339	42	2 795	4 897
Kriens . . . . .	.	.	.	.	.	.	.	.
Baden	270	72	497	567	3 207	112	7 173	12 019
Burgdorf	79	1	121	109	574	64	2 349	3 325
Le Locle	123	18	74	150	749	53	2 627	3 814
Horgen ²⁾	75	6	359	114	1 349	23	2 741	4 667
Bellinzona ²⁾	159	11	182	177	1 691	42	683	3 487
Carouge . . . . .	.	.	.	.	.	.	.	.
Rorschach	135	226	877	178	1 116	35	3 183	5 946
Kreuzlingen ²⁾	48	—	96	134	1 141	28	1 602	3 466
Montreux-Châtelard	86	120	410	285	2 173	586	10 500	14 177
Wädenswil	48	7	206	83	987	46	1 305	2 687

¹⁾ Einschliesslich Ziegen und Pferde — Y compris les chèvres et les chevaux

³⁾ Schlachtungen in Basel — Abattages à Bâle

²⁾ Private Schlachtllokale — Abattoirs privés

⁴⁾ Schlachtungen in Baden — Abattages à Baden

36. Wasserversorgung 1961

Städte	Wassergewinnung im Jahr				Wasserabgabe in 24 Stunden			
	Quellwasser	Grundwasser	Seewasser	zusammen	im ganzen		pro Kopf	
					Mittel	Maximum	Mittel	Maximum
	in 1000 m ³				in 1000 m ³		Liter	
Zürich	10 056	17 099	31 345	58 500	155	241	350	544
Basel	4 132	33 977	—	38 109	103	155	433	649
Genève (Services industriels)	—	6 177	43 710	49 887	136	209	577	890
Bern	7 036	33 300	—	40 336	69	102	402	599
Lausanne (Commune) .	10 706	—	16 935	27 641	67	107	447	718
Winterthur	444	15 069	—	15 513	42	61	500	723
St. Gallen	667	332	6 356	7 355	18	30	239	364
Luzern	6 868	3 481	—	10 349	28	38	391	536
Biel	6 440	2 441	—	8 881	24	31	384	479
La Chaux-de-Fonds.	2 548	1 003	—	3 551	9	12	235	311
Neuchâtel	8 639	—	992	9 631	22	25	647	723
Fribourg	1 662	3 668	—	5 330	15	27	440	813
Schaffhausen . . .	1	8 595	—	8 596	23	34	723	1 079
Thun	453	3 401	—	3 854	11	16	347	517
Köniz	832	1 328	—	2 160	6	14	247	583
Chur	2 840	763	—	3 603	10	15	386	590
Olten	—	3 715	—	3 715	10	16	485	763
Zug	3 159	2 202	—	5 361	14	*	490	*
Lugano	2 551	2 273	—	4 824	12	19	547	881
Solothurn	1 083	2 294	—	3 382	9	13	479	690
Riehen	*	*	*	*	*	*	*	*
Grenchen	2 728	—	—	2 728	7	9	404	505
Wettingen	289	1 151	—	1 440	4	7	220	376
Uster	2 669	—	—	2 669	7	9	403	504
Aarau	—	3 420	—	3 420	9	14	475	722
Emmen	—	1 774	—	1 774	5	9	266	468
Yverdon	457	—	2 376	2 833	7	12	429	687
Vevey ²⁾	11 719	188	—	11 907	25	30	526	649
Sion	1 503	1 995	—	3 498	10	*	639	*
Dietikon	*	*	*	*	*	*	*	*
Frauenfeld	548	3 886	—	4 434	12	23	801	1 603
Herisau	382	756	—	1 138	3	4	226	319
Kriens	*	*	*	*	*	*	*	*
Baden	854	4 933	—	5 787	15	22	1 045	1 563
Burgdorf	1 025	1 118	—	2 143	6	8	420	585
Le Locle	847	562	—	1 409	4	5	293	409
Horgen	847	—	1 570	2 417	6	8	442	627
Bellinzona	653	1 298	—	1 951	5	8	393	574
Carouge	*	*	*	*	*	*	*	*
Rorschach	333	—	2 032	2 365	6	12	486	872
Kreuzlingen	44	—	2 108	2 152	4	9	319	667
Pully	*	*	*	*	*	*	*	*
Montreux-Châtelard ²⁾
Küschnacht (ZH) .	548	160	891	1 599	4	9	381	774
Muttenz	*	*	*	*	*	*	*	*
Dübendorf	54	1 412	—	1 466	4	7	311	570
Binningen	*	*	*	*	*	*	*	*

1) Flusswasser

2) Montreux-Châtelard, Montreux-Planches und La Tour-de-Peilz haben gemeinsame Wasserversorgung mit Vevey

36. Service des eaux, 1961

Villes	Adduction par an				Eau livrée par 24 heures			
	Eau de source	Eau souterraine	Eau de lac	total	total		par habitant	
					moyenne	maximum	moyenne	maximum
	en 1000 m ³				en 1000 m ³		litres	
Wädenswil	723	541	329	1 593	4	6	364	458
Arbon	—	—	3 806	3 806	9	15	717	1 221
Thalwil	811	—	853	1 664	5	7	414	596
Schwyz	200	—	—	200	5	*	389	*
Langenthal	1 030	1 133	—	2 163	6	10	526	860
Wil (SG)	690	661	—	1 351	4	6	315	482
Steffisburg	*	*	*	*	*	*	*	*
Renens	*	*	*	*	*	*	*	*
Neuhausen a. Rhf.	—	1 795	—	1 795	5	9	450	826
Liestal	635	1 258	—	1 893	5	7	490	633
Locarno	1 303	2 383	—	3 686	10	15	664	1 010
Birsfelden	*	*	*	*	*	*	*	*
Zollikon	315	932	—	1 247	3	4	307	352
Schlieren	274	1 772	—	2 046	5	8	485	782
Davos	5 800	—	—	5 800	6	9	700	1 035
Adliswil	*	*	*	*	*	*	*	*
Zofingen	462	1 264	—	1 726	*	5	*	525
Altstätten	210	409	—	619	2	4	249	515
Sierre	1 824	1 176	—	3 000	5	15	519	1 623
Wohlen (AG)	371	996	—	1 367	4	5	420	518
Kloten	*	*	*	*	*	*	*	*
Morges	—	2 000	—	2 000	3	7	316	717
Vernier (GE)	*	*	*	*	*	*	*	*
Romanshorn	*	*	*	*	*	*	*	*
Opfikon	*	*	*	*	*	*	*	*
Nyon	1 157	656	—	1 813	5	8	527	846
Rapperswil (SG)	1 402	1 441	—	2 843	7	10	974	1 302
Altdorf	1 059	161	—	1 220	3	8	442	1 052
Moutier	*	*	*	*	*	*	*	*
Chiasso	1 859	691	—	2 550	6	7	742	863
Porrentruy	893	—	—	893	2	3	332	401
Monthey	1 086	—	—	1 086	3	5	377	595
La Tour-de-Peilz ²⁾
Kilchberg (ZH)	614	—	329	943	2	4	381	582
Amriswil	149	237	710	1 096	2	3	291	367
St-Imier	715	—	—	715	2	3	302	464
Brugg	560	550	—	1 110	4	6	485	848
Lenzburg	215	1 513	—	1 728	4	6	638	900
Payerne	578	453	—	1 031	3	3	455	490
Bulle	1 500	—	—	1 500	3	*	409	*
Glarus	3 426	—	—	3 426	9	11	1 502	1 760
Montreux-Planches ²⁾
Rheinfelden	79	843	—	922	3	4	486	702
Appenzell	736	—	—	736	1	2	259	401
Ingenbohl	*	*	*	*	*	*	*	*
St. Moritz	*	*	*	*	*	*	*	*
Murten	470	200	—	670	1	2	332	489
Arosa	*	*	*	*	*	*	*	*

1) Eau de rivière

2) Montreux-Châtelard, Montreux-Planches et La Tour-de-Peilz ont le service des eaux en commun avec Vevey

37. Gasversorgung 1961

Städte	Steinkohlen-	Gaserzeugung	Selbst-	Gas-	Koks-	Teer-
	verbrauch Tonnen	total 1000 m ³	verbrauch und Verlust 1000 m ³	verkauf 1000 m ³	erzeugung Tonnen	erzeugung Tonnen
Zürich	154 298	75 651	3 798	69 515	110 768	6 739
Basel	177 099	71 346	2 382	48 023	130 470	6 092
Genève	61 172	33 670	2 255	31 422	44 754	2 576
Bern	36 578	19 430	763	18 238	25 517	1 705
Lausanne	30 409	17 957	1 143	16 801	21 070	1 216
Winterthur	10 219	8 545	320	7 980	6 921	557
St. Gallen	19 340	13 709	225	13 500	12 500	920
Luzern	15 295	7 820	328	7 183	11 016	645
Biel	10 446	6 176	234	5 940	7 596	415
La Chaux-de-Fonds .	6 533	3 802	240	3 496	4 464	253
Neuchâtel	8 088	5 133	452	4 681	5 560	324
Fribourg	3 220	2 300	250	2 090	2 100	125
Schaffhausen	5 417	3 563	321	3 242	3 604	229
Thun	5 122	2 946	130	2 750	3 504	236
Köniz ²⁾	*	.	.	.
Chur	2 120	1 396	21	1 376	1 380	90
Olten	6 932	3 014	154	2 216	5 328	277
Zug	2 042	1 442	48	1 397	1 419	93
Lugano	4 752	3 841	611	3 231	2 811	210
Solothurn	9 070	4 776	362	4 415	6 343	453
Riehen ³⁾	*	.	.	.
Grenchen	1 966	1 390	104	1 286	1 323	82
Wettingen ⁴⁾	*	.	.	.
Uster	2 517	1 443	114	1 331	1 754	127
Aarau	1 360	917	217	699	953	50
Emmen ¹⁾
Yverdon	3 770	2 237	111	2 125	2 601	173
Vevey	17 660	12 094	478	11 602	12 926	799
Sion	1 782	1 106	104	973	1 033	72
Dietikon ⁵⁾	*	.	.	.
Frauenfeld	2 190	1 131	69	1 062	1 468	100
Herisau	2 248	1 242	57	1 185	1 577	82
Kriens ⁶⁾	*	.	.	.
Baden	4 610	2 915	196	2 710	3 116	167
Burgdorf	2 692	1 374	144	1 229	1 816	121
Le Locle	2 135	1 408	48	1 351	1 396	100
Horgen	1 779	969	24	945	1 172	77
Bellinzona ¹⁾
Carouge ⁷⁾	*	.	.	.
Rorschach ⁸⁾	*	.	.	.
Kreuzlingen ⁹⁾	*	.	.	.
Pully ¹⁰⁾	*	.	.	.
Montreux-Châtelld. ¹¹⁾	.	.	*	.	.	.
Küschnacht (ZH) ⁵⁾ .	.	.	*	.	.	.
Muttenz ³⁾	*	.	.	.
Dübendorf ⁵⁾	*	.	.	.
Binningen ³⁾	*	.	.	.

¹⁾ Keine Gasversorgung

²⁾ An Bern angeschlossen

³⁾ An Basel angeschlossen

⁴⁾ An Baden angeschlossen

⁵⁾ An Zürich angeschlossen

⁶⁾ An Luzern angeschlossen

⁷⁾ Reçoit le gaz de Genève

⁸⁾ An St. Gallen angeschlossen

⁹⁾ An Romanshorn angeschlossen

37. Service du gaz, 1961

Villes	Houille employée tonnes	Production de gaz 1000 m ³	Consomma-tion de l'usine et pertes 1000 m ³	Gaz vendu 1000 m ³	Production de coke tonnes	Production de goudron tonnes
Wädenswil ⁵⁾	*	.	.
Arbon ⁸⁾	*	.	.
Thalwil ⁵⁾	*	.	.
Schwyz	1 418	781	120	661	881	54
Langenthal	1 661	833	54	512	1 149	58
Wil (SG)	2 754	1 551	180	1 371	1 810	110
Steffisburg ¹²⁾	*	.	.
Renens ¹⁰⁾	*	.	.
Neuhausen a. Rhf.	1 543	986	76	910	1 041	63
Liestal ³⁾	*	.	.
Locarno	1 993	1 546	229	1 327	1 129	78
Birsfelden ³⁾	*	.	.
Zollikon ⁵⁾	*	.	.
Schlieren ⁵⁾	*	.	.
Davos ¹⁾
Adliswil ⁵⁾	*	.	.
Zofingen	2 421	1 203	130	1 074	1 673	93
Altstätten ¹⁸⁾	*	.	.
Sierre ¹⁴⁾	*	.	.
Wohlen (AG)	1 184	599	26	573	769	47
Kloten ¹⁾
Morges ¹⁰⁾	*	.	.
Vernier (GE) ⁷⁾	*	.	.
Romanshorn	5 784	3 538	281	3 698	3 952	221
Opfikon ⁵⁾	*	.	.
Nyon ¹⁰⁾	*	.	.
Rapperswil (SG)	1 425	690	38	681	999	65
Altdorf ¹⁾
Moutier	1 053	520	62	458	734	42
Chiasso	1 961	995	111	884	1 373	78
Porrentruy	1 146	610	48	562	745	57
Monthey ¹¹⁾	*	.	.
La Tour-de-Peilz ¹¹⁾	*	.	.
Kilchberg (ZH) ⁵⁾	*	.	.
Amriswil ⁹⁾	*	.	.
St-Imier	1 376	889	44	845	906	56
Brugg	1 950	1 265	68	1 197	1 291	93
Lenzburg.	1 342	930	67	863	886	54
Payerne ¹⁾
Bulle ¹⁾
Glarus	4 130	2 608	257	2 351	2 851	221
Montreux-Planches ¹¹⁾	*	.	.
Rheinfelden ³⁾	*	.	.
Appenzell ¹⁾
Ingenbohl ¹⁵⁾
St. Moritz ¹⁾
Murten ¹⁾
Arosa ¹⁾

¹⁾ Pas de service du gaz

¹²⁾ An Thun angeschlossen

¹⁴⁾ Reçoit le gaz de Sion

¹⁰⁾ Reçoit le gaz de Lausanne

¹³⁾ An St. Margrethen ange-

¹⁵⁾ An Schwyz angeschlossen

¹¹⁾ Reçoit le gaz de Vevey

38a. Industrielle Betriebe — Betriebsrechnung 1961
Services industriels — Comptes d'exploitation, 1961
In 1000 Franken — En 1000 francs

Städte Villes	Einnahmen Recettes	Ausgaben Dépenses	Einnahmenüberschuss Bénéfice	Ablieferung an Stadtkaasse Versement à la caisse municipale
Wasserversorgung — Service des eaux				
Zürich	10 132,5	9 508,8	623,7	623,7
Basel	10 891,0	9 891,0	1 000,0	1 000,0
Genève	6 251,0	4 829,0	1 422,0 ¹⁾	—
Bern	3 821,0	3 212,6	608,4	608,4
Lausanne	5 355,5	5 127,7	227,8	19,8
Winterthur . . .	1 766,0	1 908,0	— 142,0	— 142,0
St. Gallen . . .	2 522,7	2 522,7	—	—
Luzern	2 194,3	2 103,9	90,4	90,4
Biel	1 711,4	1 507,2	204,2	204,2
La Chaux-de-Fonds	1 321,7	1 321,7	—	—
Gasversorgung — Service du gaz				
Zürich	31 503,7	31 176,7	327,0	327,0
Basel	28 776,9	28 676,9	100,0	100,0
Genève	14 514,0	12 575,0	1 939,0 ¹⁾	—
Bern	8 526,6	8 559,5	— 32,9	32,9
Lausanne	7 784,5	8 149,0	— 364,5	— 364,5
Winterthur . . .	2 531,5	2 854,2	— 322,7	— 322,7
St. Gallen . . .	6 676,5	6 826,5	— 150,0	— 150,0
Luzern	4 188,8	4 163,0	25,8	25,8
Biel	2 453,4	2 415,7	37,7	37,7
La Chaux-de-Fonds	2 763,7	2 888,7	— 125,0	— 125,0
Elektrizitätsversorgung — Service de l'électricité				
Zürich	106 223,9	89 481,1	16 742,8	16 742,8
Basel	54 982,1	46 732,1	8 250,0	8 250,0
Genève	54 226,0	27 685,0	26 541,0 ¹⁾	4 200,0
Bern	31 168,8	19 366,0	11 802,8	11 802,8
Lausanne	36 319,6	25 986,7	10 332,9	7 822,9
Winterthur . . .	17 905,7	15 839,0	2 066,7	2 066,7
St. Gallen . . .	14 412,1	10 902,1	3 510,0	3 510,0
Luzern	15 219,1	11 891,5	3 327,6	3 327,6
Biel	11 075,6	8 748,1	2 327,5	2 327,5
La Chaux-de-Fonds	9 263,3	7 938,3	1 325,0	1 325,0
Verkehrsbetriebe — Entreprises des transports				
Zürich	59 034,7	57 364,0	1 670,7	—
Basel	28 987,7	31 474,7	— 2 487,0	—
Genève	20 436,1	20 436,1	—	—
Bern	17 123,6	17 770,3	— 646,7	—
Lausanne	12 692,4	12 696,7	— 4,3	—
Winterthur . . .	3 902,3	4 228,9	— 326,6	—
St. Gallen . . .	4 593,2	4 593,2	—	—
Luzern	8 988,0	9 316,6	— 328,6	—
Biel	2 947,7	3 520,6	— 572,9	—
La Chaux-de-Fonds	1 218,0	1 267,7	— 49,7	—

¹⁾ Bénéfices bruts avant déduction des charges financières de fr. 24,7 millions pour ces trois services

38b. Industrielle Betriebe — Baurechnung 1961
Services industriels — Comptes des capitaux, 1961

In 1000 Franken — En 1000 francs

Städte Villes	Baukosten Capital dépensé	Abschreibungen Amortissements	Bauschuld Capital dû	Schuld an Stadtkaesse Capital dû à la caisse municipale
Wasserversorgung — Service des eaux				
Zürich	70 033,2	45 510,9	24 522,3	26 478,5
Basel	56 034,9	30 876,2	25 158,7	21 400,7
Genève	60 469,0	30 173,0	30 296,0	25 711,0
Bern	42 163,4	21 874,6	20 288,8	19 910,0
Lausanne	39 485,9	16 253,9	23 232,0	23 232,0
Winterthur	18 687,6	10 223,3	8 464,3	9 164,3
St. Gallen	25 346,1	9 304,1	16 042,0	15 632,3
Luzern	*	*	2 731,9	1 960,8
Biel	*	*	7 597,9	7 167,9
La Chaux-de-Fonds	9 102,0	4 522,0	4 580,0	5 514,0
Gasversorgung — Service du gaz				
Zürich	67 498,7	63 167,4	4 331,3	21 142,9
Basel	54 210,4	31 608,4	22 602,0	32 173,4
Genève	50 088,0	41 384,0	8 704,0	7 387,0
Bern	16 056,3	11 770,5	4 285,8	4 157,9
Lausanne	15 633,1	14 654,1	979,0	979,0
Winterthur	16 990,6	10 991,6	5 999,0	7 067,5
St. Gallen	21 250,4	12 181,3	9 069,1	10 275,9
Luzern	*	*	1 121,0	1 213,5
Biel	*	*	2 027,3	4 246,1
La Chaux-de-Fonds	6 746,5	5 340,0	1 406,5	1 699,0
Elektrizitätsversorgung — Service de l'électricité				
Zürich	602 620,5	196 904,0	405 716,5	415 100,1
Basel	185 671,3	97 661,3	88 010,0	60 498,8
Genève	227 315,0	129 027,0	98 288,0	83 411,0
Bern	71 835,6	34 857,5	36 978,1	27 389,4
Lausanne	168 181,4	81 495,4	86 686,0	86 686,0
Winterthur	45 292,6	30 983,6	14 309,0	15 287,0
St. Gallen	35 447,5	17 369,9	18 077,6	17 657,5
Luzern	*	*	7 733,2	6 724,1
Biel	*	*	13 837,7	13 460,0
La Chaux-de-Fonds	10 484,1	9 911,4	572,7	687,0
Verkehrsbetriebe — Entreprises des transports				
Zürich	152 224,3	66 781,3	85 443,0	87 756,0
Basel	71 581,5	40 181,9	31 399,6	44 230,0
Genève	47 275,5	14 431,7	32 843,8	27 499,1
Bern	47 286,2	21 983,8	25 302,4	24 820,5
Lausanne	33 415,1	14 944,7	18 470,4	3 418,5
Winterthur	14 319,6	4 303,3	10 016,3	8 875,0
St. Gallen	15 318,6	4 495,6	10 823,0	10 832,3
Luzern	21 712,5	6 335,7	15 376,8	15 795,0
Biel	9 721,7	5 091,4	4 630,3	4 825,2
La Chaux-de-Fonds	5 228,5	2 283,5	2 945,0	3 618,0

39. Elektrizitätsversorgung — Energieabgabe in Millionen kWh 1961 Service de l'électricité — Livraison d'énergie en millions de kWh, 1961

Elektrizitätswerk Entreprise électrique	Versorgte Bevölkerung 1. 12. 1960 Population desservie 1)	Haushalt und Gewerbe Usages do- mestiques, artisanat	Industrie Industrie	Bahnen Traction	Elektro- kessel Chaudières électriques	Zusammen einschl. Verluste Total y compris pertes
Zürich	444 920	777	253	50	68	1 279
Basel	225 588	373	211	25	60	714
Genève ³⁾	259 234	509	92	13	18	695
Bern	163 172	272	49	7	5	363
Lausanne	139 328	271	31	9	24	353
Winterthur	68 100	96	141	4	3	150
St. Gallen	76 279	112	23	3	5	254
Luzern	81 365	116	13	5	2	151
Biel	59 216	82	26	3	—	118
La Chaux-de-Fonds .	38 906	48	6	1	—	59

¹⁾ Die städtischen Elektrizitätswerke versorgen zum Teil ausser dem Stadtgebiet noch weitere Ortschaften; deren Bevölkerung ist aber, ausgenommen bei den EW. Basel und Genf, verhältnismässig nur klein —
Les entreprises électriques municipales desservent en partie, en plus du territoire de la ville, encore d'autres localités, dont la population toutefois est minime en regard de la population de la ville; les entreprises électriques de Genève et de Bâle font exception.

²⁾ Dem Fabrikgesetz unterstellt Betriebe mit mehr als 20 Arbeitern —
Etablissements soumis à la loi fédérale sur les fabriques occupant plus de 20 ouvriers

³⁾ Befreift das ganze Kantonsgelände — Dessert le canton tout entier

40. Kremationen seit 1911 — Nombre des incinérations, depuis 1911¹⁾

Städte Villes	Eröffnung Ouverture	1911/ 1920	1921/ 1930	1931/ 1940	1941/ 1950	1951/ 1960	1958	1959	1960	1961
Zürich	1889	589	1 222	2 046	2 436	2 869	2 867	2 894	2 946	3 043
Basel	1898	185	388	825	997	1 248	1 314	1 274	1 413	1 374
Genève	1902	214	256	326	338	504	557	556	553	624
St. Gallen	1903	218	282	388	481	593	613	666	709	690
Bern	1908	178	331	578	779	1 095	1 128	1 179	1 213	1 236
Lausanne	1909	114	192	456	561	866	914	891	996	1 005
La Chaux-de-Fonds .	1909	97	157	246	304	422	437	441	480	435
Winterthur	1911	84	191	377	470	608	679	698	701	680
Biel	1911	54	99	180	289	473	537	536	566	618
Aarau	1912	73	120	186	250	366	358	373	411	424
Davos	1914	72	82	64	57	37	33	27	36	31
Schaffhausen	1914	40	65	104	97	153	158	173	186	191
Lugano	1916	36	68	92	105	127	157	147	139	160
Olten	1918	28	51	82	94	150	181	181	167	161
Chur	1922	—	44	52	59	79	76	72	93	100
Neuchâtel	1923	—	65	93	109	215	285	330	338	312
Luzern	1924	—	74	94	108	138	141	147	177	182
Solothurn	1925	—	44	83	101	147	171	190	171	175
Langenthal	1926	—	47	53	60	91	96	102	125	116
Rüti (ZH)	1929	—	77	115	152	251	258	274	320	284
Vevey	1938	—	—	91	144	211	272	267	189	259
Thun	1938	—	—	86	108	196	205	235	264	222
Burgdorf	1955	—	—	—	—	88	92	119	116	101
Baden	1957	—	—	—	—	80	82	91	108	120
Total		1 982	3 855	6 617	8 099	11 007	11 611	11 863	12 417	12 543

¹⁾ Bis 1951/60 Jahresmittel — Jusqu'à 1951/60 moyenne annuelle

41. Motorfahrzeugbestand — Effectif des véhicules à moteur, 1961¹⁾

Städte — Villes	Per- sonen- wagen	Auto- busse	Last- wagen	Liefe- rungs- wagen 2)	Spezial- wagen	Gewerbl. Trak- toren	Zus. Motor- wagen	Motor- räder 3)	Zu- sammen
	Voitures auto- mobiles	Auto- cars	Cam- ions	Camion- nettes	Voitures spéciales	Trac- teurs indus- triels	Total Auto- mobiles	Moto- cyclistes	Total
Zürich	57 425	235	3 434	5 234	586	47	66 961	17 027	83 988
Basel	25 054	73	1 528	1 942	319	74	28 990	7 915	36 905
Genève	38 654	96	1 552	2 920	250	40	43 512	9 138	52 650
Bern	18 225	136	1 132	1 711	165	14	21 383	6 708	28 091
Lausanne	17 422	53	930	1 849	121	5	20 380	4 506	24 886
Winterthur	7 757	37	564	655	143	13	9 169	3 450	12 619
St. Gallen	6 918	34	579	681	74	5	8 291	2 702	10 993
Luzern	6 897	57	490	665	115	11	8 235	2 465	10 700
Biel	6 881	29	380	580	88	11	7 969	1 837	9 806
La Chaux-de-Fonds.	4 913	21	218	310	57	6	5 525	969	6 494
Total	190 146	771	10 807	16 547	1 918	226	220 415	56 717	277 132

¹⁾ Ende September — A fin septembre

²⁾ Einschl. Personenwagen für den Sachentransport —
Y compris les limousines commerciales

³⁾ Einschließlich Roller und Kleinmotorräder

Y compris les scooters et les motocycles légers

42. Motorwagenbestand — Effectif des automobiles, 1940—1961¹⁾

Jahre Années	Zürich	Basel	Genève	Bern	Lausanne	Winter- thur	St.Gallen	Luzern	Biel	La Chaux- de-Fonds
1940	9 724	4 661	6 870	3 700	2 996	1 214	1 268	1 529	902	684
1941	4 092	1 639	2 184	1 441	1 160	565	546	636	323	232
1942	4 311	1 686	2 216	1 556	1 244	593	560	675	344	258
1943	4 342	1 731	2 204	1 663	1 282	588	546	678	372	247
1944	4 430	1 575	2 202	1 670	1 329	585	550	670	340	244
1945	4 676	1 872	2 180	1 625	1 426	624	595	740	378	255
1946	10 987	5 033	6 552	3 884	2 916	1 345	1 542	1 516	1 074	846
1947	13 560	6 169	8 045	4 867	3 778	1 569	1 888	1 894	1 404	1 147
1948	16 223	7 410	10 222	5 740	4 998	1 902	2 294	2 203	1 756	1 426
1949	18 748	8 641	12 154	6 654	5 733	2 178	2 602	2 531	2 020	1 643
1950	21 740	9 924	14 157	8 046	6 595	2 494	2 989	2 949	2 424	1 949
1951	24 042	11 203	15 676	8 454	7 433	2 779	3 299	3 127	2 747	2 255
1952	26 621	12 154	17 364	9 068	8 220	3 087	3 532	3 475	3 049	2 484
1953	29 485	13 278	19 193	9 941	8 935	3 426	3 801	3 815	3 401	2 768
1954	32 956	14 791	21 370	10 966	10 097	3 867	4 160	4 113	3 769	3 052
1955	36 951	16 464	24 137	12 172	11 262	4 405	4 715	4 517	4 213	3 318
1956	41 593	18 305	26 986	13 529	12 738	5 083	5 273	4 668	4 812	3 708
1957	46 098	19 950	29 961	14 820	14 012	5 728	5 769	5 510	5 383	4 041
1958	50 564	22 089	33 200	16 271	15 107	6 480	6 229	6 151	5 910	4 405
1959	55 551	24 186	36 588	17 811	16 720	7 224	6 872	6 726	6 443	4 615
1960	61 516	26 499	40 155	19 439	18 488	8 129	7 456	7 446	7 134	5 034
1961	66 961	28 990	43 512	21 383	20 380	9 169	8 291	8 235	7 969	5 525

¹⁾ Ende September, 1940 Ende August — A fin septembre, 1940 à fin août

43. Zahl der Straßenverkehrsunfälle und Unfallfolgen 1961¹⁾
 Accidents de la circulation routière, victimes et dégâts matériels, 1961¹⁾

Städte — Villes	Zahl der Unfälle Nombre des accidents			Verunfallte Personen Nombre des victimes			Sach-schaden 1000 Fr. Dégâts matériels en 1000 frs
	Mit bloßem Sach-schaden Avec dégâts matériels seulement	Mit Personen- verletzung Avec victimes	Überhaupt Total	Verletzt Blessées	Getötet Tuées	Überhaupt Total	
Zürich	4 009	2 467	6 476	2 756	41	2 797	7 648
Basel	925	1 261	2 186	1 388	22	1 410	2 314
Genève	2 999	1 447	4 446	1 757	18	1 775	3 970
Bern	821	988	1 809	1 239	16	1 255	2 033
Lausanne	749	885	1 634	1 117	17	1 134	1 601
Winterthur	290	432	722	483	19	502	1 065
St. Gallen	226	306	532	346	12	358	689
Luzern	355	448	803	512	5	517	729
Biel	159	310	469	362	7	369	492
La Chaux-de-Fonds.	93	139	232	186	5	191	316
Neuchâtel	113	222	335	272	6	278	322
Fribourg	65	114	179	128	3	131	160
Schaffhausen	119	132	251	163	3	166	277
Thun	68	130	198	155	3	158	177
Köniz	30	89	119	108	4	112	149
Chur	105	111	216	123	5	128	193
Olten	58	105	163	129	3	132	179
Zug	161	124	285	138	3	141	324
Lugano	155	161	316	208	2	210	446
Solothurn	74	147	221	167	3	170	201
Riehen	59	101	160	111	2	113	169
Grenchen	42	96	138	115	6	121	126
Wettingen	17	56	73	65	3	68	90
Uster	35	74	109	77	8	85	154
Aarau	29	76	105	91	3	94	99
Emmen	40	90	130	112	2	114	189
Yverdon	54	76	130	97	6	103	154
Vevey	40	129	169	156	2	158	172
Sion	69	92	161	130	6	136	260
Dietikon	67	66	133	73	4	77	243
Frauenfeld	33	71	104	83	6	89	167
Herisau	27	33	60	41	4	45	66
Kriens	25	48	73	52	2	54	76
Baden	47	71	118	83	—	83	166
Burgdorf	25	64	89	84	2	86	108
Le Locle	41	42	83	55	2	57	108
Horgen	51	63	114	91	4	95	227
Bellinzona	91	86	177	107	—	107	167
Carouge	103	73	176	87	1	88	142
Rorschach	55	58	113	73	—	73	128
Kreuzlingen	19	45	64	55	5	60	124
Pully	40	52	92	69	—	69	167
Montreux-Châtelard	39	65	104	89	—	89	133

¹⁾ Ohne Unfälle nur mit Sachschaden bis zu 200 Franken

44. An Straßenverkehrsunfällen Beteiligte 1961¹⁾
Participants aux accidents, 1961¹⁾

Städte — Villes	Straßen- bahn	Personen- autos	Last- autos	Motor- räder	Velos	Anderer Fahr- zeuge, Tiere Autres véhi- cules, animaux	Fuss- gänger	Zu- sammen
	Tramway	Voitures auto- mobiles	Camions	Moto- cyclistes	Bicy- clettes	Piétons	Total	
Zürich	426	7 787	1 300	1 171	745	254	848	12 531
Basel	237	2 080	391	505	599	55	349	4 216
Genève	125	6 390	665	876	446	128	290	8 920
Bern	91	1 920	297	453	371	63	271	3 466
Lausanne	17	2 033	218	415	106	53	347	3 189
Winterthur	—	747	139	191	174	36	117	1 404
St. Gallen	3	560	110	121	81	21	107	1 003
Luzern	20	856	123	165	184	44	134	1 526
Biel	3	488	53	99	159	16	85	903
La Chaux-de-Fonds.	—	301	24	40	33	9	48	455
Neuchâtel	19	356	42	123	40	12	65	657
Fribourg	6	184	21	63	18	2	56	350
Schaffhausen	10	229	62	77	44	13	37	472
Thun	—	189	20	57	77	6	27	376
Köniz	—	109	21	37	33	4	27	231
Chur	1	227	44	53	53	6	31	415
Olten	1	148	25	46	49	5	30	304
Zug	—	340	45	66	55	8	34	548
Lugano	5	405	57	92	26	8	44	637
Solothurn	8	197	36	41	97	5	36	420
Riehen	12	153	23	41	33	4	30	296
Grenchen	—	115	22	28	61	8	22	256
Wettingen	—	73	8	23	23	—	18	145
Uster	—	108	15	32	28	3	13	199
Aarau	—	88	19	34	37	8	23	209
Emmen	—	135	22	38	25	7	30	257
Yverdon	—	152	16	34	28	8	17	255
Vevey	—	175	21	47	34	4	46	327
Sion	—	198	20	47	6	7	28	306
Dietikon	6	142	33	33	21	2	13	250
Frauenfeld	1	103	18	26	24	2	18	192
Herisau	—	53	10	17	9	1	17	107
Kriens	2	76	6	24	11	2	19	140
Baden	—	125	33	34	24	8	23	247
Burgdorf	—	78	12	19	33	3	12	157
Le Locle	—	119	7	14	4	2	15	161
Horgen	—	141	18	23	10	2	25	219
Bellinzona	—	199	35	60	29	8	15	346
Carouge	2	220	41	43	27	—	14	347
Rorschach	—	135	20	27	12	2	22	218
Kreuzlingen	—	62	10	18	21	3	8	122
Pully	—	115	13	25	7	1	11	172
Montreux-Châtelard	—	125	12	29	10	—	18	194

¹⁾ Sans les accidents qui n'ont entraîné que des dégâts matériels et dont le dommage n'excède pas 200 frs.

45. Ertrag der Gemeindesteuern 1961
in 1000 Franken

Städte	Direkte Steuern	Vermögensverkehrs- steuern		Aufwandsteuern			Total	Pro Kopf der mittle- ren Jahres- bevöl- kerung Fr.
		Erb- schaften	Hand- änderungen	Ver- gnügen	Hunde	Übrige		
Zürich ¹⁾	232 593	—	6 125	—	—	—	238 718	543
Basel ²⁾	190 627	12 729	6 383	2 382	185	5 190	217 496	1 054
Genève	48 417	—	—	—	—	—	48 417	272
Bern	63 414	—	—	1 576	77	73	65 140	396
Lausanne	42 777	3 638	1 580	1 734	124	298	50 151	391
Winterthur	32 990	—	402	—	—	—	33 392	406
St. Gallen ³⁾	23 225	54	756	365	44	—	24 444	320
Luzern ³⁾	20 044	113	—	422	25	—	20 603	299
Biel	23 839	—	—	388	27	19	24 279	403
La Chaux-de-Fonds .	14 694	—	—	252	33	—	14 974	379
Neuchâtel	11 657	—	—	332	22	—	12 011	356
Fribourg	7 555	30	601	199	13	364	8 762	265
Schaffhausen	10 284	—	—	—	10	—	10 294	328
Thun	8 920	—	—	201	16	—	9 137	307
Köniz	8 663	—	—	14	21	—	8 698	321
Chur	6 037	134	267	125	20	—	6 583	261
Olten	7 539	—	—	—	6	7	7 552	371
Zug ³⁾	5 116	—	—	98	9	—	5 223	259
Lugano	6 646	—	—	—	—	—	6 646	336
Solothurn	8 672	—	—	—	6	5	8 683	467
Riehen	4 605	—	—	—	—	—	4 605	250
Grenchen	9 797	—	—	—	6	—	9 803	537
Wettingen	3 517	—	—	—	—	—	3 517	197
Uster ⁴⁾	7 054	—	345	—	—	—	7 399	420
Aarau	5 395	—	—	—	—	—	5 395	316
Emmen	4 482	—	—	14	3	—	4 499	260
Yverdon	3 236	54	262	119	19	38	3 731	222
Vevey	5 089	230	157	117	9	50	5 649	336
Sion	4 746	—	—	73	3	—	4 822	295
Dietikon	6 041	—	224	—	—	—	6 265	404
Frauenfeld ⁵⁾	4 752	—	—	—	—	—	4 752	318
Herisau	3 498	—	113	26	—	—	3 637	249
Kriens	2 336	12	—	15	6	—	2 369	164
Baden	5 042	—	—	—	—	—	5 042	360
Burgdorf	5 137	—	—	10	33	—	5 180	369
Le Locle	5 236	—	—	46	7	—	5 289	380
Horgen	4 906	—	40	—	—	—	4 946	361
Bellinzona	1 839	—	—	—	—	—	1 839	136
Carouge	1 926	—	—	—	—	—	1 926	147
Rorschach ⁶⁾	2 925	6	92	84	7	—	3 114	244
Kreuzlingen	3 952	—	—	—	—	—	3 952	304
Pully	3 539	211	319	24	11	16	4 120	313
Montreux - Châtelard	3 043	396	183	68	11	194	3 895	311
Küschnacht (ZH) . . .	10 116	—	219	—	—	—	10 335	858
Muttenz	2 503	—	—	18	—	—	2 521	210
Dübendorf	5 139	—	290	—	—	—	5 429	423
Binningen	2 871	—	—	31	—	—	2 902	242

¹⁾ Inbegriffen Steuern der Armengemeinde

²⁾ Kt. Basel-Stadt; Total inkl. Stempelsteuern

³⁾ Ohne Armensteuer (Ortsbürgergemeinde)

⁴⁾ Inbegriffen Sekundarschulgemeinde Uster-Greifensee

⁵⁾ Inbegriffen Schulsteuer (Spezialgemeinde)

⁶⁾ Inbegriffen Armensteuer und Schulsteuern

45. Rendement des impôts communaux, 1961
en 1000 francs

Villes	Impôts directs	Impôts sur les transferts de propriété		Impôts sur la dépense			Total	Par habi- tant de la population annuelle moyenne frs.
		Successions	Mutations	Divertis- sements	Chiens	Autres		
Wädenswil	5 172	—	151	—	—	—	5 323	446
Arbon ⁷⁾	3 185	—	—	—	—	—	3 185	259
Thalwil	5 468	—	279	—	—	—	5 747	492
Schwyz	1 656	—	54	13	2	—	1 725	153
Langenthal	5 197	—	—	24	8	—	5 229	461
Wil (SG)	2 191	7	89	41	5	—	2 336	208
Steffisburg	2 984	—	—	9	—	—	2 998	278
Renens	2 187	23	161	21	9	24	2 425	217
Neuhausen a. Rhf.	2 829	—	—	—	3	—	2 832	270
Liestal	2 197	—	—	45	—	—	2 242	215
Locarno	1 967	—	—	—	—	—	1 967	192
Birsfelden	1 750	—	—	15	—	—	1 765	168
Zollikon	8 917	—	—	—	—	—	8 917	855
Schlieren	3 422	—	234	—	—	—	3 656	363
Davos	2 736	32	160	101	14	—	3 043	308
Adliswil	3 342	—	172	—	—	—	3 514	368
Zofingen	2 431	—	—	—	—	—	2 431	273
Altstätten	1 561	2	41	8	7	—	1 619	184
Sierre	2 474	—	—	46	2	—	2 522	280
Wohlen (AG)	1 670	—	—	5	—	—	1 675	188
Kloten	3 834	—	330	—	—	—	4 164	442
Morges	1 737	106	132	39	5	18	2 037	239
Vernier (GE)	1 112	—	—	—	—	—	1 112	125
Romanshorn	2 185	—	—	—	—	—	2 185	279
Opfikon	4 089	—	280	—	—	—	4 369	555
Nyon	1 597	41	128	48	6	25	1 845	239
Rapperswil (SG)	2 298	3	70	52	5	—	2 428	318
Altendorf	1 100	—	—	—	2	—	1 102	146
Moutier	2 659	—	—	22	4	—	2 685	356
Chiasso	1 839	—	—	—	—	—	1 839	249
Porrentruy	1 737	—	—	29	5	—	1 771	243
Monthey	2 591	—	—	22	2	—	2 615	375
La Tour-de-Peilz	2 120	76	142	19	3	6	2 366	347
Kilchberg (ZH)	4 114	—	—	—	—	—	4 114	601
Amriswil	1 874	—	—	—	—	—	1 874	272
St-Imier	2 279	—	—	13	3	—	2 295	343
Brugg	1 833	—	—	—	—	—	1 833	272
Lenzburg	1 968	—	—	—	—	—	1 968	301
Payerne	1 092	11	27	36	4	14	1 184	194
Bulle	1 295	6	43	33	2	87	1 466	243
Glarus	974	—	—	—	—	—	975	166
Montreux-Planches	1 810	473	109	90	5	145	2 632	470
Rheinfelden	1 359	—	—	—	—	—	1 359	254
Appenzell	549	—	2	—	2	1	554	109
Ingenbohl	651	—	21	13	1	—	686	134
St. Moritz	2 037	45	138	29	4	—	2 253	601
Murten	539	14	43	17	2	—	615	185
Arosa	1 375	—	175	40	4	—	1 594	613

⁷⁾ Inbegriffen Munizipalgemeinde- und Schulsteuern (Spezialgemeinde)

**46. Ablieferungen der industriellen Betriebe an die Stadtkassen 1961
in 1000 Franken**

Städte	Ablieferungen					Pro Kopf der mittleren Jahres- Bevölkerung Fr.	In % der direkten Steuern
	Elektrizitäts- werke	Gaswerke	Wasser- werke	Übrige Betriebe ¹⁾	Total		
Zürich	16 743	327	624	—	17 694	40.22	7,61
Basel ²⁾	8 250	100	1000	3 700	13 050	63.27	6,85
Genève	4 200	—	—	—	4 200	23.62	8,67
Bern	11 803	— 33	608	—	12 378	75.18	19,52
Lausanne	7 823	— 365	128	178	7 764	60.46	18,15
Winterthur	2 067	— 323	— 142	— 327	1 275	15.49	3,86
St. Gallen	3 510	— 150	—	—	3 360	43.93	14,47
Luzern	3 328	26	90	— 329	3 115	45.13	15,54
Biel	2 328	38	204	— 522	2 048	34.01	8,59
La Chaux-de-Fonds.	1 325	— 125	—	— 68	1 132	28.66	7,70
Neuchâtel	898	24	229	—	1 151	34.13	9,87
Fribourg	—	70	120	32	222	6.72	2,94
Schaffhausen	1 000	50	130	— 64	1 116	35.54	10,85
Thun	1 176	36	23	60	1 295	43.50	14,52
Köniz	169	9	—	—	178	6.56	2,05
Chur	1 300	— 19	56	8	1 345	53.35	22,28
Olten	585	5	45	—	635	31.17	8,42
Zug	—	—	358	—	358	17.72	7,00
Lugano	1 366	— 53	58	— 193	1 178	59.56	17,72
Solothurn	540	—	—	75	615	33.06	7,09
Riehen	—	—	—	—	—	—	—
Grenchen	300	— 32	—	—	268	14.68	2,74
Wettingen	57	—	12	—	69	3.87	1,96
Uster	62	—	9	—	71	4.03	1,01
Aarau	550	—	20	—	570	33.39	10,57
Emmen	359	—	15	—	374	21.64	8,34
Yverdon	240	21	95	—	356	21.17	10,99
Vevey	311	40	41	—	392	23.29	7,71
Sion	600	—	—	14	614	37.60	12,94
Dietikon	139	—	108	—	247	15.93	4,09
Frauenfeld	180	13	—	—	193	12.91	4,06
Herisau	213	—	—	—	213	14.56	6,09
Kriens	85	4	—	—	89	6.18	3,81
Baden	322	—	20	—	342	24.39	6,78
Burgdorf	523	—	—	12	535	38.16	10,41
Le Locle	348	20	10	— 11	367	26.35	7,01
Horgen	96	2	— 6	—	92	6.72	1,88
Bellinzona	444	—	20	—	464	34.19	25,23
Carouge	134	—	83	—	217	16.53	11,27
Rorschach	300	—	42	—	342	26.76	11,69
Kreuzlingen	74	35	40	—	149	11.46	3,77
Pully	99	—	17	—	116	8.82	3,28
Montreux-Châtelard	188	30	31	—	249	19.90	8,18
Küschnacht (ZH) . .	30	—	—	—	30	2.49	0,30
Muttzenz	—	—	—	—	—	—	—
Dübendorf	80	—	—	—	80	6.23	1,56
Binningen	—	—	—	—	—	—	—

¹⁾ Straßenbahn, Autobus, Trolleybus, Schlachthof; in Biel, Thun, Burgdorf und Langenthal: Installationswerkstätten der Industriellen Betriebe; in Basel, Fribourg, Solothurn, Schwyz und Murten: Ersparniskasse

²⁾ Kt. Basel-Stadt

46. Versements des Services industriels aux caisses municipales, 1961
en 1000 francs

Villes	Versements					Par habitant de la population annuelle moyenne frs.	En % des impôts directs
	Services de l'électricité	Services du gaz	Services des eaux	Autres services 1)	Total		
Wädenswil	73	—	—	—	73	6.11	1,41
Arbon	84	50	50	12	196	15.93	6,15
Thalwil	91	9	—	—	100	8.55	1,83
Schwyz	—	—	—	112	112	9.96	6,76
Langenthal	196	— 37	2	82	243	21.43	4,68
Wil (SG)	150	—	—	60	210	18.73	9,58
Steffisburg.	120	4	—	—	124	11.50	4,16
Renens	278	18	—	—	296	26.43	13,53
Neuhausen a. Rhf.	—	—	25	—	25	2.38	0,88
Liestal	—	—	—	—	—	—	—
Locarno	448	—	27	—	475	46.43	24,15
Birsfelden	—	—	—	—	—	—	—
Zollikon	15	5	2	—	22	2.11	0,25
Schlieren	91	7	25	—	123	12.21	3,59
Davos	200	—	—	—	200	20.22	7,31
Adliswil	69	—	—	—	69	7.23	2,06
Zofingen	50	—	—	—	50	5.62	2,06
Altstätten	104	2	—	—	106	12.07	6,79
Sierre	435	—	—	—	435	48.33	17,58
Wohlen (AG)	50	—	—	—	50	5.61	2,99
Kloten	100	—	—	—	100	10.62	2,61
Morges	170	8	88	—	266	31.26	15,31
Vernier (GE)	68	—	—	—	68	7.62	6,12
Romanshorn	64	30	—	—	94	12.01	4,30
Opfikon	50	—	—	—	50	6.35	1,22
Nyon	176	16	24	—	216	27.98	13,53
Rapperswil (SG)	50	—	10	—	60	7.85	2,61
Altendorf	40	—	—	—	40	5.31	3,64
Moutier	191	—	—	—	191	25.33	7,18
Chiasso	491	— 44	— 10	— 36	401	54.26	21,81
Porrentruy	46	2	30	8	86	11.78	4,95
Monthey	10	—	—	—	10	1.43	0,39
La Tour-de-Peilz	89	16	16	—	121	17.77	5,71
Kilchberg (ZH)	74	—	—	—	74	10.82	1,80
Amriswil	35	5	—	—	40	5.81	2,13
St-Imier	133	—	1	7	141	21.04	6,19
Brugg	70	—	—	—	70	10.39	3,82
Lenzburg	—	—	—	—	—	—	—
Payerne	115	—	38	16	169	27.66	15,48
Bulle	163	—	1	—	164	27.15	12,66
Glarus	120	50	15	—	185	31.46	18,99
Montreux-Planches	188	30	31	—	249	44.46	13,76
Rheinfelden	—	—	—	2	2	0.37	0,15
Appenzell	—	—	—	—	—	—	—
Ingenbohl.	39	—	—	—	39	7.62	5,99
St. Moritz	260	—	— 130	200	330	87.98	16,20
Murten	30	—	—	140	170	51.05	31,54
Arosa	267	—	— 30	—	237	91.15	17,24

1) Tramways, autobus, trolleybus, abattoirs; à Biel, Thoune, Berthoud et Langenthal aussi le service d'installation des services industriels; à Bâle, Fribourg, Soleure, Schwytz et Morat: caisse d'épargne

2) Canton de Bâle-Ville

47. Abschlüsse der Verwaltungsrechnungen 1956—1961¹⁾
in 1000 Franken

Städte	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Zürich	770	1 760	509	— 320	707	1 833
Basel ²⁾	12 695	4 155	3 512	2 925	— 13 776	8 068
Genève	— 84	225	427	73	251	5 097
Bern	377	135	53	462	474	581
Lausanne	— 3 724	— 850	— 681	2 209	3 353	5 759
Winterthur	87	170	25	89	32	1 024
St. Gallen	1 400	— 128	— 40	620	1 968	2 311
Luzern	69	116	53	67	164	68
Biel	38	— 241	246	— 27	— 1 725	— 1 088
La Chaux-de-Fonds.	3 451	3 581	3 262	2 526	2 625	2 999
Neuchâtel	1 091	1 265	1 819	2 142	2 636	3 893
Fribourg	668	682	651	609	654	685
Schaffhausen	— 131	30	— 1 503	— 675	— 7	1
Thun	79	— 201	— 503	208	— 2 660	—
Köniz	— 118	1	— 120	18	10	8
Chur	9	5	— 35	3	7	9
Olten	1	4	— 3	4	3	5
Zug	— 119	— 187	261	146	453	— 462
Lugano	— 1 385	— 194	— 45	— 1 586	508	517
Solothurn	24	17	35	37	43	54
Ricken	17	9	10	77	30	63
Grenchen	— 63	46	60	64	12	61
Wettingen	428	504	515	764	— 20	102
Uster	— 740	117	453	615	1 074	166
Aarau	1 169	555	866	242	377	657
Emmen	—	—	—	—	—	—
Verdon	— 141	— 7	— 238	24	35	50
Vevey	8	9	140	35	9	97
Sion	— 851	— 1 784	— 686	416	— 2 629	— 5 010
Dietikon	213	229	41	214	88	581
Frauenfeld ³⁾	87	245	242	263	281	329
Herisau	— 34	131	9	21	84	135
Kriens	27	— 114	38	94	61	54
Baden	991	951	761	1 271	1 240	1 295
Burgdorf	21	30	21	16	28	18
Le Locle	946	570	703	857	437	914
Horgen	292	430	847	2 248	1 931	2 044
Bellinzona	— 270	120	274	98	367	391
Carouge	337	296	227	243	97	494
Rorschach	244	247	118	298	402	626
Kreuzlingen	183	162	106	172	316	548
Pully	118	135	156	311	312	358
Montreux-Châtelard	157	214	156	228	262	225
Küschnacht (ZH) . .	477	579	651	325	84	1 775
Muttenz	125	47	19	13	51	84
Dübendorf . . . . .	.	366	525	1 077	2 503	2 420
Binningen	88	135	— 117	241	125	35

¹⁾ Ohne Saldovorträge und Schuldentilgungen. Bei den zürcherischen Gemeinden ohne außerordentlichen Verkehr. Im allgemeinen sind die Aufwendungen für Krisenbekämpfung in den Verwaltungsrechnungen inbegriﬀen, bei den Waadtländergemeinden auch die „Bourses des pauvres“.

²⁾ Kt. Basel-Stadt

³⁾ Inbegriﬀen Schulgemeinde

47. Clôture des comptes d'administration, 1956—1961¹⁾
en 1000 francs

Villes	1956	1957	1958	1959	1960	1961
Wädenswil	48	250	399	337	815	1 047
Arbon	— 1	2	— 1	— 198	107	59
Thalwil	487	546	619	593	1 789	2 852
Schwyz	298	145	319	459	510	6
Langenthal	20	4	12	13	12	15
Wil (SG)	19	112	99	199	151	411
Steffisburg	250	268	317	366	361	954
Renens	— 5	4	3	4	7	7
Neuhauen a. Rhf.	4	30	— 124	36	— 70	50
Liestal	1	3	— 22	10	10	10
Locarno	141	147	155	187	181	130
Birsfelden	13	7	18	17	38	54
Zollikon	1 149	831	831	1 543	1 591	1 213
Schlieren	*	*	415	560	673	691
Davos	25	32	11	25	26	14
Adliswil . . . . .	. . . . .	. . . . .	88	1 743	945	1 388
Zofingen	292	191	— 8	— 6	3	— 11
Altstätten	6	— 5	18	44	55	55
Sierre	— 10	— 1164	— 1024	— 273	— 758	— 920
Wohlen (AG)	— 238	— 105	12	— 429	260	— 757
Kloten	*	*	404	511	1 204	650
Morges	65	79	69	139	19	32
Vernier (GE)	*	*	*	*	*	383
Romanshorn	288	275	251	252	370	549
Opfikon	274	221	391	2 676	1 734	2 012
Nyon	108	76	— 107	1	76	22
Rapperswil (SG)	69	83	169	376	1	10
Altdorf	1	1	5	5	— 18	2
Moutier	356	217	— 72	443	380	309
Chiasso	143	212	220	221	225	277
Porrentruy	321	— 72	287	185	136	382
Montreux	2	— 96	41	12	234	58
La Tour-de-Peilz	0	0	1	1	0	1
Kilchberg (ZH)	611	467	199	880	1 281	2 088
Amriswil	*	*	*	*	51	108
St-Imier . . . . .	. . . . .	. . . . .	— 136	43	66	1
Brugg	274	327	329	401	498	387
Lenzburg	192	154	197	217	302	355
Payerne	— 155	58	111	171	157	— 32
Bulle	— 159	— 50	18	97	15	119
Glarus	6	33	19	67	70	68
Montreux-Planches	10	20	123	174	200	85
Rheinfelden	92	26	248	237	46	442
Appenzell	48	65	— 5	— 29	0	— 31
Ingenbohl . . . . .	. . . . .	167	181	189	196	227
St. Moritz	206	418	450	503	— 136	685
Murten	— 59	— 36	— 14	— 44	— 75	— 61
Arosa	43	21	20	21	42	67

¹⁾ Non compris les soldes reportés et les amortissements financiers. Pour les communes du canton de Zurich, sans les comptes extraordinaires. Les dépenses de crise sont, en général, comprises dans les comptes d'administration, ainsi que les „Bourses des pauvres“ des communes vaudoises.

²⁾ Canton de Bâle-Ville

³⁾ Y compris commune scolaire

48. Natürliche Personen nach Einkommensstufen

Wehrsteuer IX. Periode¹⁾

Städte	Pflichtige mit Einkommen von					Promilleanteile				
	unter 10 000 Franken	10 000— 19 999 Franken	20 000— 49 999 Franken	50 000 u. mehr Franken	zusammen	unter 10 000 Franken	10 000— 19 999 Franken	20 000— 49 999 Franken	50 000 u. mehr Franken	
Zürich	96 017	37 568	8 141	1 992	143 718	668	261	57	14	
Basel	43 083	22 321	4 200	1 060	70 664	610	316	59	15	
Genève	38 225	16 761	3 465	775	59 226	645	283	59	13	
Bern	31 851	16 436	3 162	661	52 110	611	315	61	13	
Lausanne	26 060	9 474	1 802	361	37 697	691	251	48	10	
Winterthur	16 207	5 484	1 069	257	23 017	704	238	47	11	
St. Gallen	14 462	4 888	1 059	279	20 688	699	236	51	14	
Luzern	13 573	5 011	1 059	202	19 845	684	253	53	10	
Biel	11 694	5 905	1 003	245	18 847	621	313	53	13	
La Chaux-de-Fonds .	8 576	4 078	654	176	13 484	636	302	49	13	
Neuchâtel	6 684	2 708	503	72	9 967	671	272	50	7	
Fribourg	4 959	1 610	279	41	6 889	720	234	40	6	
Schaffhausen	5 802	2 271	404	90	8 567	677	265	47	11	
Thun	4 893	1 701	298	63	6 955	704	244	43	9	
Köniz	3 777	2 395	502	66	6 740	560	355	75	10	
Chur	4 127	1 499	230	54	5 910	698	254	39	9	
Olten	3 580	1 547	376	57	5 560	644	278	68	10	
Zug	3 426	1 412	302	69	5 209	658	271	58	13	
Lugano	3 110	1 193	381	67	4 751	655	251	80	14	
Solothurn	3 262	1 694	399	117	5 472	596	310	73	21	
Riehen	2 179	1 546	457	181	4 363	499	354	105	42	
Grenchen	3 057	2 055	306	88	5 506	555	373	56	16	
Wettingen	3 488	1 362	217	20	5 087	686	268	42	4	
Uster	2 849	862	117	39	3 867	737	223	30	10	
Aarau	3 126	1 462	470	122	5 180	603	282	91	24	
Emmen	3 285	669	84	15	4 053	810	165	21	4	
Yverdon	3 361	987	125	25	4 498	747	219	28	6	
Vevey	3 373	1 000	194	28	4 595	734	218	42	6	
Sion	2 013	912	219	31	3 175	634	287	69	10	
Dietikon	2 512	601	112	15	3 240	775	185	35	5	
Frauenfeld	2 807	928	208	29	3 972	707	234	52	7	
Herisau	2 869	532	139	36	3 576	802	149	39	10	
Kriens	2 525	576	78	8	3 187	792	181	24	3	
Baden	2 566	1 035	337	80	4 018	639	257	84	20	
Burgdorf	2 397	798	204	45	3 444	696	232	59	13	
Le Locle	3 042	1 499	132	48	4 721	644	318	28	10	
Horgen	2 457	809	142	41	3 449	712	235	41	12	
Bellinzona	2 330	890	80	4	3 304	705	270	24	1	
Carouge	2 583	952	130	18	3 683	701	259	35	5	
Rorschach	2 508	608	98	20	3 234	776	188	30	6	
Kreuzlingen	2 354	656	152	31	3 193	737	205	48	10	
Pully	1 533	879	329	73	2 814	545	312	117	26	
Montreux-Châtelard	2 254	562	112	22	2 950	764	191	38	7	
Küssnacht (ZH) . .	1 600	884	519	305	3 308	484	267	157	92	
Muttenz	1 893	924	169	43	3 029	625	305	56	14	
Dübendorf	1 805	642	108	18	2 573	702	249	42	7	
Binningen	1 671	892	300	149	3 012	555	296	100	49	

¹⁾ Steuerjahre 1957/58 auf Grund des Durchschnittseinkommens 1955/56

48. Personnes physiques, par classes de revenu

Impôt pour la défense nationale, IX^e période¹⁾

Villes	Contribuables avec un revenu de					Répartition pour mille				
	moins de 10 000 francs	10 000— 19 999 francs	20 000— 49 999 francs	50 000 et plus francs	total	moins de 10 000 francs	10 000— 19 999 francs	20 000— 49 999 francs	50 000 et plus francs	
Wädenswil	2 080	588	114	29	2 811	740	209	41	10	
Arbon	2 751	643	89	13	3 496	787	184	25	4	
Thalwil	1 964	815	174	33	2 986	658	273	58	11	
Schwyz	1 432	334	67	12	1 845	776	181	36	7	
Langenthal	1 783	693	230	47	2 753	648	252	83	17	
Wil (SG)	1 715	470	127	16	2 328	737	202	54	7	
Steffisburg	1 785	470	53	7	2 315	771	203	23	3	
Renens	2 110	546	53	8	2 717	776	201	20	3	
Neuhausen a. Rhf.	2 043	704	104	20	2 871	712	245	36	7	
Liestal	1 576	777	194	53	2 600	606	299	75	20	
Locarno	1 468	506	123	7	2 104	698	241	58	3	
Birsfelden	1 647	638	83	11	2 379	692	268	35	5	
Zollikon	1 050	802	565	301	2 718	386	295	208	111	
Schlieren	2 084	649	77	10	2 820	739	230	27	4	
Davos	1 947	443	112	18	2 520	773	176	44	7	
Adliswil	1 656	525	58	5	2 244	738	234	26	2	
Zofingen	1 611	672	198	52	2 533	636	265	78	21	
Altstätten	980	188	30	5	1 203	815	156	25	4	
Sierre	1 357	429	105	11	1 902	713	226	55	6	
Wohlen (AG)	1 562	470	94	20	2 146	728	219	44	9	
Kloten	1 185	329	63	10	1 587	747	207	40	6	
Morges	1 748	533	107	13	2 401	728	222	45	5	
Vernier (GE)	1 063	483	83	8	1 637	649	295	51	5	
Romanshorn	1 509	359	67	8	1 943	777	185	34	4	
Opfikon	1 401	478	76	5	1 960	715	244	39	2	
Nyon	1 438	419	118	13	1 988	723	211	59	7	
Rapperswil (SG) .	1 307	465	90	32	1 894	690	245	48	17	
Altendorf	1 265	362	63	12	1 702	743	213	37	7	
Moutier	1 404	757	112	17	2 290	613	331	49	7	
Chiasso	1 487	497	78	6	2 068	719	240	38	3	
Porrentruy	1 202	417	87	15	1 721	698	242	51	9	
Monthey	1 126	324	70	15	1 535	733	211	46	10	
La Tour-de-Peilz .	1 104	497	141	36	1 778	621	280	79	20	
Kilchberg (ZH) .	968	589	296	112	1 965	492	300	151	57	
Amriswil	1 496	368	76	16	1 956	765	188	39	8	
St-Imier	1 353	777	109	32	2 271	596	342	48	14	
Brugg	1 220	532	124	33	1 909	639	279	65	17	
Lenzburg	1 093	388	126	33	1 640	666	237	77	20	
Payerne	1 081	308	45	1	1 435	753	215	31	1	
Bulle	1 049	308	67	6	1 430	734	215	47	4	
Glarus	1 191	421	113	27	1 752	680	240	65	15	
Montreux-Planches .	983	251	77	15	1 326	742	189	58	11	
Rheinfelden	911	379	99	21	1 410	646	269	70	15	
Appenzell	555	121	20	4	700	793	173	28	6	
Ingenbohl	671	137	23	3	834	805	164	27	4	
St. Moritz	663	190	74	14	941	704	202	79	15	
Murten	542	201	43	5	791	685	254	55	6	
Arosa	669	160	69	5	903	741	177	76	6	

¹⁾ Années imposables 1957/58 selon revenu moyen 1955/56

49. Natürliche Personen nach Vermögensstufen

Wehrsteuer IX. Periode¹⁾

Städte	Pflichtige mit Vermögen von					Promilleanteile			
	30 000— 49 999 Franken	50 000— 99 999 Franken	100 000— 499 999 Franken	500 000 u. mehr Franken	zusammen	30 000— 49 999 Franken	50 000— 99 999 Franken	100 000— 499 999 Franken	500 000 u. mehr Franken
Zürich	7 834	8 015	8 283	1 956	26 088	300	307	318	75
Basel	3 953	3 731	3 468	723	11 875	333	314	292	61
Genève	2 766	2 796	2 977	863	9 402	294	297	317	92
Bern	3 319	3 286	3 222	642	10 469	317	314	308	61
Lausanne	1 711	1 873	2 039	426	6 049	283	310	337	70
Winterthur	1 590	1 505	1 163	223	4 481	355	336	259	50
St. Gallen	1 507	1 371	1 292	288	4 458	338	307	290	65
Luzern	1 215	1 243	1 279	238	3 975	305	313	322	60
Biel	1 021	1 018	949	171	3 159	323	322	301	54
La Chaux-de-Fonds .	624	598	555	141	1 918	325	312	289	74
Neuchâtel	533	532	596	90	1 751	304	304	341	51
Fribourg	373	366	394	55	1 188	314	308	332	46
Schaffhausen	561	525	449	81	1 616	347	325	278	50
Thun	624	594	501	62	1 781	350	334	281	35
Köniz	675	625	528	43	1 871	361	334	282	23
Chur	473	475	379	35	1 362	347	349	278	26
Olten	422	368	360	44	1 194	353	308	302	37
Zug	331	365	370	75	1 141	290	320	324	66
Lugano	341	387	502	86	1 316	259	294	382	65
Solothurn	403	432	409	103	1 347	299	321	304	76
Riehen	354	356	393	104	1 207	293	295	326	86
Grenchen	281	226	236	53	796	353	284	296	67
Wettingen	331	248	167	9	755	438	329	221	12
Uster	328	309	262	25	924	355	334	284	27
Aarau	445	426	507	102	1 480	301	288	342	69
Emmen	178	172	103	5	458	389	375	225	11
Yverdon	252	245	182	17	696	362	352	262	24
Vevey	240	227	219	37	723	332	314	303	51
Sion	236	208	238	30	712	332	292	334	42
Dietikon	161	163	129	3	456	353	357	283	7
Frauenfeld	376	407	300	59	1 142	329	356	263	52
Herisau	290	254	186	37	767	378	331	243	48
Kriens	213	182	120	4	519	410	351	231	8
Baden	279	275	319	85	958	291	287	333	89
Burgdorf	339	313	241	50	943	359	332	256	53
Le Locle	219	196	147	33	595	368	329	247	56
Horgen	245	237	197	34	713	344	332	276	48
Bellinzona	213	170	152	8	543	392	313	280	15
Carouge	159	152	135	14	460	346	330	294	30
Rorschach	209	158	146	15	528	396	299	277	28
Kreuzlingen	304	276	239	26	845	360	326	283	31
Pully	239	296	423	76	1 034	231	286	409	74
Montreux-Châtelard	232	249	189	26	696	333	358	272	37
Küsnacht (ZH) . . .	322	399	632	239	1 592	202	251	397	150
Muttenz	230	191	166	20	607	379	315	273	33
Dübendorf	184	189	139	15	527	349	359	264	28
Binningen	205	273	265	80	823	249	332	322	97

¹⁾ Steuerjahre 1957/58: Stichtag 1. Januar 1957

49. Personnes physiques, par classes de fortune

Impôt pour la défense nationale, IX^e période¹⁾

Villes	Contribuables avec une fortune de					Répartition pour mille				
	30 000— 49 999 francs	50 000— 99 999 francs	100 000— 499 999 francs	500 000 et plus francs	total	30 000— 49 999 francs	50 000— 99 999 francs	100 000— 499 999 francs	500 000 et plus francs	
Wädenswil	275	263	190	28	756	364	348	251	37	
Arbon	214	191	133	12	550	389	347	242	22	
Thalwil	239	242	205	32	718	333	337	285	45	
Schwyz	211	159	161	16	547	386	291	294	29	
Langenthal	266	295	264	52	877	303	337	301	59	
Wil (SG)	221	201	177	10	609	363	330	291	16	
Steffisburg	265	224	137	8	634	418	353	216	13	
Renens	88	77	62	1	228	386	338	272	4	
Neuhausen a. Rhf. .	167	143	96	11	417	401	343	230	26	
Liestal	243	231	216	40	730	333	316	296	55	
Locarno.	182	187	196	8	573	318	326	342	14	
Birsfelden	104	89	68	5	266	391	334	256	19	
Zollikon	278	338	631	280	1 527	182	221	413	184	
Schlieren	126	113	92	8	339	372	333	271	24	
Davos	249	208	216	15	688	362	302	314	22	
Adliswil.	147	135	78	6	366	402	369	213	16	
Zofingen	212	204	196	59	671	316	304	292	88	
Altstätten	143	103	49	7	302	474	341	162	23	
Sierre	95	97	95	6	293	324	331	324	21	
Wohlen (AG)	158	154	120	26	458	345	336	262	57	
Kloten	116	112	77	3	308	376	364	250	10	
Morges	139	150	162	16	467	298	321	347	34	
Vernier (GE)	145	95	69	8	317	457	300	218	25	
Romanshorn	218	155	103	13	489	446	317	211	26	
Opfikon	90	96	75	4	265	340	362	283	15	
Nyon	119	139	134	15	407	292	342	329	37	
Rapperswil (SG) .	179	158	142	24	503	356	314	282	48	
Altdorf	129	116	90	9	344	375	337	262	26	
Moutier	136	151	115	12	414	328	365	278	29	
Chiasso	103	113	66	7	289	357	391	228	24	
Porrentruy.	187	167	133	12	499	375	335	266	24	
Montreux	83	90	72	10	255	326	353	282	39	
La Tour-de-Peilz .	172	163	168	50	553	311	295	304	90	
Kilchberg (ZH) . .	187	263	308	99	857	218	307	359	116	
Amriswil	192	203	163	30	588	327	345	277	51	
St-Imier	131	135	130	22	418	313	323	311	53	
Brugg	206	181	147	29	563	366	321	261	52	
Lenzburg	153	155	157	41	506	303	306	310	81	
Payerne.	127	138	92	2	359	354	384	256	6	
Bulle.	123	130	115	13	381	323	341	302	34	
Glarus	195	183	204	36	618	316	296	330	58	
Montreux-Planches .	77	83	119	25	304	253	273	392	82	
Rheinfelden	127	151	112	26	416	305	363	269	63	
Appenzell	106	83	44	5	238	445	349	185	21	
Ingenbohl	66	49	47	3	165	400	297	285	18	
St. Moritz	73	86	84	11	254	287	339	331	43	
Murten	105	110	91	12	318	330	346	286	38	
Arosa	79	71	78	4	232	341	306	336	17	

¹⁾ Années imposables 1957/58: état 1er janvier 1957

50. Wehrsteuer-Kopfquoten — Quotes-parts par tête de population
Wehrsteuer IX. Periode — Impôt pour la défense nationale, IX^e période

Städte	Wehrsteuer pro Kopf der Bevölkerung in Fr. ¹⁾			Villes	Impôt pour la défense nationale par habitant de la population, en frs. ¹⁾		
	Natürliche Personen	Juristische Personen	Zusammen		Personnes physiques	Personnes morales	En tout
Zürich	102.03	52.95	154.98	Wädenswil	81.14	6.27	87.41
Basel	103.09	104.09	207.18	Arbon	34.32	29.57	63.89
Genève	102.95	58.33	161.28	Thalwil	79.31	9.08	88.39
Bern	80.22	33.12	113.34	Schwyz	25.21	11.62	36.83
Lausanne	72.89	37.61	110.50	Langenthal	110.55	28.60	139.15
Winterthur	74.71	34.29	109.—	Wil (SG)	37.87	7.56	45.43
St. Gallen	74.51	14.36	88.87	Steffisburg	21.45	29.10	50.55
Luzern	61.34	27.70	89.03	Renens	24.70	14.34	39.05
Biel	79.60	81.54	161.14	Neuhausen a. Rhf.	42.60	11.37	53.97
La Chaux-de-Fonds	93.06	23.16	116.22	Liestal	99.56	51.68	151.24
Neuchâtel	58.43	29.82	88.25	Locarno	32.72	16.19	48.91
Fribourg	32.09	51.60	83.69	Birsfelden	36.70	18.94	55.65
Schaffhausen	72.42	32.55	104.97	Zollikon	554.56	9.42	563.98
Thun	55.20	8.88	64.09	Schlieren	43.66	34.77	78.43
Köniz	58.49	4.32	62.81	Davos	34.87	6.96	41.83
Chur	48.72	78.07	126.79	Adliswil	24.71	5.72	30.44
Olten	56.88	48.95	105.83	Zofingen	133.61	38.59	172.20
Zug	95.08	127.15	222.23	Altstätten	17.08	7.31	24.39
Lugano	76.03	59.57	135.60	Sierre	36.98	16.62	53.60
Solothurn	110.28	38.51	148.79	Wohlen (AG)	51.60	19.48	71.07
Riehen	183.32	—.72	184.04	Kloten	40.20	2.20	42.39
Grenchen	90.57	165.28	255.85	Morges	41.48	9.04	50.53
Wettingen	39.50	7.40	46.91	Vernier (GE)	49.12	48.16	97.28
Uster	52.38	30.29	82.67	Romanshorn	32.02	13.98	46.01
Aarau	123.33	90.87	214.20	Opfikon	45.97	3.66	49.63
Emmen	24.70	114.67	139.37	Nyon	43.39	17.78	61.17
Yverdon	33.76	14.02	47.79	Rapperswil (SG)	75.36	17.86	93.22
Vevey	46.93	301.40	348.33	Altdorf	55.59	17.51	73.10
Sion	46.45	27.82	74.27	Moutier	66.14	85.85	151.99
Dietikon	32.78	7.10	39.88	Chiasso	33.66	27.20	60.85
Frauenfeld	53.59	18.48	72.07	Porrentruy	38.21	10.40	48.61
Herisau	48.79	9.35	58.14	Monthey	42.22	30.54	72.76
Kriens	21.30	5.28	26.58	La-Tour-de-Peilz	115.69	71.83	187.52
Baden	116.60	298.35	414.95	Kilchberg (ZH)	266.60	9.43	276.03
Burgdorf	64.41	13.27	77.68	Amriswil	52.82	7.18	60.—
Le Locle	61.47	64.06	125.53	St-Imier	121.26	52.77	174.03
Horgen	66.77	20.86	87.64	Brugg	108.—	122.59	230.60
Bellinzona	22.03	5.94	27.97	Lenzburg	90.96	72.40	163.36
Carouge	46.76	22.27	69.03	Payerne	20.39	4.99	25.38
Rorschach	30.82	31.62	62.44	Bulle	29.40	9.32	38.72
Kreuzlingen	45.86	8.09	53.95	Glarus	86.19	223.70	309.89
Pully	131.39	3.—	134.39	Montreux-Planches	64.90	7.50	72.40
Montreux-Châtelard	44.05	14.58	58.63	Rheinfelden	82.12	68.96	151.09
Küsnscht (ZH) . . .	465.41	11.19	476.60	Appenzell	17.47	14.12	31.59
Muttentz	73.86	60.74	134.59	Ingenbohl	17.51	11.65	29.17
Dübendorf	47.33	15.98	63.32	St. Moritz	84.10	76.98	161.08
Binningen	247.17	4.40	251.56	Murten	43.20	20.80	64.—
				Arosa	46.55	12.56	59.11

¹⁾ Steuerjahre 1957/58, Wohnbevölkerung Ende 1955

¹⁾ Anneés imposables 1957/58, Population de fin 1955

51. Steuerbelastung des Einkommens und Vermögens 1962
Charge fiscale du produit du travail et de la fortune, 1962

Städte — Villes	Arbeitseinkommen in Franken Produit du travail en francs				Vermögen in Franken ¹⁾ Fortune en francs ¹⁾		
	5 000	10 000	15 000	25 000	50 000	100 000	1 000 000
	Staats- und Gemeindesteuern in Franken ²⁾ — Impôts cantonaux et communaux en francs ²⁾						
Zürich	103	532	1 174	2 959	151	344	8 164
Basel	20	363	891	2 570	25	165	11 289
Genève	51	506	1 237	3 022	86	269	9 554
Bern	188	769	1 586	3 489	149	497	11 030
Lausanne	166	730	1 495	3 313	53	345	12 438
Winterthur	114	588	1 298	3 270	167	380	9 022
St. Gallen	139	624	1 382	3 226	159	481	10 005
Luzern	163	712	1 528	3 412	326	707	11 394
Biel	190	777	1 602	3 523	151	502	11 138
La Chaux-de-Fonds .	111	632	1 412	3 424	156	654	16 697
Neuchâtel	157	657	1 340	3 050	215	687	15 610
Fribourg	200	793	1 701	3 508	256	674	11 653
Schaffhausen	138	724	1 459	3 260	206	477	13 913
Thun	203	831	1 714	3 769	161	537	11 913
Köniz	190	777	1 602	3 523	151	502	11 138
Chur	204	792	1 673	3 768	305	661	14 990
Olten	148	677	1 358	3 130	200	543	12 780
Zug	82	425	1 069	2 814	142	396	9 326
Lugano	205	689	1 455	3 236	206	512	9 674
Solothurn	165	637	1 300	3 271	180	496	12 286
Riehen	15	274	741	2 231	25	165	10 809
Grenchen	120	579	1 250	3 044	163	438	10 882
Wettingen	152	672	1 321	2 786	198	495	10 377
Uster	108	556	1 228	3 096	157	359	8 541
Aarau	121	567	1 123	2 373	166	419	8 845
Emmen	161	702	1 505	3 360	321	697	11 301
Yverdon	166	730	1 495	3 313	53	345	12 438
Vevey	183	771	1 569	3 465	65	370	11 614
Sion	178	560	1 182	3 026	222	560	12 883
Dietikon	109	559	1 234	3 109	159	362	8 576
Frauenfeld	164	672	1 448	3 416	216	528	10 160
Herisau	107	611	1 357	3 060	249	627	9 875
Kriens	177	776	1 666	3 723	354	771	11 956
Baden	132	607	1 200	2 535	178	448	9 449
Burgdorf	200	819	1 690	3 717	159	529	11 750
Le Locle	94	625	1 392	3 334	154	665	16 199
Horgen	103	529	1 169	2 947	150	342	8 130
Bellinzona	200	671	1 417	3 150	201	500	9 424
Carouge	48	478	1 167	2 851	81	254	9 027
Rorschach	137	615	1 363	3 182	157	474	9 865
Kreuzlingen	177	724	1 561	3 683	233	569	10 954
Pully	159	699	1 431	3 172	50	330	10 768
Montreux-Châtelard	195	821	1 671	3 692	68	394	12 282

1) Vermögen in Wertpapieren mit 3 % Ertrag — Fortune en titres, d'un rendement de 3 %

2) Steuerleistung eines verheirateten, unselbstständig Erwerbenden ohne Kinder — Prestation fiscale d'un contribuable de profession dépendante, marié, sans enfants

52. Witterung — Conditions atmosphériques, 1961

Städte (bzw. Stationen)	Höhe über Meer	Temperatur Température			Be- wölkung Mittel % / Nébu- losité moyenne	Nieder- schlag Mittel summe Précipita- tion totale mm	Tage mit — Jours avec					
							Niederschlag — Précipitation			Nebel Brouil- lard		
		Min- imum ° C	Maxi- mum ° C	Mittel Moyen- ne ° C			≥ 0,3 mm	≥ 1,0 mm	Schnell(Neige!) ≥ 0,3 mm			
Villes (resp. stations)	Altitude m											
Zürich	569	-11,2	30,3	9,7	6,6	958	159	134	28	59		
Basel	317	-12,2	32,0	10,5	6,4	732	148	128	14	47		
Genève	405	-5,3	31,2	11,5	6,4	719	134	101	9	15		
Bern	572	-10,0	29,3	9,9	6,5	1 003	147	126	25	53		
Lausanne	589	-8,3	28,0	10,7	5,5	1 064	144	124	18	14		
Winterthur	490	-10,0	29,0	9,7	6,2	904	160	132	29	15		
St. Gallen	664	-11,6	28,9	8,8	6,3	1 149	158	138	37	61		
Luzern	498	-9,6	29,4	9,9	6,5	986	155	137	25	69		
Biel	436	-9,4	28,5	11,1	6,1	1 141	145	126	12	25		
La Chaux-de-Fonds	990	-11,4	25,5	8,1	5,6	1 298	163	149	51	16		
Neuchâtel	487	-9,4	28,8	10,5	6,3	938	146	128	17	36		
Fribourg	677	-9,7	28,0	9,3	6,5	942	139	118	27	21		
Schaffhausen . . .	457	-11,8	30,5	9,4	6,3	770	154	127	24	72		
Thun	560	-7,9	28,3	9,6	6,1	801	138	116	26	19		
Chur	586	-9,9	31,6	10,3	5,7	707	112	87	21	5		
Olten	391	-11,0	31,6	10,0	6,5	1 002	161	138	21	79		
Zug	415	*	*	*	*	1 090	*	126	*	*		
Lugano	276	-6,0	30,8	12,6	5,0	1 365	107	92	13	3		
Solothurn	470	-10,0	31,4	10,2	6,7	1 151	157	143	26	68		
Riehen	282	*	*	*	*	780	*	140	*	*		
Uster	443	*	*	*	*	899	*	129	*	*		
Aarau	408	-11,2	30,4	10,0	6,7	904	155	131	23	26		
Yverdon	433	*	*	*	*	905	*	113	*	*		
Vevey	386	*	*	*	*	1 014	*	125	*	*		
Sion	549	-8,0	31,1	11,2	4,9	658	104	87	16	10		
Dietikon	402	*	*	*	*	963	*	129	*	*		
Frauenfeld	409	-10,1	33,5	10,3	6,8	839	153	123	24	44		
Herisau	773	*	*	*	*	1 270	*	145	*	*		
Baden	387	-9,9	30,2	10,3	6,4	948	148	137	19	41		
Burgdorf	525	*	*	*	*	937	*	121	*	*		
Le Locle	920	*	*	*	*	1 382	*	148	*	*		
Bellinzona	233	-7,4	30,2	12,4	4,5	1 230	103	93	10	—		
Rorschach	445	-9,7	29,6	9,3	6,9	952	150	130	18	40		
Kreuzlingen . . .	446	-11,6	29,4	9,6	5,6	840	150	122	15	45		
Pully	461	*	*	*	*	1 226	*	126	*	*		
Montreux-Clarens	408	-5,2	28,0	11,0	5,9	1 176	146	130	5	5		
Schwyz	520	*	*	*	*	1 582	*	145	*	*		
Locarno-Monti . .	379	-4,0	28,6	12,6	5,0	1 423	106	89	13	21		
Davos-Platz . . .	1 561	-15,6	24,3	4,4	5,8	840	132	106	68	—		
Glarus	490	-10,5	29,4	9,3	5,7	1 900	156	145	30	16		
St. Moritz	1 833	-19,0	22,8	3,0	4,9	656	102	88	49	3		
Arosa	1 812	-17,2	21,5	3,3	5,5	1 037	156	122	84	57		

1) In den Zahlen der vorangehenden Spalten inbegriﬀen — Nombres compris dans ceux des colonnes précédentes

Quellennachweis

Tabelle

- 1 Eidgenössische Vermessungsdirektion
- 2—8 Eidgenössisches Statistisches Amt
- 9 Gemeindeverwaltungen
- 10, 11 Eidgenössisches Statistisches Amt
- 12 Gemeindeverwaltungen
- 13 Eidgenössisches Statistisches Amt
- 14—21 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit
- 22 Statistische Aemter der Städte Bern und Zürich
- 23 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit
- 24—27 Eidgenössisches Statistisches Amt
- 28—30 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit
- 31 Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung
- 32 Statistisches Jahrbuch der Schweizerischen Bundesbahnen
- 33 Eidgenössisches Amt für Verkehr
- 34 Post-, Telegraphen- und Telephonverwaltung
- 35 Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit — Gemeinden
- 36—37 Schweizerischer Verein von Gas- und Wasserfachmännern
- 38 Rechnungen der städtischen Verwaltungen
- 39 Eidgenössisches Amt für Energiewirtschaft
- 40 Schweizerischer Verband für Feuerbestattung
- 41—44 Eidgenössisches Statistisches Amt
- 45—51 Eidgenössische Steuerverwaltung
- 52 Schweizerische Meteorologische Zentralanstalt

Indication des sources

Tableaux

- 1 Direction fédérale des mensurations cadastrales
- 2—8 Bureau fédéral de statistique
- 9 Administrations communales
- 10, 11 Bureau fédéral de statistique
- 12 Administrations communales
- 13 Bureau fédéral de statistique
- 14—21 Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail
- 22 Offices de statistique des villes de Berne et de Zurich
- 23 Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail
- 24—27 Bureau fédéral de statistique
- 28—30 Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail
- 31 Administration des postes, télégraphes et téléphones
- 32 Annuaire statistique des Chemins de fer fédéraux
- 33 Office fédéral des transports
- 34 Administration des postes, télégraphes et téléphones
- 35 Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail
- 36, 37 Société suisse de l'industrie du gaz et des eaux
- 38 Comptes des administrations municipales
- 39 Office fédéral de l'économie énergétique
- 40 Union suisse de crémation
- 41—44 Bureau fédéral de statistique
- 45—51 Administration fédérale des contributions
- 52 Institut suisse de météorologie

Buchdruckerei Effingerhof AG., Brugg

M 5032

